



LED DESK LAMP / LED-SCHREIBTISCHLEUCHTE / LAMPE DE BUREAU À LED

(DE) (AT) (CH)

LED-SCHREIBTISCHLEUCHTE

Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(NL) (BE)

LED-BUREAULAMP

Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies

(SK)

STOLOVÁ LED LAMPA

Pokyny pre montáž, obsluhu a bezpečnostné pokyny

(IT)

LAMPADA LED PER SCRIVANIA

Istruzioni di montaggio, d'uso e di sicurezza

(GB) (IE)

LED DESK LAMP

Assembly, operating and safety instructions

(PL)

LAMPKA BIURKOWA LED

Wskazówki montażu, obsługi i bezpieczeństwa

(ES)

LÁMPARA LED DE ESCRITORIO

Instrucciones de montaje, de uso y de seguridad

(HU)

ÍRÓASZTALI LED-LÁMPA

Szerelési, használati és biztonsági tudnivalók

(FR) (BE)

LAMPE DE BUREAU À LED

Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité

(CZ)

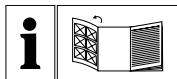
STOLNÍ LED LAMPA

Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny

(DK)

LED SKRIVEBORDSLAMPE

Monterings-, betjenings- og sikkerhedshenvisninger



(DE) (AT) (CH) Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

(GB) (IE) Before reading, unfold the page with the illustrations and then familiarise yourself with all functions of the device.

(FR) (BE) Dépliez les pages d'illustrations avant la lecture puis familiarisez-vous avec toutes les fonctionnalités de l'appareil.

(NL) (BE) Vouw alvorens te lezen de bladzijde met de afbeeldingen open en raak vertrouwd met alle functies van het toestel.

(PL) Przed rozpoczęciem czytania rozłóżyc stronę z ilustracjami, a następnie zapoznać się ze wszystkimi funkcjami urządzenia.

(CZ) Před čtením rozložte stranu s obrázky a seznámte se se všemi funkcemi přístroje.

(SK) Pred prečítaním vyklopte stranu s obrázkami a následne sa oboznámte so všetkými funkciami zariadenia.

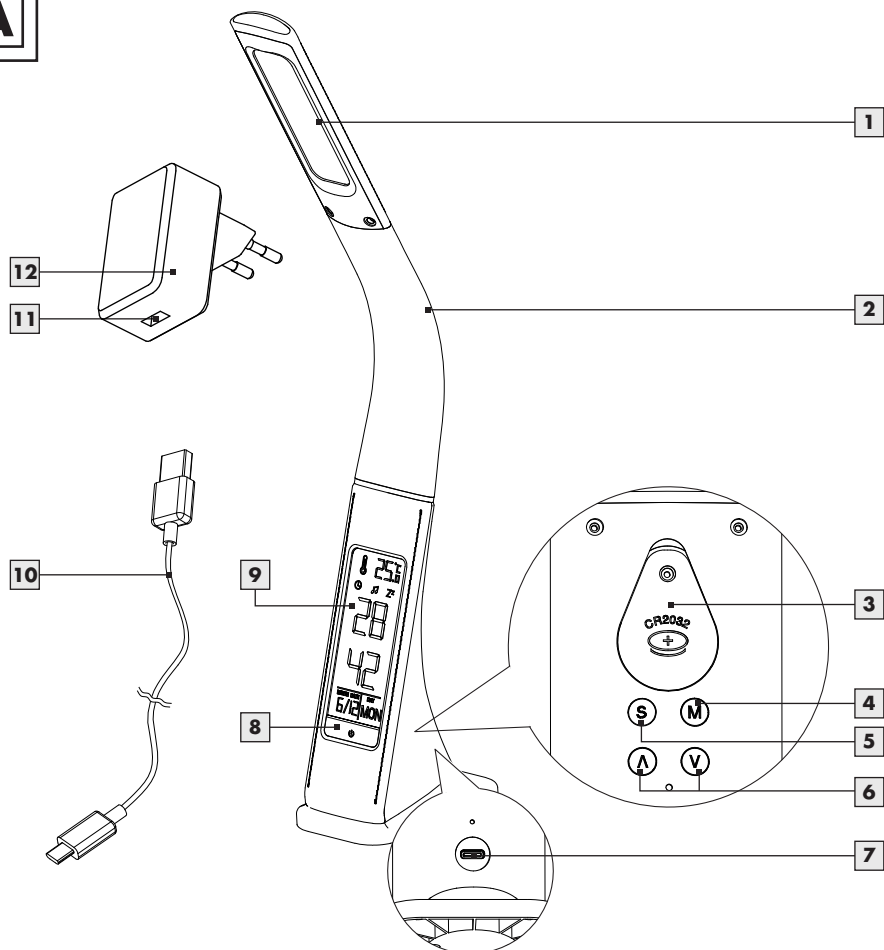
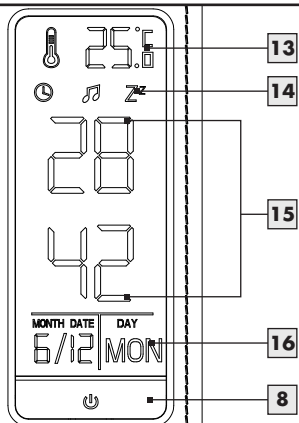
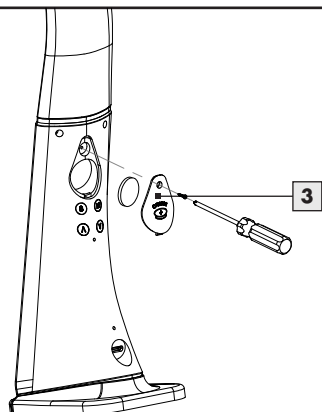
(ES) Antes de empezar a leer despliegue la página con las ilustraciones y familiarícese a continuación con todas las funciones.

(DK) Før du læser, skal du folde siden med figurene ud og derefter gøre dig bekendt med alle apparatets funktioner.

(IT) Prima della lettura, aprire la pagina con le figure e quindi familiarizzare con tutte le funzioni del dispositivo.

(HU) Olvasás előtt hajtogassa ki az illusztrációkat tartalmazó oldalt, majd ismerkedjen meg a készülék összes funkciójával.

DE / AT / CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	5
GB / IE	Assembly, operating and safety instructions	Page	15
FR / BE	Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité	Page	25
NL / BE	Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies	Pagina	37
PL	Wskazówki montażu, obsługi i bezpieczeństwa	Strona	47
CZ	Pokyny k montáži, obsluhu a bezpečnostní pokyny	Strana	57
SK	Pokyny pre montáž, obsluhu a bezpečnostné pokyny	Strana	67
ES	Instrucciones de montaje, de uso y de seguridad	Página	77
DK	Monterings-, betjenings- og sikkerhedshenvisninger	Side	87
IT	Istruzioni di montaggio, d'uso e di sicurezza	Pagina	97
HU	Szerelési, használati és biztonsági tudnivalók	Oldal	107

A**B****C**

Legende der verwendeten Piktogramme	Seite	6
Einleitung	Seite	7
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	Seite	7
Lieferumfang.....	Seite	8
Teilebeschreibung.....	Seite	8
Technische Daten.....	Seite	8
Sicherheit	Seite	8
Sicherheitshinweise.....	Seite	8
Inbetriebnahme	Seite	10
Stützbatterie.....	Seite	10
Stützbatterie entnehmen / auswechseln.....	Seite	11
Leuchte ein- / ausschalten.....	Seite	11
Leuchte ausrichten.....	Seite	11
Funktionen der Leuchte	Seite	11
Uhrzeit und Datum einstellen.....	Seite	11
Wecker ein- und ausschalten.....	Seite	12
Alarmfunktion aktivieren.....	Seite	12
Weckzeit, Schlummerzeit und Weckton einstellen.....	Seite	12
Wartung und Reinigung	Seite	13
Entsorgung	Seite	13
Garantie und Service	Seite	14
Garantie.....	Seite	14
Serviceadresse.....	Seite	14
Konformitätserklärung.....	Seite	14
Hersteller / Batterie Importeur.....	Seite	14
Batterie Hersteller.....	Seite	14

Legende der verwendeten Piktogramme			
	Anweisungen lesen!		Warnung vor elektrischem Schlag! Lebensgefahr!
V	Volt		Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.
 A.C. a.c.	Wechselspannung (Strom- und Spannungsart)		So verhalten Sie sich richtig
 d.c. DC	Gleichspannung (Strom- und Spannungsart)		Vorsicht! Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen!
Hz	Hertz (Frequenz)		Schutzklasse II
 W	Watt (Wirkleistung)		Warn- und Sicherheitshinweise beachten!
A	Ampere		Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!
mA	Milliampere		Die Verpackung besteht aus 100 % recyceltem Papier.
	Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.		Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!
ta	höchste Bemessungs- / Umgebungstemperatur	tc	Referenztemperatur am Gehäuse
tc°	Messpunkt der Gehäusetemperatur	SELV	Schutzkleinspannung
	Polarität des Anschlusses	CV	Konstantspannungsausgang
	Unabhängiges Betriebsgerät		Kurzschlussfester Sicherheitstransformator
 lm	Lumen		Lichttemperatur in Kelvin
 Ra CRI	Farbwiedergabeindex		Das Betriebsgerät ist austauschbar.

	Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte Lichtquelle dieses Produkts ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.	IP20	Die Leuchte besitzt die Schutzart "IP20" und ist ausschließlich für den Einsatz im Innenbereich von privaten Haushalten vorgesehen. Kein Schutz gegen das Eindringen von Wasser.
	Polyethylenterephthalat		Polyethylen (geringe Dichte)
	Andere Kunststoffe wie Polycarbonat (PC), Polyamid (PA), Acrylnitril-Butadien-Styrol (ABS), Polymethylmethacrylat (PMMA), Polylactide (PLA), u. a.		Wellpappe
	Papier		Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen
	USB-Anschluss		Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
	Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!		ACHTUNG: Enthält Münnzellen Gefahr bei Verschlucken - Anleitung lesen.
	Achtung! Gefahr bei Verschlucken!		Bitte Hinweise in der Bedienungsanleitung lesen.
	Schutzhandschuhe tragen!		Die Leuchte ist nur mit dem mitgelieferten Steckernetzteil „RKP-EU0501000USB“ zu betreiben.
	3 stufig einstellbare Helligkeit		

LED-Schreibtischleuchte

• Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen

Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seite mit den Abbildungen aus. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des

Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

• Bestimmungsgemäße Verwendung



Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet. Dieses Gerät ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen. Dieses Produkt ist vorgesehen für den normalen Betrieb.

• Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

- 1 LED-Schreibtischleuchte
14170205L / 14170204L
- 1 Netzadapter
- 1 Verbindungskabel
- 1 Bedienungsanleitung

• Teilebeschreibung

- 1 LED-Beleuchtung
- 2 Leuchtenkopf (flexibel)
- 3 Deckel (Batteriefach)
- 4 Modus-Taste **M**
- 5 Auswahl-Taste **S**
- 6 Taste **Λ** bzw. **V**
- 7 Anschlussbuchse (Leuchte)
- 8 ON/OFF-Touchtaste
- 9 LC-Anzeige
- 10 Verbindungskabel
- 11 Anschlussbuchse (Netzadapter)
- 12 Netzadapter
- 13 Temperaturanzeige
- 14 Funktionsanzeige
- 15 Uhrzeitanzeige
- 16 Datumsanzeige

• Technische Daten

Leuchte:

Modell-Nr.: 14170205L / 14170204L
Betriebsspannung: 230-240 V~, 50 Hz
Nennleistung: max. 4,95 W
Schutzklasse (Leuchte): II / 
Schutzart: IP20

LED:

Leuchtmittel: LED-Modul
Nennleistung: LED max. 3,4 W

Netzadapter:

Modell-Nr.: RKP-EU0501000USB
Eingangsspannung: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A
Ausgangsspannung: 5 V ===, 1,0 A, 5 W
Schutzklasse: II / 

Schutzart: IP20

Batterie:

Typ: CR2025
Inhaltsstoff: Lithium-Mangandioxid
Nennspannung: 3 V
Nennkapazität: 230 mAh
Produktionsdatum: 05.2025

Dieses Produkt enthält Lichtquellen der Energieeffizienzklasse „F“.

• Sicherheit



Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

■ **⚠️ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!**

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

⚠️ VERLETZUNGSGEFAHR!

- Lassen Sie die Leuchte oder Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Plastikfolien / -tüten, Kunststoffteile etc. könnten für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.



Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag

- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die Leuchte und das USB-Anschlusskabel auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss die Leuchte und das USB-Anschlusskabel auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der spannungsführenden Leitungen und Kontakte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Tauchen Sie weder das Produkt noch den USB-Netzadapter in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Schützen Sie das Produkt vor Feuchtigkeit, Tropf- und Spritzwasser.
- Lagern Sie das Produkt nie so, dass es in eine Wanne oder in ein Waschbecken fallen kann.
- Greifen Sie niemals nach einem Elektrogerät, wenn es ins Wasser gefallen ist. Trennen Sie das Produkt in einem solchen Fall sofort von der Stromversorgung.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Verwenden Sie nur einen USB-Netzadapter, dessen technische Daten mit denen des Produkts übereinstimmen.
- Fassen Sie den USB-Netzadapter niemals mit feuchten Händen an.
- Ziehen Sie den USB-Netzadapter nie am USB-Anschlusskabel aus der Steckdose, sondern fassen Sie immer den USB-Netzadapter an.
- Platzieren Sie die Leuchte nicht auf feuchtem oder leitendem Untergrund.
- Ziehen Sie immer den Netzstecker vor der Montage, Demontage oder Reinigung aus der Steckdose.
- Knicken Sie das USB-Anschlusskabel nicht und legen Sie es nicht über scharfe Kanten.
- Verwenden Sie ausschließlich die mitgelieferten Einzelteile, ansonsten erlöschen alle Gewährleistungsansprüche.
- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte Lichtquelle dieses Produkts ausschließ-

lich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.

- Wenn Sie das Produkt nicht benutzen, es reinigen oder wenn eine Störung auftritt, schalten Sie das Produkt immer aus und ziehen Sie den USB-Netzadapter aus der Steckdose.
- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte äußere flexible Leitung dieser Leuchte ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.



Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr



Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.

- Bei Betrieb nicht aus kurzem Abstand in das Leuchtmittel schauen.
- Die LED nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.
- Decken Sie die Leuchte bzw. den Netzadapter nicht mit Tüchern, Gardinen oder anderen Gegenständen ab und halten Sie Abstand zu anderen leicht brennbaren Materialien. Achten Sie auf ausreichende Luftzirkulation und Abstand rund um die Leuchte. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zur Brandentwicklung führen.
- Betreiben Sie das Produkt nicht in der Nähe von Hitzequellen wie beispielsweise Heizkörper oder anderen Geräten, welche Hitze abgeben!
- Werfen Sie das Produkt nicht ins Feuer und setzen Sie es keinen hohen Temperaturen aus.
- Verlegen Sie das USB-Anschlusskabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.



So verhalten Sie sich richtig

- Stellen Sie die Leuchte so auf, dass sie vor Feuchtigkeit und Verschmutzung geschützt ist.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor. Verwenden Sie die Leuchte in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.
- Machen Sie sich vor der Verwendung mit allen Anweisungen und Abbildungen in dieser Anleitung sowie mit dem Produkt selbst vertraut.



Sicherheitshinweise für Batterien / Akkus

⚠ ACHTUNG! ERSTICKUNGSGEFAHR!

Die Fernbedienung enthält eine verschluckbare Münzelle!



⚠ **WARNUNG! BATTERIEN AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUFBEWAHREN!**

Das Verschlucken kann chemische Verbrennungen, Perforation von Weichteilgewebe und den Tod verursachen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten. Sofort einen Arzt aufsuchen.

- Entsorgen Sie verbrauchte Batterien / Akkus sofort. Halten Sie neue und gebrauchte Batterien / Akkus von Kindern fern. Wenn Sie glauben, dass Batterien / Akkus verschluckt wurden oder sich im Körper befinden, suchen Sie sofort einen Arzt auf.
- Verschließen Sie das Batteriefach immer vollständig. Wenn das Batteriefach nicht sicher verschlossen ist, verwenden Sie das Produkt nicht mehr, nehmen Sie die Batterien heraus und halten Sie sie von Kindern fern.



EXPLOSIONSGEFAHR! Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf.

- Schließen Sie Batterien / Akkus nicht kurz und / oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Werfen Sie Batterien/Akkus niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien/Akkus keiner mechanischen Belastung aus.
- Verwenden Sie ausschließlich Batterien gemäß der Angaben im Kapitel „Technische Daten“. Die Verwendung falscher Batterien kann zu einem Brand oder einer Explosion führen.

Risiko des Auslaufens von Batterien / Akkus

- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien / Akkus einwirken können, z. B. auf Heizkörpern / durch direkte Sonneneinstrahlung.
- Wenn Batterien / Akkus ausgelaufen sind, vermeiden Sie den Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit den Chemikalien! Spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf!



SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN!

Ausgelaufene oder beschädigte Batterien / Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.

Risiko der Beschädigung des Produkts

- Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp / Akkutyp!
- Setzen Sie Batterien / Akkus gemäß der Polaritätskennzeichnung (+) und (-) an Batterie / Akku und des Produkts ein.
- Reinigen Sie Kontakte an Batterie / Akku und im Batteriefach vor dem Einlegen mit einem trockenen, fusselfreien Tuch oder Wattestäbchen!
- Entfernen Sie erschöpfte Batterien / Akkus umgehend aus dem Produkt.

● Inbetriebnahme

- Nehmen Sie die Teile der Leuchte vorsichtig aus der Verpackung.
- Entfernen Sie sämtliches Schutzmaterial.
- Stecken Sie den USB-Anschluss des Verbindungskabels **10** in die Anschlussbuchse der Leuchte **7**.
- Stecken Sie den USB-Stecker des Verbindungskabels **10** in die Anschlussbuchse des Netzadapters **11**.
- Stecken Sie den Netzadapter **12** in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose, um die Leuchte mit dem Stromnetz zu verbinden.

Ihre Leuchte ist nun betriebsbereit.

● **Stützbatterie**

HINWEIS: Die Stützbatterie ist bereits eingesetzt.

- Entfernen Sie vor der ersten Verwendung der Leuchte den Sicherungstreifen unter dem Deckel **3** des Batteriefachs.

Wenn die Leuchte von der Stromversorgung getrennt wird, bleiben die gespeicherten Daten erhalten.

● Stützbatterie entnehmen / auswechseln

- Öffnen Sie das Batteriefach, indem Sie die Schraube im Deckel [3] mit einem Kreuzschlitzschraubendreher lösen.
- Entnehmen Sie die eingelegte Batterie.
- Setzen Sie ggf. eine neue Batterie desselben Typs ein.
- Setzen Sie den Deckel [3] wieder auf das Batteriefach.
- Verschließen Sie das Batteriefach, indem Sie den Deckel [3] leicht auf das Batteriefach gedrückt halten und die Kreuzschlitzschraube festziehen.

● Leuchte ein- / ausschalten

- Berühren Sie die ON/OFF-Touchtaste [8], um die Leuchte ein- bzw. auszuschalten.

Die Leuchte verfügt über drei Helligkeitsstufen. Mit jeder Berührung der ON/OFF-Touchtaste [8] wird die Helligkeit erhöht. Bei der vierten Berührung schaltet sich die Leuchte aus.

● Leuchte ausrichten

Hinweis: Verändern Sie die Ausrichtung der Leuchte nur, wenn Sie ausgeschaltet ist.

- Lassen Sie die LED-Beleuchtung [1] vollständig abkühlen.
- Bringen Sie den Leuchtenkopf [2] in die gewünschte Position.

● Funktionen der Leuchte

● Uhrzeit und Datum einstellen

HINWEIS: Wenn Sie während des Einstellens von Uhrzeit bzw. Datum länger als 60 Sekunden keine Taste drücken, wird der Vorgang abgebrochen und die bisher getätigten Einstellungen gehen verloren.

HINWEIS: Während Sie Einstellungen im Uhrzeit-Modus vornehmen, blinkt das Symbol ⌚ in der Funktionsanzeige dauerhaft.

- Drücken Sie ggf. die Modus-Taste M [4], um vom Weck-Modus in den Uhrzeit-Modus zu wechseln. Es ertönt ein Piepton und in der Funktionsanzeige [14] wird das Symbol ⌚ angezeigt.

- Drücken Sie die Auswahl-Taste S [5]: Es ertönt ein Piepton und in der Uhrzeitanzeige [15] blinkt die obere Zeile.
 - Stellen Sie mithilfe der Taste ^ [6] bzw. V [6] die aktuelle Stunde ein.
 - Drücken Sie die Auswahl-Taste S [5], um Ihre Auswahl zu bestätigen. Es ertönt ein Piepton und in der Uhrzeitanzeige [15] blinkt die untere Zeile.
 - Stellen Sie mithilfe der Taste ^ [6] bzw. V [6] die aktuelle Minute ein.
 - Drücken Sie die Auswahl-Taste S [5], um Ihre Auswahl zu bestätigen. Es ertönt ein Piepton und in der Uhrzeitanzeige [15] blinken beide Zeilen.
 - Stellen Sie mithilfe der Taste ^ [6] bzw. V [6] das aktuelle Jahr ein. Der Wochentag in der Datumsanzeige [16] wird dabei automatisch angepasst.
 - Drücken Sie die Auswahl-Taste S [5], um Ihre Auswahl zu bestätigen. Es ertönt ein Piepton und in der Datumsanzeige [16] blinkt das erste Feld.
 - Stellen Sie mithilfe der Taste ^ [6] bzw. V [6] den aktuellen Monat ein.
 - Drücken Sie die Auswahl-Taste S [5], um Ihre Auswahl zu bestätigen. Es ertönt ein Piepton und in der Datumsanzeige [16] blinkt das zweite Feld.
 - Stellen Sie mithilfe der Taste ^ [6] bzw. V [6] den aktuellen Tag ein.
 - Drücken Sie die Auswahl-Taste S [5], um Ihre Auswahl zu bestätigen. Sie haben Datum und Uhrzeit eingestellt. Das Symbol ⌚ in der Funktionsanzeige [14] hört auf zu blinken und leuchtet dauerhaft.
- Hinweis:** Sie können jederzeit die Temperatureinheit (°C bzw. °F) wechseln, indem Sie die Taste V [6] drücken. Sie können jederzeit zwischen dem 12- und 24-Stunden-Modus wechseln, indem Sie die Taste ^ [6] drücken.

• Wecker ein- und ausschalten

- Aktivieren Sie die Alarmfunktion (siehe Kapitel „Alarmfunktion aktivieren“). Zur gewünschten Weckzeit ertönt der Weckton.
- Drücken Sie eine beliebige Taste (**M** [4], **S** [5], **Λ** [6]) auf der Rückseite der Leuchte, um den Weckton auszuschalten.
Wenn die Schlummerfunktion aktiviert ist, blinkt nach dem Ausschalten das Symbol **Z**² in der Funktionsanzeige [14]. Der Weckvorgang startet nach Ablauf der eingestellten Schlummerzeit erneut (max. aber 2 x).

• Alarmfunktion aktivieren

- Drücken Sie die Modus-Taste **M** [4], um vom Uhrzeit-Modus in den Weck-Modus zu wechseln. Es ertönt ein Piepton und in der Funktionsanzeige [14] wird das Symbol  angezeigt. Uhrzeitanzeige [15] und Datumsanzeige [16] zeigen die aktuelle Weckzeit bzw. das aktuelle Datum an.
- Drücken Sie ggf. mehrfach die Taste **Λ** [6] bzw. **V** [6], um die gewünschten Funktionen zu aktivieren bzw. zu deaktivieren:
 - Symbol  wird in der Funktionsanzeige [14] angezeigt:
Die Alarmfunktion ist aktiviert.
 - Symbol **Z**² wird zusätzlich in der Funktionsanzeige [14] angezeigt:
Die Schlummerfunktion ist aktiviert.
- Drücken Sie die Modus-Taste **M** [4], um vom Weck-Modus zurück in den Uhrzeit-Modus zu wechseln. Es ertönt ein Piepton. Das Symbol  verschwindet und in der Funktionsanzeige [14] wird zusätzlich zu den Symbolen  / **Z**² der ggf. eingestellten Funktionen das Symbol  angezeigt. Wenn Sie 60 Sek. keine Eingabe machen, wechselt die LC-Anzeige [9] automatisch vom Weck-Modus in den Uhrzeit-Modus zurück.

• Weckzeit, Schlummerzeit und Weckton einstellen

- Drücken Sie ggf. die Modus-Taste **M** [4], um vom Uhrzeit-Modus in den Weck-Modus zu wechseln. Es ertönt ein Piepton und in der Funktionsanzeige [14] wird das Symbol  angezeigt. In der Uhrzeitanzeige [15] wird die aktuelle Weckzeit angezeigt.
- Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** [5]:
Es ertönt ein Piepton, in der Uhrzeitanzeige blinkt die obere Zeile und in der Funktionsanzeige [14] blinkt das Symbol .
- Stellen Sie mithilfe der Taste **Λ** [6] bzw. **V** [6] die gewünschte Stunde ein.
- Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** [5], um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Es ertönt ein Piepton, in der Uhrzeitanzeige [15] blinkt die untere Zeile und in der Funktionsanzeige [14] blinkt das Symbol .
- Stellen Sie mithilfe der Taste **Λ** [6] bzw. **V** [6] die gewünschte Minute ein.
- Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** [5], um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Es ertönt ein Piepton, in der Uhrzeitanzeige [15] blinkt die untere Zeile und in der Funktionsanzeige [14] blinkt das Symbol **Z**².
- Stellen Sie mithilfe der Taste **Λ** [6] bzw. **V** [6] die gewünschte Schlummerzeit (in Minuten) ein.
- Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** [5], um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Es ertönt ein Piepton und in der Uhrzeitanzeige [15] blinkt die untere Zeile.
- Stellen Sie mithilfe der Taste **Λ** [6] bzw. **V** [6] einen der acht möglichen Wecktöne ein.
- Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** [5], um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Sie haben die Weckzeit, die Schlummerzeit und den Weckton eingestellt.
Das Symbol  in der Funktionsanzeige [14] leuchtet dauerhaft.
- Drücken Sie die Taste **M** [4], um wieder zu Uhrzeit zu kommen, oder warten Sie 60 Sekunden.

• Wartung und Reinigung

WARNUNG! LEBENSGEFAHR DURCH ELEKTRISCHEN SCHLAG!

Trennen Sie die Leuchte vor sämtlichen Arbeiten vom Stromnetz. Ziehen sie dazu das USB-Anschlusskabel aus der USB-Ladebuchse.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselloses Tuch.

• Entsorgung



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Das Produkt inkl. Zubehör und die Verpackungsmaterialien sind recyclebar und unterliegen einer

erweiterten Herstellerverantwortung. Entsorgen Sie diese getrennt, den abgebildeten Info-tri (Sortierinformationen) folgend, für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Gerät am Ende der Nutzungszeit nicht über den Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Das Gerät ist bei eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abzugeben. Zudem sind Vertrieber von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Vertrieber von Lebensmitteln zur Rücknahme verpflichtet. LIDL bieten Ihnen Rückgabemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Rückgabe und Entsorgung sind für Sie kostenfrei.

Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät unentgeltlich zurückzugeben.

Zusätzlich haben Sie die Möglichkeit, unabhängig vom Kauf eines Neugerätes, unentgeltlich (bis zu drei) Altgeräte abzugeben, die in keiner Abmessung größer als 25 cm sind.

Bitte löschen Sie vor der Rückgabe alle personenbezogenen Daten.

Bitte entnehmen Sie vor der Rückgabe Batterien oder Akkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können und führen diese einer separaten Sammlung zu.

Defekte oder verbrauchte Batterien/Akkus müssen gemäß Verordnung (EU) 2023/1542 und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Batterien/Akkus und/oder das Produkt über die angebotenen Sammel-einrichtungen zurück.

Umweltschäden durch falsche Entsorgung von Batterien/Akkus!



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf Batterien oder Akkus bedeutet, dass Sie Batterien und Akkus nicht im Hausmüll entsorgen dürfen. Entnehmen Sie vor der Entsorgung die Batterien/den Akku-Pack aus dem Produkt. Diese können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung.

Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei.

Sie sind gesetzlich verpflichtet, alte Batterien und Akkus nach Gebrauch zurückzugeben.

Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien und Akkus kostenfrei im Handelsgeschäft z. B. in Ihrer LIDL Filiale oder bei einer kommunalen Sammelstelle ab. Batterien und Akkus können Stoffe enthalten, die schädlich für die menschliche Gesundheit und Umwelt sind. Nur bei einer getrennten Sammlung und Verwertung von alten Batterien und Akkus können negative Auswirkungen vermieden werden. Seien Sie besonders vorsichtig beim Umgang mit lithiumhaltigen Batterien und Akkus, da bei unsachgemäßer

Verwendung eine erhöhte Brandgefahr besteht. Kleben Sie die Batteriepole ab, um einen Kurzschluss zu vermeiden. Nutzen Sie Batterien mit langer Lebensdauer oder hochwertige Akkus, um die Entstehung von Abfällen aus Alt-Batterien zu verringern. Beachten Sie die Anweisungen zum Lagern, und vermeiden Sie das vollständige Ent- und Aufladen des Akkus, um die Lebensdauer zu verlängern.

● **Garantie und Service**

● **Garantie**

Sie erhalten zum Zeitpunkt des Kaufs auf dieses Gerät 36 Monate Garantie. Das Gerät wurde sorgfältig produziert und einer genauen Qualitätskontrolle unterzogen. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellerfehler. Sollten sich dennoch während der Garantiezeit Mängel herausstellen, senden Sie das Gerät bitte an die aufgeführte Service-Adresse unter Angabe folgender Modellnummer: 14170205L / 14170204L.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch nicht sachgemäße Handhabung, Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder Eingriff durch nicht autorisierte Personen sowie Verschleißteile (wie z. B. Leuchtmittel). Durch die Garantieleistung wird die Garantiezeit weder verlängert noch erneuert.

● **Serviceadresse**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

FR

Kostenlose Servicenummer:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 485149_2501

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 485149_2501) als Nachweis für den Kauf bereit.

● **Konformitätserklärung CE**

Dieses Produkt und die mitgelieferten Batterien / Akkus erfüllen die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

● **Hersteller / Batterie Importeur**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND

E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

● **Batterie Hersteller**

Dongguan Tianqui Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town Dongguan
GuangDong, P.R. China
E-Mail: qd@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Explanation of the pictograms used	Page	16
Introduction	Page	17
Intended use	Page	17
Scope of delivery	Page	17
Parts description	Page	17
Technical data	Page	18
Safety	Page	18
Safety notes	Page	18
Start-up	Page	20
Backup battery	Page	20
Removing/changing the backup battery	Page	20
Switching on/switching off the light fixture	Page	20
Aligning the lamp	Page	20
Lamp functions	Page	20
Setting time and date	Page	20
Switching the alarm on and off	Page	21
Activating the alarm function	Page	21
Setting alarm time, snooze time and alarm sound	Page	21
Maintenance and cleaning	Page	22
Disposal	Page	22
Warranty and service	Page	23
Warranty	Page	23
Service address	Page	23
Declaration of conformity	Page	23
Manufacturer / Battery importer	Page	23
Battery manufacturer	Page	23

Explanation of the pictograms used

Explanation of the pictograms used			
	Read the instructions!		Risk of electric shock! Danger of death!
V	Volt		Not suited for use with external dimmers or electronic switches.
 A.C. a.c.	AC voltage (power and voltage type)		Proper handling
 d.c. DC	DC voltage (power and voltage type)		Caution! Risk of burns due to hot surfaces!
Hz	Hertz (frequency)		Protection class II
 W	Watt (active power)		Observe warning notices and safety instructions!
A	Ampere		Dispose of the packaging and device in an environmentally friendly manner!
mA	Milliampere		The packaging is made of 100% recycled paper.
	This lamp is exclusively designed for use in dry indoor rooms.		Risk of death and accidents for toddlers and children!
ta	highest design temperature/ambient temperature	tc	Reference temperature on housing
tc°	Measuring point for the housing temperature	SELV	Extra-low voltage
	Polarity of the connection	CV	Constant voltage output
	Independent controller		Short-circuit-proof safety transformer
 lm	Lumen		Colour temperature in Kelvin
	Colour rendering index		The operating equipment is interchangeable.
	To avoid hazards, a damaged illuminant of this product may only be replaced by the manufacturer, its service representative or a comparable specialist.	IP20	The luminaire has protection class "IP20" and is intended exclusively for indoor use in private households. No protection against the ingress of water.

 	Polyethylene terephthalate	 	Polyethylene (low density)
 	Other plastics such as polycarbonate (PC), polyamide (PA), acrylonitrile butadiene styrene (ABS), polymethyl methacrylate (PMMA), polylactide (PLA), etc.	 	Corrugated cardboard
 	Paper		Safety notes Instructions
	USB connection		Store away from children.
	Environmental damage due to incorrect disposal of batteries!		WARNING: Contains coin batteries. Hazardous if swallowed - see instructions.
	Caution! Danger if swallowed!		Please read the notes in the user manual.
	Wear safety gloves!		The lamp is only to be operated with the mains adapter „RKP-EU0501000USB“ supplied.
	3-stage adjustable brightness		

LED Desk Lamp

• Introduction



Congratulations on your new product. You have selected a high quality product. Please be sure to carefully read the complete operating instructions. Fold out the page with the illustrations. These instructions are part of the product and contain important information on setup and handling. Always follow all safety instructions. Before using this product for the first time verify the correct voltage and that all parts are properly installed. Should you have any questions or you are unsure about operating the product, please contact the dealer or service centre. Please keep these instructions in a safe place and pass them on third parties as applicable.

• Intended use



This lamp is exclusively designed for use in dry indoor rooms. This product is intended for private household use only. This product is intended for normal operation.

• Scope of delivery

Check immediately after unpacking that the parts are complete and that the product is in proper condition.

- 1 LED Desk Lamp
14170205L / 14170204L
- 1 mains adapter
- 1 connection cable
- 1 user manual

• Parts description

- 1 LED illuminant
- 2 Lamp head (flexible)
- 3 Cover (battery compartment)
- 4 Mode button **M**
- 5 Selection button **S**
- 6 Button **Λ** or **V**
- 7 Connection socket (lamp)
- 8 ON/OFF touch button
- 9 LC display
- 10 Connection cable

- 11 Connection socket (mains adapter)
- 12 Mains adapter
- 13 Temperature display
- 14 Function display
- 15 Time display
- 16 Date display

• Technical data

Lamp:

Model no.: 14170205L / 14170204L
Operating voltage: 230-240 V~, 50 Hz
Rated power: max. 4.95 W
Protection class (lamp): II / 
IP rating: IP20

LED:

Illuminant: LED-module
Rated power: LED max. 3.4W

Mains adapter:

Model no.: RKP-EU0501000USB
Input voltage: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A
Output: 5 V ===, 1.0 A, 5 W
Protection class: II / 
IP rating: IP20

Battery:

Type: CR2025
Ingredient: Lithium manganese dioxide
Rated voltage: 3 V
Nominal capacity: 230 mAh
Production date: 05.2025

This product contains illuminants of energy efficiency category "F".

• Safety



Safety notes

Damage due to failure to comply with these operating instructions will invalidate the guarantee! We assume no liability for consequential damage! We assume no liability for material damage or personal injury due to improper handling or failure to comply with the safety instructions!



⚠ WARNING! RISK OF FATAL INJURY AND ACCIDENT HAZARD FOR TODDLERS AND SMALL CHILDREN!

Never leave children unsupervised with the packaging materials. The packaging material poses a suffocation hazard. Children frequently underestimate the dangers. Please always keep the product out of the reach of children.

- This device may be used by children aged 8 years and up, as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capacities, or lacking experience and / or knowledge, so long as they are supervised or instructed in the safe use of the device and understand the associated risks. Do not allow children to play with the device. Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.



RISK OF INJURY!

- Do not leave the lamp or the packaging material lying around. Plastic foils, bags, parts, etc. can become dangerous toys in the hands of children.



Avoid the risk of fatal injury from electric shock

- Before each use, check the lamp and the USB connection cable for any damage. Do not use your lamp if you notice any damage.
- Before each mains connection, check the lamp and the USB connection cable for any damage. Do not use your lamp if you notice any damage.
- Never allow the live power leads and contacts to come into contact with water or other liquids.
- Do not immerse the product or the USB power adapter in water or other liquids.
- Protect the product from moisture, dripping and splashing water.
- Never store the product so that it can fall into a tub or sink.
- Never reach for an electrical appliance if it has fallen into the water. In such a case, disconnect the product from the power supply immediately.
- Never open any of the components of the electrical equipment or insert any objects into the same components. This will pose a risk of fatal injury from electric shock.

- Only use a USB mains adapter whose technical specifications match those of the product.
- Never touch the USB mains adapter with wet hands.
- Never pull the USB mains adapter out of the socket by the USB connection cable, always touch the USB mains adapter.
- Do not place the lamp on a damp or conductive surface.
- Always disconnect the mains plug from the socket before assembly, disassembly or cleaning.
- Do not bend the USB connection cable or place it over sharp edges.
- Only use the individual parts supplied, otherwise all warranty claims will be invalidated.
- To avoid hazards, a damaged illuminant of this product may only be replaced by the manufacturer, its service representative or a comparable specialist.
- When you are not using the product, cleaning it or if a malfunction occurs, always switch off the product and unplug the USB power adapter from the wall socket.
- To avoid hazards, a damaged external flexible cable of this lamp may only be replaced by the manufacturer, their service representative or a comparable specialist.



Prevent fire and injury hazards

-  Not suitable for external dimmers or electronic switches.
- Do not look into the illuminant at a close distance during operation.
- Do not look at the LED with an optical instrument (e.g. magnifying glass).
- Do not cover the lamp or the mains adapter with cloths, curtains or other objects and keep it away from other easily flammable materials. Ensure sufficient air circulation and space around the lamp. Excess heat build-up can cause a fire.
- Do not operate the product near any heat sources such as radiators or other appliances that emit heat!
- Do not throw the product into fire or expose it to high temperatures.
- Lay the USB connection cable so that it does not become a tripping hazard.



Safe working

- Place the lamp in a location where it is protected from moisture and dirt.
- Always be attentive! Always pay attention to what you are doing and always use common sense. Do not use the lamp under any circumstances if you are not concentrated or feel unwell.
- Before use, familiarise yourself with all the instructions and illustrations in this manual and with the product itself.



Safety instructions for batteries / rechargeable batteries

⚠ CAUTION! CHOKING HAZARD!

The remote control contains a coin cell that can be swallowed!

-  **WARNING! KEEP BATTERIES OUT OF THE REACH OF CHILDREN!**

Ingestion may cause chemical burns, perforation of soft tissue and death. Severe burns may occur within 2 hours after ingestion. Seek medical attention immediately.

- Dispose of used batteries / rechargeable batteries immediately. Keep new and used batteries / rechargeable batteries away from children. If you believe that batteries / rechargeable batteries have been swallowed or are in your body, consult a doctor immediately.
- Always completely secure the battery compartment. If the battery compartment does not close securely, stop using the product, remove the batteries, and keep them away from children.



RISK OF EXPLOSION! Never

- recharge disposable batteries. Do not short-circuit batteries / rechargeable batteries and do not open them. The batteries might overheat, burn or burst.
- Never throw batteries / rechargeable batteries into fire or water.
- Do not subject batteries to mechanical stress.
- Only use batteries in accordance with the specifications in the "Technical data" chapter. Using the wrong batteries can lead to a fire or explosion.

Risk of leakage of batteries/rechargeable batteries

- Avoid extreme conditions and temperatures that may affect the batteries/rechargeable batteries; do not put them on heaters or subject them to direct sunlight.
- If batteries/rechargeable batteries have leaked, avoid contact of the battery acid with the skin, eyes and mucous membranes! Rinse the affected region immediately with clear water and contact a physician!



WEAR PROTECTIVE GLOVES!

Leaking or damaged batteries/rechargeable batteries can cause caustic burns if they come into contact with the skin. Wear suitable protective gloves.

Risk of damage to the product

- Only use the stated type of batteries/rechargeable batteries!
- Insert the batteries/rechargeable batteries in the product and make sure the polarity (+) and (-) is correct.
- Clean the contacts of batteries/rechargeable batteries and those in the battery compartment with a dry, lint-free cloth or cotton swab before inserting them.
- Immediately remove spent batteries/rechargeable batteries from the product.

● Start-up

- Carefully take the lamp parts out of the box.
- Remove any protective materials.
- Plug the USB port of the connection cable [10] into the connection socket of the lamp [7].
- Plug the USB plug of the connection cable [10] into the connection socket of the mains adapter [11].
- Plug the mains adapter [12] into a properly installed outlet to connect the lamp to the mains power supply.

Your lamp is now ready for use.

● Backup battery

NOTE: The backup battery is already inserted.

- Before using the lamp for the first time, remove the safety strip under the [3] battery compartment cover.

If the light is disconnected from the power supply, the stored data is retained.

● Removing/changing the backup battery

- Open the battery compartment by undoing the screw in the cover [3] with a Phillips screwdriver.
- Remove the inserted battery
- If desired, insert a new battery of the same type.
- Put the cover [3] back onto the battery compartment.
- Close the battery compartment by gently holding the cover [3] down onto the battery compartment and tightening the Phillips screw.

● Switching on/switching off the light fixture

- Touch the ON/OFF touch button [8] to turn the lamp on or off.

The lamp has three brightness levels. The brightness increases with every touch of the ON/OFF touch button [8]. Touching it a fourth time turns the lamp off.

● Aligning the lamp

Note: Only change the alignment of the lamp while it is turned off.

- Let the LED illuminant [1] cool down completely.
- Put the lamp head [2] into the desired position.

● Lamp functions

● Setting time and date

NOTE: If you do not push any button for 60 seconds while setting the time and/or date, the procedure is cancelled and any entered settings are deleted.

NOTE: The ⌚ icon in the function display flashes continuously while entering settings in time mode.

- If you wish to switch from alarm mode to time mode, press the mode button M [4]. A beep sounds and the ⌚ icon is displayed on the function display [14].

- Press the selection button **S** 5:
A beep sounds and the top line of the time display 15 flashes.
- Press the button **^** 6 or **v** 6 to set the current hour.
- Press the selection button **S** 5 to confirm your selection.
A beep sounds and the bottom line of the time display 15 flashes.
- Press the **^** 6 or **v** 6 button to set the current minute.
- Press the selection button **S** 5 to confirm your selection.
A beep sounds and both lines of the time display 15 flash.
- Press the **^** 6 or **v** 6 button to set the current year.
The weekday on the date display 16 is adapted automatically.
- Press the selection button **S** 5 to confirm your selection.
A beep sounds and the first field of the date display 16 flashes.
- Press the **^** 6 or **v** 6 button to set the current month.
- Press the selection button **S** 5 to confirm your selection.
A beep sounds and the second field of the date display 16 flashes.
- Press the **^** 6 or **v** 6 button to set the current day.
- Press the selection button **S** 5 to confirm your selection.
You have set the time and the date.
The  icon on the function display 14 stops flashing and stays permanently lit.
Note: You can switch the temperature unit (°C or °F) by pressing the **v** 6 button.
You can switch between 12 and 24-hour mode by pressing the **^** 6 button.

• Switching the alarm on and off

- Activate the alarm function (see section "Activating the alarm function"). The alarm sounds at the set alarm time.
- Press any button (**M** 4, **S** 5, **^** 6) on the back of the lamp to turn the alarm sound off.
If the snooze function is activated, the **Z²** icon on the function display 14 blinks after switching off. The alarm starts again once the set snooze time has elapsed (max. 2 times).

• Activating the alarm function

- Press the mode button **M** 4 to switch from time mode to alarm mode. A beep sounds and the  icon is displayed on the function display 14. Hours display 15 and time display 16 show the current alarm time and/or the current date.
- If necessary, press the **^** 6 or **v** 6 button several times to activate or deactivate the desired functions:
 - The  icon is shown on the function display 14:
The alarm function is activated.
 - The **Z²** icon is additionally shown on the function display 14:
The snooze function is activated.
- Press the mode button **M** 4 to switch from alarm mode back to time mode. A beep sounds. The  icon goes off and the function display 14 shows the  icon in addition to the  / **Z²** icons of any set functions. If you do not make any entries for 60 seconds, the LC display 9 automatically switches back from alarm mode to time mode.

• Setting alarm time, snooze time and alarm sound

- Press the mode button **M** 4 to switch from time mode to alarm mode. A beep sounds and the  icon is displayed on the function display 14. The current alarm time is displayed on the time display 15.

- Press the selection button **S** [5].
A beep sounds, the top line of the time display flashes and the  icon flashes on the function display [14].
- Press the **^** [6] or **V** [6] button to set the desired hour.
- Press the selection button **S** [5] to confirm your selection.
A beep sounds, the bottom line of the time display [15] flashes and the  icon flashes on the function display [14].
- Press the **^** [6] or **V** [6] button to set the desired minutes.
- Press the selection button **S** [5] to confirm your selection.
A beep sounds, the bottom line of the time display [15] flashes and the **Zz** icon flashes on the function display [14].
- Press the **^** [6] or **V** [6] button to set the desired snooze time (in minutes).
- Press the selection button **S** [5] to confirm your selection.
A beep sounds and the bottom line of the time display [15] flashes.
- Select one of the eight available alarm sounds with the **^** [6] or **V** [6] buttons.
- Press the selection button **S** [5] to confirm your selection.
You have set the alarm time, the snooze time and the alarm sound.
The  icon on the function display [14] stays lit.
- Press the mode button **M** [4] to return to time or wait 60 seconds.

● Maintenance and cleaning

WARNING! DANGER TO LIFE DUE TO ELECTRIC SHOCK!

Disconnect the lamp from the mains before carrying out any work. To do this, disconnect the USB connection cable from the USB charging socket.

- Do not use solvents, benzene or similar substances. They could damage the light.
- Only use a dry, lint-free cloth for cleaning.

● Disposal



The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1–7: plastics / 20–22: paper and fibreboard / 80–98: composite materials.



ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE + NOTICE 

The product including accessories and packaging materials can be recycled and are subject

to an extended obligation of the manufacturer. Dispose of these separately in accordance with the depicted info-tri (sorting information) for better waste management. The Triman logo is only valid in France.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

Defective or used batteries must be recycled in accordance with Regulation (EU) 2023/1542. Return batteries and/or the device to the collection points provided.

Environmental damage due to incorrect disposal of batteries/rechargeable batteries!



Batteries must not be disposed of in the household waste. They might contain toxic heavy metals and must be treated as toxic waste. The chemical symbols of the heavy metals are: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead. Return spent batteries to a municipal collection point.

● **Warranty and service**

● **Warranty**

You receive a 36 month warranty on this product, valid from the date of purchase. The appliance has been carefully produced under strict quality control. Within the warranty period we shall rectify without charge all material and manufacturing defects. In the event that a defect arises during the warranty period, please send the device to the listed service centre address, quoting the following model number: 14170205L / 14170204L.

Wear parts (such as bulbs) and damage caused by improper handling, non-observance of the operating instructions or unauthorised interference are excluded from the warranty. The performance of services under the warranty does not extend or renew the warranty period.

● **Service address**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

FR

Free service number:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 485149_2501

Please have your receipt and the article number (e.g. IAN 485149_2501) ready as your proof of purchase when enquiring about your product.

● **Declaration of conformity CE**

This product and the batteries / accus supplied fulfil the requirements of the applicable European and national directives. Conformity has been verified. Corresponding declarations and documents are available from the manufacturer.

● **Manufacturer / Battery importer**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY

E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

● **Battery manufacturer**

Dongguan Tianqui Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town Dongguan
GuangDong, P.R. China
E-mail: qd@gdttianqiu.com
www.tmmq.cn

Légende des pictogrammes utilisés	Page 26
Introduction	Page 27
Utilisation conforme.....	Page 27
Contenu de la livraison.....	Page 28
Descriptif des pièces.....	Page 28
Caractéristiques techniques.....	Page 28
Sécurité	Page 28
Consignes de sécurité.....	Page 28
Mise en marche	Page 30
Pile d'appoint.....	Page 30
Retirer/remplacer la pile d'appoint.....	Page 31
Mise en marche/arrêt du luminaire.....	Page 31
Orientation du luminaire.....	Page 31
Fonctions du luminaire	Page 31
Réglage de l'heure et de la date.....	Page 31
Activation et désactivation du réveil.....	Page 32
Activation de la fonction d'alarme.....	Page 32
Réglage de l'heure de réveil, de la durée du rappel de sonnerie et de la sonnerie du réveil.....	Page 32
Entretien et nettoyage	Page 33
Mise au rebut	Page 33
Garantie et service après-vente	Page 33
Garantie.....	Page 33
Adresse du service après-vente.....	Page 34
Déclaration de conformité.....	Page 34
Fabricant / Importateur de piles.....	Page 35
Fabricant de piles.....	Page 35

Légende des pictogrammes utilisés

Légende des pictogrammes utilisés			
	Veuillez lire les instructions !		Attention aux décharges électriques ! Danger de mort !
V	Volt		Non adapté aux variateurs externes et aux interrupteurs électroniques.
 A.C. a.c.	Tension alternative (type de courant et de tension)		Conduite à tenir
 d.c. DC	Tension continue (type de courant et de tension)		Attention ! Risque de brûlure sur des surfaces brûlantes !
Hz	Hertz (fréquence)		Classe de protection II
 W	Watt (puissance active)		Veuillez respecter les avertissements et consignes de sécurité !
A	Ampères		Veuillez jeter l'emballage et l'appareil dans le respect des consignes environnementales !
mA	Milliampères		L'emballage est composé à 100 % de papier recyclé.
	Ce luminaire est exclusivement réservé à un usage intérieur, dans un environnement sec et fermé.		Danger de mort et risque de blessure pour les enfants de tout âge !
ta	Plus haute température de référence / ambiante mesurée	tc	Température de référence sur le boîtier
tc°	Point de mesure de la température du boîtier	SELV	Très basse tension de sécurité
	Polarité du connecteur	CV	Sortie à tension constante
	Unité de commande indépendante		Transformateur de sécurité protégé contre les courts-circuits
 lm	Lumen		Température d'éclairage en kelvins
	Indice de rendu de couleur		L'unité de commande est interchangeable.

	Pour éviter tout risque, toute source lumineuse endommagée de ce produit doit uniquement être remplacée par le fabricant, son représentant du service d'entretien ou un personnel aux qualifications comparables.	IP20	Ce luminaire possède l'indice de protection « IP20 » et est exclusivement prévu pour une utilisation à l'intérieur des habitations privées. Il n'est pas protégé contre la pénétration de l'eau.
	Polyéthylène téréphtalate		Polyéthylène (faible densité)
	Autres matériaux plastiques, tels que le polycarbonate (PC), le polyamide (PA), l'acrylonitrile butadiène styrène (ABS), le polyméthacrylate de méthyle (PMMA), le polylactide (PLA), etc.		Carton ondulé
	Papier		Consignes de sécurité Instructions de manipulation
	Port USB		Tenir hors de portée des enfants.
	Une élimination inappropriée des piles/batteries entraîne des effets néfastes sur l'environnement !		PRUDENCE : Contient des piles boutons Danger en cas d'ingestion – lire la notice.
	Attention ! Danger en cas d'ingestion !		Veuillez lire les instructions dans le mode d'emploi.
	Portez des gants de protection !		Le luminaire ne doit être utilisé qu'avec le bloc d'alimentation fourni "RKP-EU0501000USB".
	luminosité réglable sur 3 niveaux		

Lampe de bureau à LED

• Introduction



Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouvel appareil. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Veuillez lire ce mode d'emploi intégralement et attentivement. Ouvrez la page contenant les illustrations. Ce mode d'emploi fait partie du produit et contient des instructions essentielles pour sa mise en service et sa manipulation. Respectez toujours toutes les consignes de sécurité. Avant la mise en service, vérifiez si la tension est correcte et si toutes les pièces sont correctement montées. Si vous avez des questions ou des doutes

concernant la manipulation de l'appareil, veuillez contacter votre revendeur ou le service après-vente. Veuillez conserver soigneusement ce mode d'emploi et remettez-le aux autres utilisateurs.

• Utilisation conforme



Cette lampe est réservée à un usage en intérieur, dans un environnement sec et fermé. Cet appareil est exclusivement destiné aux particuliers. Ce produit est conçu pour une utilisation normale.

● Contenu de la livraison

Contrôlez toujours immédiatement après le déballage du produit que le contenu de la livraison est complet et que l'appareil se trouve en parfait état.

- 1 Lampe de bureau à LED
14170205L / 14170204L
- 1 Adaptateur secteur
- 1 Câble de connexion
- 1 Notice d'utilisation

● Descriptif des pièces

- 1 Éclairage LED
- 2 Tête de luminaire (flexible)
- 3 Couvercle (compartiment à pile)
- 4 Bouton de mode **M**
- 5 Bouton de sélection **S**
- 6 Bouton **Λ** et **V**
- 7 Prise de raccordement (luminaire)
- 8 Bouton tactile ON/OFF
- 9 Affichage à cristaux liquides
- 10 Câble de connexion
- 11 Prise de raccordement (adaptateur secteur)
- 12 Adaptateur secteur
- 13 Affichage de la température
- 14 Affichage des fonctions
- 15 Affichage de l'heure
- 16 Affichage de la date

● Caractéristiques techniques

Luminaire :

Numéro du modèle : 14170205L / 14170204L
Tension de service : 230-240 V~, 50 Hz
Puissance nominale : 4,95 W max.
Classe de protection (luminaire) : II / 
Indice de protection : IP20

LED :

Ampoule : module LED
Puissance nominale : LED max. 3,4 W

Adaptateur secteur :

Numéro du modèle : RKP-EU0501000USB
Tension d'entrée : 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A
Tension de sortie : 5 V ==, max. 1,0 A, 5 W

Classe de protection : II / 

Indice de protection : IP20

Pile:

Type: CR2025
Ingrédient: Dioxyde de manganèse lithié
Tension nominale: 3 V
Capacité nominale: 230 mAh
Date de production: 05.2025

Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique «F».

● Sécurité



Consignes de sécurité

Les droits de recours en garantie sont annulés en cas de dommages résultant du non-respect du présent mode d'emploi ! Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages consécutifs ! Toute responsabilité est déclinée pour les dommages matériels ou corporels causés par une manipulation incorrecte ou par le non-respect des consignes de sécurité !

-  **AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES ENFANTS EN BAS ÂGE ET LES ENFANTS !**

Ne jamais laisser les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. L'emballage présente un risque d'étouffement. Les enfants sous-estiment souvent le danger. Toujours tenir le produit à l'écart des enfants.

- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation sûre du produit et comprennent les risques liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec ce produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.

RISQUE DE BLESSURES !

- Ne laissez pas traîner le luminaire ou son matériel d'emballage sans surveillance. Les films/sacs/pièces en plastique, etc. peuvent représenter un

danger s'ils sont traités comme des jouets par les enfants.



Prévention de risques mortels par électrocution

- Avant chaque utilisation, vérifiez que la lampe et le câble de connexion USB ne sont pas endommagés. N'utilisez jamais votre lampe si vous constatez des dommages quelconques.
- Avant tout branchement au réseau, vérifiez que la lampe et le câble de connexion USB ne sont pas endommagés. N'utilisez jamais votre lampe si vous constatez des dommages quelconques.
- Évitez impérativement tout contact entre les câbles et les contacts conducteurs de tension électrique et l'eau ou d'autres liquides.
- N'immergez pas le produit ou l'adaptateur secteur USB dans l'eau ou dans tout autre liquide.
- Protégez le produit contre l'humidité, les fuites et les éclaboussures.
- Ne rangez jamais le produit de manière qu'il risque de tomber dans une baignoire ou un lavabo.
- Ne saisissez jamais un appareil électrique s'il est tombé dans l'eau. Dans une telle situation, déconnectez immédiatement le produit de l'alimentation électrique.
- N'ouvrez jamais les composants électriques, et n'insérez jamais d'objets quelconques dans ceux-ci. De telles interventions impliquent un danger de mort par électrocution.
- Utilisez uniquement un adaptateur secteur USB dont les caractéristiques techniques correspondent à celles du produit.
- Ne manipulez jamais l'adaptateur secteur USB avec des mains humides.
- Ne retirez jamais l'adaptateur secteur USB de la prise en tirant sur le câble de connexion USB, mais toujours en saisissant l'adaptateur secteur USB.
- Ne placez pas la lampe sur une surface humide ou conductrice.
- Débranchez toujours la fiche secteur de la prise avant de procéder au montage, au démontage ou au nettoyage.
- Ne pliez pas le câble de connexion USB et ne le placez pas sur des arrêtes tranchantes.
- Utilisez exclusivement les pièces détachées livrées avec l'appareil, faute de quoi tous les recours en garantie seront annulés.

- Afin d'éviter tout danger, une source lumineuse endommagée de ce produit ne peut être remplacée que par le fabricant, son représentant de service ou un spécialiste similaire.
- Lorsque vous n'utilisez pas le produit, que vous le nettoyez ou qu'un dysfonctionnement survient, éteignez toujours le produit et déconnectez l'adaptateur secteur USB de la prise de courant.
- Pour éviter tout risque, tout câble flexible externe endommagé de cette lampe doit uniquement être remplacé par le fabricant, son représentant du service d'entretien ou un personnel aux qualifications comparables.



Prévention de risque d'incendies et de blessures

-  Non adapté aux variateurs externes et aux interrupteurs électroniques.
- Lorsqu'elle est allumée, ne regardez pas l'ampoule de près.
- Ne regardez pas les LED à travers un instrument optique (p. ex. une loupe).
- Ne couvrez pas le luminaire ou l'adaptateur secteur avec du tissu, des rideaux, ni d'autres objets et maintenez une certaine distance avec des matériaux facilement inflammables. Veillez à ce que la circulation de l'air et l'espace autour du luminaire soient suffisants. Un dégagement de chaleur excessif peut entraîner un incendie.
- N'utilisez pas le produit à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs ou d'autres appareils dégageant de la chaleur !
- Ne jetez pas le produit au feu et ne l'exposez pas à des températures élevées.
- Disposez le câble de connexion USB de manière qu'il ne constitue pas un risque de trébuchement.



Conduite à tenir

- Placez le luminaire de manière qu'il soit protégé de l'humidité et de la poussière.
- Soyez toujours vigilant ! Soyez toujours attentif à vos actions et agissez toujours avec bon sens. N'utilisez en aucun cas la lampe si vous n'êtes pas concentré ou si vous vous sentez mal.

- Familiarisez-vous avec toutes les instructions et illustrations de ce manuel ainsi qu'avec le produit lui-même avant de l'utiliser.



Consignes de sécurité concernant les piles/batteries

⚠ ATTENTION ! RISQUE D'ÉTOUFFEMENT !

La télécommande contient une cellule de monnaie qui peut être avalée !

-  **AVERTISSEMENT ! TENIR LES PILES HORS DE PORTÉE DES ENFANTS !**

L'ingestion peut provoquer des brûlures chimiques, la perforation de tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent apparaître dans un intervalle de 2 heures suivant l'ingestion. Consultez immédiatement un médecin.

- Jetez immédiatement les piles/batteries usagées. Conservez les piles/batteries neuves et usagées hors de portée des enfants. Si vous pensez qu'une pile/batterie a été ingérée ou a pénétré dans le corps, consultez immédiatement un médecin.
- Refermez toujours complètement le compartiment à pile. Si le compartiment des piles n'est pas bien fermé, n'utilisez plus le produit, retirez les piles et tenez-les hors de portée des enfants.
-  **RISQUE D'EXPLOSION !** Ne rechargez jamais les piles non rechargeables. Ne court-circuitez pas les piles/batteries et/ou ne les ouvrez pas. Cela pourrait entraîner une surchauffe, une explosion ou un risque d'incendie.
- Ne jetez jamais les piles/batteries au feu ou dans de l'eau.
- Ne soumettez les piles/batteries à aucune charge mécanique.
- Utilisez uniquement des piles conformes aux indications figurant dans le chapitre «Caractéristiques techniques». L'utilisation de piles inappropriées peut provoquer un incendie ou une explosion.

Risques de fuites des piles/batteries

- Évitez d'exposer les piles/batteries à des conditions et des températures extrêmes, comme à la chaleur d'un radiateur ou au rayonnement direct du soleil.
- Si des piles/batteries présentent des fuites, évitez tout contact des produits chimiques avec la peau, les yeux et les muqueuses ! En cas de contact, rincez

immédiatement la zone touchée à l'eau claire et contactez un médecin !



PORTEZ DES GANTS DE PROTECTION !

Le contact avec des piles/batteries endommagées ou présentant des fuites peut causer des brûlures cutanées. Par conséquent, portez des gants de protection adaptés.

Risque d'endommager le produit

- Utilisez uniquement le type de pile/batterie indiqué !
- Utilisez les piles/batteries selon la polarité (+) et (-) indiquée sur les piles/batteries et le produit.
- Avant de les insérer, nettoyez les contacts des piles/batteries et du compartiment des piles à l'aide d'un chiffon sec non pelucheux ou d'un coton-tige !
- Retirez immédiatement les piles/batteries usagées du produit.

● Mise en marche

- Retirez avec précaution les éléments du luminaire de l'emballage.
- Retirez tous les éléments de protection.
- Branchez le connecteur USB du câble de connexion **[10]** dans la prise de raccordement du luminaire **[7]**.
- Branchez le connecteur USB du câble de connexion **[10]** dans la prise de raccordement de l'adaptateur secteur **[11]**.
- Branchez l'adaptateur secteur **[12]** dans une prise de courant correctement installée pour connecter le luminaire au réseau électrique.

Votre luminaire est désormais prêt à l'emploi.

● Pile d'appoint

Remarque : La pile d'appoint est déjà en place.

- Avant la première utilisation de la lampe, retirez la languette de sécurité située sous le couvercle **[3]** du compartiment à pile.

Si le luminaire est débranché de l'alimentation électrique, les données enregistrées sont conservées.

● Retirer/remplacer la pile d'appoint

- Ouvrez le compartiment à pile en dévissant la vis du couvercle [3] à l'aide d'un tournevis cruciforme.
- Retirez la pile installée.
- Si nécessaire, insérez une nouvelle pile du même type.
- Remplacez le couvercle [3] sur le compartiment à pile.
- Fermez le compartiment à pile en maintenant le couvercle [3] légèrement appuyé contre le compartiment à pile et en serrant la vis à tête cruciforme.

● Mise en marche/arrêt du luminaire

- Appuyez sur le bouton tactile ON/OFF [8] pour mettre en marche ou éteindre le luminaire.

Le luminaire dispose de trois niveaux de luminosité. Chaque appui sur la touche ON/OFF [8] augmente la luminosité. Au bout du quatrième appui, le luminaire s'éteint.

● Orientation du luminaire

Remarque : Ne modifiez l'orientation du luminaire que lorsqu'il est éteint.

- Laissez l'éclairage LED [1] refroidir complètement.
- Orientez la tête de luminaire [2] dans la position souhaitée.

● Fonctions du luminaire

● Réglage de l'heure et de la date

Remarque : Si vous n'appuyez sur aucune touche pendant plus de 60 secondes lors du réglage de l'heure et de la date, l'opération est annulée et les réglages effectués jusqu'alors sont perdus.

Remarque : Lorsque vous effectuez des réglages en mode horloge, le symbole ⌚ clignote en permanence dans l'affichage des fonctions.

- Appuyez sur le bouton de mode M [4] pour passer du mode réveil au mode horloge. Un bip retentit et le symbole ⌚ apparaît dans l'affichage des fonctions [14].
- Appuyez sur le bouton de sélection S [5] : un bip retentit et la ligne supérieure de l'affichage de l'heure [15] se met à clignoter.
- Utilisez les boutons ▲ [6] et ▼ [6] pour configurer l'heure actuelle.
- Appuyez sur le bouton de sélection S [5] pour confirmer votre choix. Un bip retentit et la ligne inférieure de l'affichage de l'heure [15] se met à clignoter.
- Utilisez les boutons ▲ [6] et ▼ [6] pour configurer les minutes actuelles.
- Appuyez sur le bouton de sélection S [5] pour confirmer votre choix. Un bip retentit et les deux lignes de l'affichage de l'heure [15] se mettent à clignoter.
- Utilisez les boutons ▲ [6] et ▼ [6] pour configurer l'année actuelle. Le jour de la semaine dans l'affichage de la date [16] sera alors automatiquement réglé.
- Appuyez sur le bouton de sélection S [5] pour confirmer votre choix. Un bip retentit et le premier champ dans l'affichage de la date [16] se met à clignoter.
- Utilisez les boutons ▲ [6] et ▼ [6] pour configurer le mois actuel.
- Appuyez sur le bouton de sélection S [5] pour confirmer votre choix. Un bip retentit et le second champ dans l'affichage de la date [16] se met à clignoter.
- Utilisez les boutons ▲ [6] et ▼ [6] pour configurer le jour actuel.

- Appuyez sur le bouton de sélection **S** [5] pour confirmer votre choix.
Vous avez réglé la date et l'heure.
Le symbole  dans l'affichage des fonctions [14] cesse de clignoter et reste fixe.
Remarque : Vous pouvez à tout moment changer l'unité de température (°C ou °F) en appuyant sur le bouton **V** [6].
Vous pouvez passer à tout moment du mode 12 heures au mode 24 heures en appuyant sur le bouton **Λ** [6].

● Activation et désactivation du réveil

- Activez la fonction d'alarme (voir chapitre « Activation de la fonction d'alarme »). La sonnerie retentit à l'heure de réveil souhaitée.
- Appuyez sur n'importe quel bouton (**M** [4], **S** [5], **Λ** [6], **V** [6]) situé à l'arrière du luminaire pour désactiver la sonnerie du réveil.
Si la fonction de rappel de sonnerie est activée, le symbole **Z²** clignote dans l'affichage des fonctions [14] après la désactivation. Le processus de réveil redémarre après l'écoulement du temps de rappel programmé (à 2 reprises au maximum).

● Activation de la fonction d'alarme

- Appuyez sur le bouton de mode **M** [4] pour passer du mode horloge au mode réveil. Un bip retentit et le symbole  apparaît dans l'affichage des fonctions [14]. L'affichage de l'heure [15] et de la date [16] indiquent respectivement l'heure et la date actuelle du réveil.
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons **Λ** [6] ou **V** [6] pour activer ou désactiver les fonctions souhaitées :
 - Le symbole  apparaît dans l'affichage des fonctions [14] : la fonction d'alarme est activée.
 - Le symbole **Z²** s'affiche également dans l'affichage des fonctions [14] : la fonction de rappel de sonnerie est activée.

- Appuyez sur le bouton de mode **M** [4] pour revenir du mode réveil au mode horloge. Un bip retentit. Le symbole  disparaît et l'affichage des fonctions [14] affiche le symbole  en plus des symboles  / **Z²** correspondant aux fonctions éventuellement configurées. Si vous n'effectuez aucune opération pendant 60 secondes, l'affichage à cristaux liquides [9] repasse automatiquement du mode réveil au mode horloge.

● Réglage de l'heure de réveil, de la durée du rappel de sonnerie et de la sonnerie du réveil

- Appuyez sur le bouton de mode **M** [4] pour passer du mode horloge au mode réveil. Un bip retentit et le symbole  apparaît dans l'affichage des fonctions [14]. L'affichage de l'heure [15] indique l'heure de réveil actuelle.
- Appuyez sur le bouton de sélection **S** [5] : un bip retentit, la ligne supérieure de l'affichage de l'heure clignote et le symbole  clignote dans l'affichage des fonctions [14].
- Utilisez les boutons **Λ** [6] et **V** [6] pour configurer l'heure souhaitée.
- Appuyez sur le bouton de sélection **S** [5] pour confirmer votre choix.
Un bip retentit, la ligne inférieure de l'affichage de l'heure [15] clignote et le symbole  clignote dans l'affichage des fonctions [14].
- Utilisez les boutons **Λ** [6] et **V** [6] pour configurer les minutes souhaitées.
- Appuyez sur le bouton de sélection **S** [5] pour confirmer votre choix.
Un bip retentit, la ligne inférieure de l'affichage de l'heure [15] clignote et le symbole **Z²** clignote dans l'affichage des fonctions [14].
- Utilisez les boutons **Λ** [6] et **V** [6] pour configurer la durée du rappel de sonnerie (en minutes).
- Appuyez sur le bouton de sélection **S** [5] pour confirmer votre choix.
Un bip retentit et la ligne inférieure de l'affichage de l'heure [15] se met à clignoter.

- Utilisez les boutons **Λ** [6] et **V** [6] pour sélectionner l'une des huit tonalités de réveil disponibles.
- Appuyez sur la touche de sélection **S** [5] pour confirmer votre choix.
Vous avez réglé l'heure de réveil, la durée du rappel de sonnerie et la sonnerie du réveil.
Le symbole  dans l'affichage des fonctions [14] est fixe.
- Appuyez sur le bouton **M** [4] pour revenir à l'heure ou attendez 60 secondes.

● Entretien et nettoyage

AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT PAR ÉLECTROCUTION !

Déconnectez le luminaire du réseau électrique avant toute intervention. Pour ce faire, retirez le câble de connexion USB de la prise du chargeur USB.

- N'utilisez ni solvants, ni benzine, ni autres produits similaires. Ceci endommagerait la lampe.
- Pour procéder au nettoyage, utilisez uniquement un chiffon sec et non pelucheux.

● Mise au rebut



L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.



Veillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante :
1–7 : plastiques / 20–22 : papiers et cartons / 80–98 : matériaux composite.



Le produit, y compris ses accessoires et les matériaux d'emballage, est recyclable et

soumis à une responsabilité élargie du fabricant. Éliminez-le séparément, en suivant les informations de tri illustrées, pour un meilleur traitement des déchets. Le logo Triman ne s'applique qu'à la France.



Afin de préserver l'environnement, ne jetez pas votre produit usagé avec les ordures ménagères, éliminez-le dans le respect des consignes locales en vigueur. De plus amples informations sur les points de collecte et leurs horaires d'ouverture sont disponibles auprès de votre municipalité.

Les piles défectueuses ou usagées doivent être recyclées conformément au règlement (UE) 2023/1542. Déposez les piles et/ou l'appareil dans une infrastructure de collecte locale.

Domages environnementaux en cas de mauvaise élimination des piles/batteries !



Les piles ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. Elles peuvent contenir des métaux lourds toxiques et doivent faire l'objet d'un traitement spécial. Les symboles chimiques des métaux lourds sont les suivants : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb. Par conséquent, veillez à déposer les batteries usagées dans un point de collecte local.

● Garantie et service après-vente

● Garantie

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
 - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
 - s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;
- 2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

Vous bénéficiez d'une garantie de 36 mois à partir de la date d'achat de l'appareil. Cet appareil a été fabriqué avec soin et soumis à un contrôle qualité minutieux. Pendant la durée de la garantie, nous réparons

gratuitement tous les défauts de matériaux ou de fabrication. Si cependant des défauts devaient apparaître pendant la période de garantie, veuillez expédier l'appareil à l'adresse SAV indiquée en mentionnant la référence de modèle suivante :
14170205L / 14170204L.

La garantie exclut les dommages dus à une manipulation incorrecte, au non-respect des instructions du mode d'emploi ou à une intervention par une personne non autorisée, ainsi que les pièces d'usure (p. ex. les ampoules). La durée de garantie n'est aucunement prolongée ou renouvelée par une prestation de garantie.

• Adresse du service après-vente

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALLEMAGNE
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

(FR)

Numero de service gratuit :
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 485149_2501

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence de l'article (IAN 485149_2501) à titre de preuve d'achat pour toute demande.

• Déclaration de conformité CE

Ce produit et les piles / accumulateurs fournies sont conformes aux exigences des directives européennes et nationales en vigueur. La conformité a été prouvée. Les déclarations et documents correspondants sont déposés auprès du fabricant.

- **Fabricant / Importateur de piles**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALLEMAGNE
E-mail : kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

- **Fabricant de piles**

Dongguan Tianqui Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town Dongguan
GuangDong, P.R. China
E-mail : qd@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Legenda van de gebruikte pictogrammen	Pagina 38
Inleiding	Pagina 39
Correct gebruik.....	Pagina 39
Omvang van de levering.....	Pagina 39
Beschrijving van de onderdelen.....	Pagina 40
Technische gegevens.....	Pagina 40
Veiligheid	Pagina 40
Veiligheidsvoorschriften.....	Pagina 40
Ingebruikname	Pagina 42
Reservebatterij.....	Pagina 42
Reservebatterij verwijderen/vervangen.....	Pagina 42
Lamp in-/uitschakelen.....	Pagina 42
Lamp richten.....	Pagina 43
Functies van de lamp	Pagina 43
Instellen van tijd en datum.....	Pagina 43
Wekker in- en uitschakelen.....	Pagina 43
Alarmfunctie activeren.....	Pagina 43
Wektijd, sluimertijd en wektoon instellen.....	Pagina 44
Onderhoud en reiniging	Pagina 44
Afvoer	Pagina 44
Garantie en service	Pagina 45
Garantie.....	Pagina 45
Serviceadres.....	Pagina 45
Conformiteitsverklaring.....	Pagina 45
Fabrikant / importeur van batterijen.....	Pagina 45
Fabrikant van batterijen.....	Pagina 45

Legenda van de gebruikte pictogrammen			
	Lees de instructies!		Waarschuwing voor een elektrische schok! Levensgevaar!
V	Volt		Niet geschikt voor externe dimmers en elektronische schakelaars.
 A.C. a.c.	Wisselspanning (stroom- en spanningstype)		Zo handelt u correct
 d.c. DC	Gelijkspanning (stroom- en spanningstype)		Voorzichtig! Kans op brandwonden door hete oppervlakken!
Hz	Hertz (frequentie)		Beschermingsklasse II
 W	Watt (nuttig vermogen)		Waarschuwings- en veiligheidsinstructies in acht nemen!
A	Ampère		Verwijder de verpakking en het apparaat op een milieuvriendelijke manier!
mA	Milliampère		De verpakking bestaat uit 100% gerecycled papier.
	Deze lamp is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes.		Levensgevaar en kans op ongevallen bij kleuters en kinderen!
ta	hoogste nominale/omgevingstemperatuur	tc	Referentietemperatuur bij de behuizing
tc°	Meetpunt van de temperatuur van de behuizing	SELV	Zeer lage veiligheidsspanning
	Polariteit van de aansluiting	CV	Constante uitgangsspanning
	Onafhankelijk bedieningssysteem		Kortsluitvaste veiligheidstransformator
 lm	Lumen	 K	Lichttemperatuur in Kelvin
 Ra CRI	Kleurweergave-index		Het bedieningssysteem kan worden vervangen.
	Om risico's te vermijden, mag een beschadigde lichtbron van dit product uitsluitend door de fabrikant, diens servicevertegenwoordiger of een vergelijkbare vakman worden vervangen.	IP20	De lamp heeft beschermingsgraad IP20 en is uitsluitend bedoeld voor particulier gebruik binnenshuis. De lamp biedt geen bescherming tegen binnendringend water.

 	Polyethyleentereftalaat	 	Polyethyleen (geringe dichtheid)
 	Andere kunststoffen zoals polycarbonaat (PC), polyamide (PA), acrylonitril-buta-dieen-styreen (ABS), polymethylmethacrylaat (PMMA), polymelkzuur (PLA) en andere.	 	Golfkarton
 	Papier		Veiligheidsaanwijzingen Handelingsaanwijzingen
	USB-aansluiting		Buiten het bereik van kinderen bewaren!
	Milieuvervuiling door onjuist afvoeren van batterijen/accu's!		LET OP: Bevat muntbatterijen Gevaar voor inslikken - Lees de handleiding.
	Let op! Gevaar bij inslikken!		Lees de opmerkingen in de gebruiksaanwijzing.
	Veiligheidshandschoenen dragen!		De lamp mag alleen worden gebruikt met de meegeleverde plug-in voedingseenheid "RKP-EU0501000USB".
	in 3 standen instelbare helderheid		

LED-bureaulamp

• Inleiding



Gefeliciteerd met de koop van uw nieuwe apparaat. U hebt voor een hoogwaardig product gekozen. Lees deze gebruiksaanwijzing volledig en zorgvuldig door. Vouw de pagina met de afbeeldingen open. Deze gebruiksaanwijzing hoort bij dit product en bevat belangrijke aanwijzingen voor de ingebruikname en bediening. Neem altijd de veiligheidsinstructies in acht. Controleer vóór de ingebruikname of de juiste spanning beschikbaar is en of alle onderdelen goed gemonteerd zijn. Wanneer u vragen hebt of onzeker bent in verband met de bediening van het apparaat, kunt u contact opnemen met uw leverancier of met het servicepunt. Bewaar deze handleiding op een veilige plaats en geef hem evt. aan derden door.

• Correct gebruik



Deze lamp is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes. Dit product is bestemd voor het gebruik in privé-huishoudens. Dit product is bestemd voor het normale gebruik.

• Omvang van de levering

Controleer de levering altijd direct na het uitpakken op volledigheid en optimale staat van het product.

- 1 LED-bureaulamp
14170205L / 14170204L
- 1 Stroomadapter
- 1 Verbindingskabel
- 1 Gebruikershandleiding

• Beschrijving van de onderdelen

- 1 Ledverlichting
- 2 Lampkop (flexibel)
- 3 Deksel (batterijvak)
- 4 Modustoets **M**
- 5 Selectietoets **S**
- 6 Toets **Λ** of **V**
- 7 Aansluitbus (lamp)
- 8 Aanraaktoets ON/OFF
- 9 LCD-scherm
- 10 Verbindingskabel
- 11 Aansluitbus (stroomadapter)
- 12 Stroomadapter
- 13 Temperatuurweergave
- 14 Functieweergave
- 15 Tijdweergave
- 16 Datumweergave

• Technische gegevens

Lamp:

Modelnr.:	14170205L / 14170204L
Gebruiksspanning:	230-240 V~, 50 Hz
Nominaal vermogen:	max. 4,95 W
Beschermingsklasse (lamp):	II / 
Beschermingsgraad:	IP20

Led:

Lamp:	Ledmodule
Nominaal vermogen:	led max. 3,4 W

Stroomadapter:

Modelnr.:	RKP-EU0501000USB
Ingangsspanning:	100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A
Uitgangsspanning:	5 V ===, max. 1,0 A, 5 W
Beschermingsklasse:	II / 
Beschermingsgraad:	IP20

Batterij:

Type:	CR2025
Ingrediënt:	Lithium mangaandioxide
Nominale spanning:	3 V
Nominale capaciteit:	230 mAh
Productiedatum:	05.2025

Dit product bevat een lichtbron met energie-efficiëntieklasse „F”.

• Veiligheid



Veiligheidsvoorschriften

Bij beschadigingen die worden veroorzaakt door het niet in acht nemen van deze gebruiksaanwijzing vervalt de garantie! Wij zijn niet aansprakelijk voor gevolgschade! Bij materiële schade of persoonlijk letsel die worden veroorzaakt door onjuist gebruik of het niet in acht nemen van de veiligheidsinstructies zijn wij niet aansprakelijk!



⚠ WAARSCHUWING! **LEVENSGEVAAR EN KANS OP ONGEVALLen BIJ KLEUTERS**

EN KINDEREN!

Laat kinderen nooit zonder toezicht bij het verpakkingsmateriaal. Er bestaat kans op verstikking door verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten vaak de gevaren. Houd kinderen altijd uit de buurt van het product.



Dit apparaat kan door kinderen vanaf 8 alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het apparaat en zij de hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud mag niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.



LETSELGEVAAR!



Leg de lamp en het verpakkingsmateriaal direct op een veilige plek. Plasticfolie, plastic zakken, kunststof onderdelen enzovoort zijn geen speelgoed en kunnen een gevaar vormen voor kinderen.



Vermijd levensgevaar door elektrische schok



Controleer de lamp en de USB-aansluitkabel voor elk gebruik op beschadigingen. Gebruik de lamp nooit als u beschadigingen constateert.



Controleer de lamp en de USB-aansluitkabel altijd op beschadigingen voordat u deze op het lichtnet

aansluit. Gebruik de lamp nooit als u beschadigingen constateert.

- Vermijd in alle gevallen het contact met spanningvoerende leidingen en contact met water of andere vloeistoffen.
- Dompel het product en de USB-netadapter niet onder in water of in andere vloeistoffen.
- Bescherm het product tegen vocht, drui- en spatwater.
- Zet het product nooit zodanig neer dat het in een bad of in een wastafel kan vallen.
- Pak nooit een elektrisch apparaat vast als het in het water is gevallen. Onderbreek in zo'n geval altijd de stroomvoorziening naar het product.
- Open nooit een van de elektrische delen en steek er geen voorwerpen in. Bij dergelijke ingrepen bestaat levensgevaar door elektrische schokken.
- Gebruik alleen een USB-netadapter waarvan de technische gegevens overeenkomen met die van het product.
- Raak de USB-netadapter nooit met vochtige handen aan.
- Trek de USB-netadapter nooit aan de USB-aansluitkabel uit het stopcontact, maar pak altijd de USB-netadapter vast.
- Plaats de lamp niet op een vochtig of geleidend oppervlak.
- Trek altijd de netstekker uit het stopcontact voorafgaand aan montage, demontage of reiniging.
- Knik de USB-aansluitkabel niet en leg deze niet over scherpe randen heen.
- Gebruik uitsluitend de meegeleverde onderdelen, anders vervalt elke garantieclaim.
- Om gevaren te voorkomen mag een beschadigde lichtbron van dit product alleen worden vervangen door de fabrikant, diens servicevertegenwoordiger of een vergelijkbare specialist.
- Als het product niet wordt gebruikt, het wordt gereinigd of bij storingen moet het product altijd worden uitgeschakeld en de USB-netadapter uit het stopcontact worden verwijderd.
- Om risico's te vermijden, mag een beschadigde lichtbron van dit product uitsluitend door de fabrikant, diens servicevertegenwoordiger of een vergelijkbare vakman worden vervangen.



Vermijd brand- en letselgevaar

-  Niet geschikt voor externe dimmers en elektronische schakelaars.
- Kijk niet vanaf korte afstand in de lamp als hij wordt gebruikt.
- Kijk niet met een optisch instrument (bijv. vergrootglas) in de LED-lamp
- Bedek de lamp niet of verwijder de stroomadapter niet met doeken, gordijnen of andere voorwerpen en blijf uit de buurt van andere brandbare materialen. Zorg voor voldoende luchtcirculatie en afstand rondom de lamp. Een overmatige warmteontwikkeling kan brand veroorzaken.
- Gebruik het product niet in de buurt van hittebronnen zoals radiatoren of andere apparaten die hitte uitstralen!
- Gooi het product niet in het vuur en stel het niet bloot aan hoge temperaturen.
- Leg de USB-aansluitkabel zodanig dat deze geen stuikelgevaar vormt.



Zo handelt u correct

- Plaats de lamp zo dat deze tegen vocht en vuil beschermd is.
- Wees altijd oplettend! Wees altijd voorzichtig en ga met verstand te werk. Gebruik de lamp niet als u ongeconcentreerd bent of zich niet goed voelt.
- Maak u voorafgaand aan het gebruik vertrouwd met alle aanwijzingen en afbeeldingen in deze handleiding en met het product zelf.



Veiligheidsinstructies voor batterijen/accu's

⚠ LET OP! VERSTIKKINGSGEVAAR!

De afstandsbediening bevat een muntcel die ingeslikt kan worden!

-  **WAARSCHUWING! BEWAAR BATTERIJEN BUITEN HET BEREIK VAN KINDEREN!**

Inslikken kan chemische brandwonden, perforatie van zacht weefsel en de dood veroorzaken. Binnen 2 uur na het inslikken van een batterij kunnen ernstige brandwonden optreden. Raadpleeg direct een arts.

- Gooi gebruikte batterijen/accu's onmiddellijk weg. Houd nieuwe en gebruikte batterijen/accu's buiten het bereik van kinderen. Als u denkt dat iemand

batterijen/accu's heeft ingeslikt of dat deze zich in iemands lichaam bevinden, raadpleeg dan onmiddellijk een arts.

- Sluit het batterijvak altijd volledig. Als het batterijvak niet goed gesloten is, stop dan met het gebruik van het product, verwijder de batterijen en houd ze uit de buurt van kinderen.
-  **ONTPLOFFINGSGEVAAR!** Probeer niet-oplaadbare batterijen nooit op te laden. Maak geen kortsluiting met batterijen/accu's en probeer ze nooit te openen. Dit kan leiden tot oververhitting, brandgevaar en ontploffing.
- Gooi batterijen/accu's nooit in vuur of water.
- Stel batterijen/accu's niet bloot aan mechanische belasting.
- Gebruik uitsluitend batterijen zoals vermeld in het hoofdstuk "Technische gegevens". Het gebruik van verkeerde batterijen kan leiden tot brand of een explosie.

Risico op lekkage van batterijen/accu's

- Zorg dat de batterij/accu niet wordt blootgesteld aan invloeden van buitenaf, zoals verwarmingselementen of direct zonlicht.
- Bij lekkende batterijen/accu's mogen de huid, ogen en slijmvliezen niet in contact komen met de gelete chemicaliën! Spoel direct met schoon water en neem contact op met een arts!



DRAAG VEILIGHEIDSHAND-SCHOENEN!

Lekkende batterijen/accu's geven bijtend zuur af en kunnen bij contact met de huid letsel veroorzaken. Draag daarom geschikte veiligheids handschoenen.

Risico op beschadiging van het product

- Gebruik uitsluitend het aangegeven type batterijen/accu's!
- Plaats de batterijen/accu's volgens de aangegeven polariteit op de batterij/accu en het product.
- Reinig de contacten van de batterij/accu en van het batterijcompartiment vóór het plaatsen met een droge pluisvrije doek of een wattenstaafje.
- Verwijder lege batterijen/accu's direct uit het product.

● Ingebruikname

- Haal de onderdelen van de lamp voorzichtig uit de verpakking.
- Verwijder al het beschermende materiaal.
- Steek de USB-stekker van de aansluitkabel [10] in de aansluitbus van de lamp [7].
- Steek de USB-stekker van de verbindingkabel [10] in de aansluitbus van de stroomadapter [11].
- Steek de stroomadapter [12] in een correct geïnstalleerd stopcontact om de lamp te verbinden met het stroomnetwerk.

Uw lamp is nu klaar voor gebruik.

● Reservebatterij

OPMERKING: De reservebatterij is al geplaatst.

- Verwijder voor het eerste gebruik van de lamp de veiligheidsstrip onder het deksel [3] van het batterijvak.

Als de lamp wordt losgekoppeld van de voeding, blijven de opgeslagen gegevens behouden.

● Reservebatterij verwijderen/ vervangen

- Open het batterijvak door de schroef in het deksel [3] met een kruiskopschroevendraaier los te draaien.
- Verwijder de batterij.
- Plaats eventueel een nieuwe batterij van hetzelfde type.
- Doe het deksel [3] weer op het batterijvak.
- Sluit het batterijvak door het deksel [3] licht op het batterijvak gedrukt te houden en de kruiskopschroef vast te draaien.

● Lamp in-/uitschakelen

- Raak de aanraaktoets ON/OFF [8] aan om de lamp aan of uit te zetten.

De lamp heeft drie helderheidsstappen. Elke keer dat u de aanraaktoets ON/OFF [8] aanraakt, wordt de helderheid verhoogd. De vierde keer dat u deze knop aanraakt, gaat de lamp uit.

Lamp richten

Opmerking: Wijzig de afstelling van de lamp alleen wanneer de lamp uitgeschakeld is.

- Laat de ledlamp [1] volledig afkoelen.
- Breng de lampkop [2] in de gewenste positie.

Functies van de lamp

Instellen van tijd en datum

OPMERKING: Als u tijdens het instellen van tijd of datum langer dan 60 seconden geen toets indrukt, wordt de procedure afgebroken en gaan de reeds gemaakte instellingen verloren.

OPMERKING: Als u instellingen in de tijdmodus uitvoert, knippert het symbool  in de functieweergave voortdurend.

- Druk eventueel op de modustoets **M** [4] om van de wekmodus naar de tijdmodus te gaan. Er klinkt een pieptoon en in de functieweergave [14] wordt het symbool  getoond.
- Druk op de selectietoets **S** [5]:
Er klinkt een pieptoon en in de tijdweergave [15] knippert de bovenste regel.
- Stel met behulp van de toets **^** [6] of **V** [6] het actuele uur in.
- Druk op de selectietoets **S** [5] om uw selectie te bevestigen.
Er klinkt een pieptoon en in de tijdweergave [15] knippert de onderste regel.
- Stel met behulp van de toets **^** [6] of **V** [6] de actuele minuut in.
- Druk op de selectietoets **S** [5] om uw selectie te bevestigen.
Er klinkt een pieptoon en in de tijdweergave [15] knipperen beide regels.
- Stel met de toets **^** [6] of **V** [6] het actuele jaar in.
De dag van de week in de datumweergave [16] wordt daarbij automatisch aangepast.
- Druk op de selectietoets **S** [5] om uw selectie te bevestigen.
Er klinkt een pieptoon en in de datumweergave [16] knippert het eerste veld.

- Stel met behulp van de toets **^** [6] of **V** [6] de actuele maand in.
- Druk op de selectietoets **S** [5] om uw selectie te bevestigen.
Er klinkt een pieptoon en in de datumweergave [16] knippert het tweede veld.
- Stel met behulp van de toets **^** [6] of **V** [6] de actuele dag in.
- Druk op de selectietoets **S** [5] om uw selectie te bevestigen.
U hebt nu datum en tijd ingesteld.
Het symbool  in de functieweergave [14] stopt met knipperen en brandt nu permanent.
Opmerking: U kunt op elk gewenst moment de temperatuureenheid (°C of °F) veranderen door op de toets **V** [6] te drukken.
U kunt op elk gewenst moment wisselen tussen de 12-uursmodus en de 24-uursmodus wisselen door op de toets **^** [6] te drukken.

Wekker in- en uitschakelen

- Activeer de alarmfunctie (zie hoofdstuk "Alarmfunctie activeren"). Op de gewenste wektijd klinkt de wektoon.
- Druk op een willekeurige toets (**M** [4], **S** [5], **^** [6] of **V** [6]) op de achterkant van de lamp om de wektoon uit te schakelen.
Wanneer de sluimerfunctie geactiveerd is, knippert na het uitschakelen het symbool **Z²** in de functieweergave [14]. De wekprocedure start na de ingestelde sluimertijd opnieuw (maar max. twee keer).

Alarmfunctie activeren

- Druk op de modustoets **M** [4] om van de tijdmodus naar de wekmodus te gaan. Er klinkt een pieptoon en in de functieweergave [14] wordt het symbool  getoond. Tijdweergave [15] en datumweergave [16] tonen de actuele wektijd of de actuele datum.
- Druk eventueel meerdere keren op de toets **^** [6] of **V** [6] om de gewenste functies te activeren of deactiveren:
 - symbool  wordt getoond in de functieweergave [14].

de alarmfunctie is geactiveerd.

- Symbool **Z²** wordt ook getoond in de functieweergave [14]:
de sluimerfunctie is geactiveerd.

- Druk op de modustoets **M** [4] om van de wekmodus terug naar de tijdmodus te gaan. Er klinkt een pieptoon. Het symbool  verdwijnt en in de functieweergave [14] wordt naast de symbolen  / **Z²** van de eventueel ingestelde functies het symbool  getoond. Wanneer u 60 seconden niets invoert, wisselt het LCD-scherm [9] automatisch van de wekmodus terug naar de tijdmodus.

• Wektijd, sluimertijd en wektoon instellen

- Druk eventueel op de modustoets **M** [4] om van de tijdmodus naar de wekmodus te gaan. Er klinkt een pieptoon en in de functieweergave [14] wordt het symbool  getoond. In de tijdweergave [15] wordt de actuele wektijd getoond.
- Druk op de selectietoets **S** [5]:
Er klinkt een pieptoon, in de tijdweergave knippert de bovenste regel en in de functieweergave [14] knippert het symbool .
- Stel met behulp van de toets **^** [6] of **v** [6] het gewenste uur in.
- Druk op de selectietoets **S** [5] om uw selectie te bevestigen.
Er klinkt een pieptoon, in de tijdweergave [15] knippert de onderste regel en in de functieweergave [14] knippert het symbool .
- Stel met behulp van de toets **^** [6] of **v** [6] de gewenste minuut in.
- Druk op de selectietoets **S** [5] om uw selectie te bevestigen.
Er klinkt een pieptoon, in de tijdweergave [15] knippert de onderste regel en in de functieweergave [14] knippert het symbool **Z²**.
- Stel met behulp van de toets **^** [6] of **v** [6] de gewenste sluimertijd (in minuten) in.
- Druk op de selectietoets **S** [5] om uw selectie te bevestigen.
Er klinkt een pieptoon en in de tijdweergave [15] knippert de onderste regel.

- Stel met behulp van de toets **^** [6] of **v** [6] een van de acht mogelijke wektonen in.
- Druk op de selectietoets **S** [5] om uw selectie te bevestigen.
U hebt de wektijd, de sluimertijd en de wektoon ingesteld.
Het symbool  in de functieweergave [14] brandt voortdurend.
- Druk op de knop **M** [4] om terug te gaan naar de tijd of wacht 60 seconden.

• Onderhoud en reiniging

WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR DOOR EEN ELEKTRISCHE SCHOK!

Ontkoppel de lamp voorafgaand aan alle werkzaamheden van het elektriciteitsnet. Trek hiervoor de USB-aansluitkabel uit de USB-aansluiting.

- Gebruik geen oplosmiddel, benzine e.d. De lichten zullen hierdoor schade ondervinden.
- Gebruik voor de reiniging uitsluitend een droge, pluisvrije doek.

• Afvoer



De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkorting (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1–7: kunststoffen / 20–22: papier en vezelplaten / 80–98: composietmaterialen.



Het product inclusief toebehoren en het verpakkingsmateriaal zijn recyclebaar in over-

eenstemming met de Extended Producer Responsibility. Voor een verantwoorde afvalverwerking voert u deze gescheiden af, volgens de afgebeelde afvalcategorieën. Het Triman-logo geldt uitsluitend voor Frankrijk.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

Defecte of gebruikte batterijen moeten worden gerecycled in overeenstemming met Verordening (EU) 2023/1542. Lever de batterijen en/of het apparaat in bij de daarvoor bestemde inzamelpunten.

Milieuschade door foutieve afvoer van batterijen/accu's!



Batterijen mogen niet worden meegegeven met het huishoudelijk afval. Ze kunnen giftige zware metalen bevatten en moeten worden ingezameld met het chemisch afval. De scheikundige symbolen van de betreffende zware metalen zijn: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood. Lever lege batterijen in bij een plaatselijk inzamelpunt voor chemisch afval.

Garantie en service

Garantie

Op dit product verlenen wij 36 maanden garantie vanaf koopdatum. Het apparaat werd zorgvuldig vervaardigd en aan een nauwkeurige kwaliteitscontrole onderworpen. Binnen de garantieperiode herstellen wij kosteloos alle materiaal- of productiefouten. Mocht u desondanks tijdens de garantieperiode mankementen aantreffen, stuur het apparaat dan naar het aangegeven serviceadres met vermelding van het volgende modelnummer: 14170205L / 14170204L.

Beschadigingen door ondeskundig gebruik, negeren van de handleiding of ingrepen door niet-geautoriseerde personen zijn van de garantieverlening uitgesloten. Dit geldt eveneens voor slijtende delen (zoals bijv. gloeilampen). Door de garantieservice wordt de garantieperiode noch verlengd noch vernieuwd.

Serviceadres

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DUITSLAND
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

(FR)

Gratis servicenummer:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 485149_2501

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 485149_2501) als bewijs van aankoop bij de hand.

Conformiteitsverklaring CE

Dit product en de meegeleverde batterijen / oplaadbare accu's voldoen aan de eisen van de toepasselijke Europese en nationale richtlijnen. De conformiteit is geverifieerd. De bijbehorende verklaringen en documenten zijn verkrijgbaar bij de fabrikant.

Fabrikant / importeur van batterijen

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DUITSLAND
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

Fabrikant van batterijen

Dongguan Tianqui Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town Dongguan
GuangDong, P.R. China
E-mail: qd@gdtianqui.com
www.tmmq.cn

Legenda zastosowanych piktogramów	Strona	48
Instrukcja	Strona	49
Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem	Strona	49
Zakres dostawy	Strona	50
Opis części	Strona	50
Dane techniczne	Strona	50
Bezpieczeństwo	Strona	50
Wskazówki bezpieczeństwa	Strona	50
Uruchomienie	Strona	52
Bateria podtrzymująca zasilanie	Strona	53
Wkładanie / wymiana baterii podtrzymującej zasilanie	Strona	53
Włączanie / wyłączanie lampy	Strona	53
Ustawianie lampy	Strona	53
Funkcje lampy	Strona	53
Ustawianie godziny i daty	Strona	53
Włączanie i wyłączanie budzika	Strona	54
Włączanie funkcji alarmu	Strona	54
Ustawianie czasu budzenia, czas drzemki i dźwięku alarmu	Strona	54
Konserwacja i czyszczenie	Strona	55
Utylizacja	Strona	55
Gwarancja i serwis	Strona	55
Gwarancja	Strona	55
Adres serwisu	Strona	56
Deklaracja zgodności	Strona	56
Producent / importer akumulatorów	Strona	56
Producent akumulatorów	Strona	56

Legenda zastosowanych piktogramów			
	Należy przeczytać instrukcję!		Ostrzeżenie o możliwości porażenia prądem! Zagrożenie życia!
V	Wolt		Nie nadaje się do stosowania w połączeniu z zewnętrznymi ściemniaczami i przełącznikami elektronicznymi.
 A.C. a.c.	Napięcie przemienne (rodzaj prądu i napięcia)		Prawidłowy sposób postępowania
 d.c. DC	Napięcie stałe (rodzaj prądu i napięcia)		Ostrożnie! Niebezpieczeństwo poparzenia o gorące powierzchnie!
Hz	Hertz (częstotliwość)		Klasa ochronności II
 W	Watt (moc czynna)		Przestrzegać wskazówek ostrzegawczych i bezpieczeństwa!
A	Ampery		Opakowanie i urządzenie przekazać do utylizacji zgodnie z przepisami o ochronie środowiska!
mA	Miliampery		Opakowanie składa się w 100 % ze zutylizowanego papieru.
	Niniejsza lampa nadaje się wyłącznie do pracy wewnątrz, w suchych i zamkniętych pomieszczeniach.		Niebezpieczeństwo utraty życia i odniesienia obrażeń przez dzieci!
ta	maksymalna temperatura obliczeniowa / otoczenia	tc	Temperatura odniesienia na obudowie
tc°	Punkt pomiarowy temperatury obudowy	SELV	Niskie napięcie bezpieczne
	Biegunowość przyłącza.	CV	Stałe napięcie wyjściowe
	Niezależny statecznik		Transformator bezpieczeństwa odporny na zwarcia
 lm	Lumen	 K	Temperatura światła w kelwinach
	Współczynnik oddawania barw		Statecznik urządzenia nie nadaje się do wymiany.

	Aby uniknąć zagrożeń, uszkodzone źródło światła tego produktu może wymienić wyłącznie producent, jego serwisant lub specjalista o podobnych kwalifikacjach.	IP20	Ta lampa posiada stopień ochrony „IP20” i jest przeznaczona wyłącznie do stosowania w pomieszczeniach w prywatnych gospodarstwach domowych. Brak ochrony przed wnikaniem wody.
	Politereftalan etylenu		Polietylen (niska gęstość)
	Inne tworzywa sztuczne, takie jak poliwęglan (PC), poliamid (PA), akrylonitryl-butadien-styren (ABS), polimetakrylan metylu (PMMA), polilaktyd (PLA) itp.		Tektura falista
	Papier		Wskazówki bezpieczeństwa Instrukcje postępowania
	Złącze USB		Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
	Szkody dla środowiska spowodowane nieprawidłową utylizacją baterii / akumulatorów!		UWAGA: zawiera baterie guzikowe Niebezpieczeństwo w przypadku połknięcia – przeczytać instrukcję.
	Uwaga! Niebezpieczeństwo połknięcia!		Należy zapoznać się z uwagami zawartymi w instrukcji obsługi.
	Nosić rękawice ochronne!		Lampa może być używana wyłącznie z dostarczonym zasilaczem wtykowym "RKP-EU0501000USB".
	3-stopniowa regulacja jasności		

Lampa biurkowa LED

• Instrukcja



Gratulujemy Państwu zakupu nowego urządzenia. Zdecydowali się Państwo na zakup produktu najwyższej jakości. Proszę dokładnie przeczytać całą niniejszą

instrukcję obsługi. Proszę rozłożyć stronę z rysunkami. Niniejsza instrukcja obsługi należy do produktu. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące uruchamiania i posługiwania się produktem. Zawsze należy przestrzegać wszystkich wskazówek dotyczących bezpieczeństwa. Przed uruchomieniem proszę sprawdzić, czy występuje prawidłowe napięcie, i czy wszystkie części są prawidłowo zamontowane. W przypadku zapytań lub niepewności odnośnie obcho-

dzenia się z urządzeniem, prosimy o kontakt ze sprzedawcą lub punktem serwisowym. Proszę starannie przechowywać niniejszą instrukcję obsługi, a w razie oddania urządzenia osobom trzecim przekazać ją wraz z nim.

• Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem



Niniejsza lampa nadaje się wyłącznie do pracy wewnątrz, w suchych i zamkniętych pomieszczeniach. To urządzenie przewidziano wyłącznie do użytku w prywatnym gospodarstwie domowym. Produkt ten jest przeznaczony do normalnej pracy.

• Zakres dostawy

Bezpośrednio po wypakowaniu należy sprawdzić, czy zestaw jest kompletny oraz czy urządzenie znajduje się w nienagannym stanie.

- 1 Lampka biurkowa LED
14170205L / 14170204L
- 1 Zasilacz sieciowy
- 1 Kabel przyłączeniowy
- 1 Instrukcja obsługi

• Opis części

- 1 Oświetlenie LED
- 2 Głowica lampy (elastyczna)
- 3 Pokrywka (komora baterii)
- 4 Przycisk trybu pracy **M**
- 5 Przycisk wyboru **S**
- 6 Przycisk **Δ** lub **V**
- 7 Gniazdo przyłączeniowe (lampa)
- 8 Przycisk dotykowy ON/OFF
- 9 Wyświetlacz LC
- 10 Kabel przyłączeniowy
- 11 Gniazdo przyłączeniowe (zasilacz sieciowy)
- 12 Zasilacz sieciowy
- 13 Wskaźnik temperatury
- 14 Wskaźnik funkcji
- 15 Wskaźnik czasu
- 16 Wskaźnik daty

• Dane techniczne

Lampa:

Nr modelu: 14170205L / 14170204L
Napięcie robocze: 230-240 V~, 50 Hz
Moc znamionowa: maks. 4,95 W
Klasa ochronności (lampa): II / 
Stopień ochrony: IP20

LED:

Źródło światła: moduł LED
Moc znamionowa: LED maks. 3,4 W

Zasilacz sieciowy:

Nr modelu: RKP-EU0501000USB
Napięcie wejściowe: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A
Napięcie na wyjściu: 5 V ===, maks. 1,0 A, 5 W

Klasa ochronności: II / 

Stopień ochrony: IP20

Bateria:

Typ: CR2025
Składnik: Dwutlenek manganu litu
Napięcie nominalne: 3 V
Pojemność nominalna: 230 mAh
Data produkcji: 05.2025

Ten produkt zawiera źródło światła klasy efektywności energetycznej „F”.

• Bezpieczeństwo



Wskazówki bezpieczeństwa

W przypadku szkód spowodowanych nieprzestrzeganiem niniejszej instrukcji obsługi prawo do gwarancji wygasa! Za szkody pośrednie producent nie ponosi odpowiedzialności! W przypadku szkód materialnych lub osobowych, które powstały wskutek niewłaściwego obchodzenia się z urządzeniem lub nieprzestrzegania wskazówek dotyczących bezpieczeństwa, nie ponosimy żadnej odpowiedzialności!

-  **⚠ OSTRZEŻENIE ZAGROŻENIE ŻYCIA I NIEBEZPIECZEŃSTWO WYPADKU U DZIECI!**

W żadnym wypadku nie pozostawiać dzieci bez nadzoru w pobliżu opakowania. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia się materiałem opakowaniowym. Dzieci często nie dostrzegają niebezpieczeństwa. Dzieci nie powinny mieć dostępu do produktu.

- Niniejsze urządzenie może być używane przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia i / lub wiedzy, jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia urządzenia i rozumieją wynikające z niego zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być przeprowadzane przez dzieci bez nadzoru.

NIEBEZPIECZEŃSTWO OBRAŻEN CIAŁA!

- Nie pozostawiać rozrzuconych materiałów opakowaniowych ani lampy. Folie/worki z tworzywa sztucznego, części plastikowe itp. to dla dzieci bardzo niebezpieczna zabawka.



Porażenie prądem elektrycznym grozi śmiercią

- Przed każdym użyciem sprawdzić, czy lampa i kabel przyłączeniowy USB nie są uszkodzone. Nie używać lampy, jeżeli wykazuje jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Przed każdym podłączeniem do sieci elektrycznej sprawdzić, czy lampa i kabel przyłączeniowy USB nie są uszkodzone. Nie używać lampy, jeżeli wykazuje jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Bezwzględnie unikać kontaktu przewodów przewoźnych napięcie z wodą lub innymi cieczami.
- Nie zanurzać produktu ani zasilacza sieciowego USB w wodzie oraz innych płynach.
- Chronić produkt przed wilgocią, kroplami i bryzgami wody.
- Nigdy nie przechowywać produktu w sposób umożliwiający jego wpadnięcie do wanny lub zlewu.
- Nigdy nie sięgać po urządzenie elektryczne, które wpadło do wody. W takiej sytuacji natychmiast odłączyć produkt od zasilania elektrycznego.
- Nigdy nie otwierać elementów elektrycznych i nie wkładać do nich jakichkolwiek przedmiotów. Tego rodzaju ingerencje oznaczają zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym.
- Używać wyłącznie zasilacza sieciowego USB, którego parametry techniczne są zgodne z parametrami produktu.
- Nigdy nie dotykać zasilacza sieciowego USB mokrymi rękami.
- Nigdy nie wyciągać zasilacza sieciowego USB z gniazda pociągając za kabel przyłączeniowy USB, zawsze chwycić bezpośrednio zasilacz sieciowy USB.
- Nie umieszczać lampy na wilgotnym podłożu ani na powierzchni przewodzącej prąd.
- Przed montażem, demontażem lub czyszczeniem produktu zawsze wyciągnąć wtyczkę z gniazdka.
- Nie zginać kabla przyłączeniowego USB i nie układać go na ostrych krawędziach.

- Stosować wyłącznie dostarczone elementy, w przeciwnym razie wygasają wszelkie roszczenia gwarancyjne.
- Aby uniknąć zagrożeń, uszkodzone źródło światła tego produktu może zostać wymienione wyłącznie przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub porównywalnego specjalistę.
- Na czas nieużywania lub czyszczenia produktu oraz po wystąpieniu usterki zawsze wyłączyć produkt i wyciągnąć zasilacz sieciowy USB z gniazdka.
- Aby uniknąć zagrożeń, uszkodzony zewnętrzny elastyczny przewód tego produktu może wymienić wyłącznie producent, jego serwisant lub specjalista o podobnych kwalifikacjach.



Jak uniknąć zagrożenia pożarowego i obrażeń ciała

-  Nie nadaje się do stosowania w połączeniu z zewnętrznymi ściemniaczami i przełącznikami elektronicznymi.
- Podczas pracy lampy nie patrzeć w źródło światła z niewielkiej odległości.
- Nie patrzeć na diodę LED przez przyrząd optyczny (np. szkło powiększające).
- Nie przykrywać lampy ani zasilacza sieciowego tkaninami, zasłonami ani innymi przedmiotami i trzymać te elementy z dala od innych łatwopalnych materiałów. Zapewnić odpowiednią cyrkulację powietrza i wolne miejsce wokół lampy. Nadmierny wzrost temperatury może prowadzić do powstania pożaru.
- Produktu nie wolno używać w pobliżu źródeł ciepła, takich jak grzejniki lub inne urządzenia emitujące ciepło!
- Nie wrzucać produktu do ognia ani nie wystawiać go na oddziaływanie wysokich temperatur.
- Kabel przyłączeniowy USB układać w taki sposób, aby nie stwarzał zagrożenia potknięciem.



Prawidłowy sposób postępowania

- Ustawić lampę w taki sposób, aby zapewnić ochronę przed wilgocią i zanieczyszczeniami.
- Zawsze zachowywać należyłą ostrożność! Zawsze zwracać uwagę na wykonywane czynności i kierować się zdrowym rozsądkiem. Nigdy nie

używać lampy w przypadku braku koncentracji lub złego samopoczucia.

- Przed użyciem zapoznać się ze wszystkimi instrukcjami i ilustracjami zawartymi w instrukcji obsługi oraz z samym produktem.



Instrukcje bezpieczeństwa dotyczące baterii/akumulatorów

UWAGA! NIEBEZPIECZEŃSTWO ZADŁAWIENIA!

Pilot zdalnego sterowania zawiera monetę, która może zostać połknięta!

-   **OSTRZEŻENIE! BATERIE PRZECHOWYWAĆ POZA ZASIĘGIEM DZIECI!**

Połknięcie może spowodować oparzenia chemiczne, perforację tkanek miękkich i śmierć. W ciągu 2 godzin po połknięciu mogą pojawić się ciężkie oparzenia. Natychmiast udać się do lekarza.

- Natychmiast utylizować zużyte baterie / akumulatory. Nowe i zużyte baterie / akumulatory przechowywać poza zasięgiem dzieci. W przypadku podejrzenia połknięcia baterii / akumulatorów natychmiast udać się do lekarza.
- Należy zawsze całkowicie zamykać komorę baterii. Jeśli komora baterii nie jest bezpiecznie zamknięta, należy zaprzestać korzystania z produktu, wyjąć baterie i trzymać je z dala od dzieci.

-  **NIEBEZPIECZEŃSTWO WYBUCHU!** Nigdy nie ładować baterii nieprzeznaczonych do ponownego ładowania. Nie zwierać i/ani nie otwierać baterii/akumulatorów. Może to spowodować przegrzanie, zagrożenie pożarowe lub rozerwanie.
- Nigdy nie wrzucać baterii/akumulatorów do ognia ani wody.
- Nie narażać baterii/akumulatorów na obciążenia mechaniczne.
- Używać wyłącznie baterii zgodnych ze specyfikacją w rozdziale „Dane techniczne”. Używanie niewłaściwych baterii może doprowadzić do pożaru lub wybuchu.

Ryzyko wycieku elektrolitu z baterii/akumulatorów

- Chronić baterie/akumulatory przed wpływem ekstremalnych warunków i temperatur (np. grzejniki/bezpośrednie nasłonecznienie).
- W przypadku wycieku baterii/akumulatorów unikać kontaktu skóry, oczu i błon śluzowych z substancjami chemicznymi! Natychmiast przepłukać narażone miejsca czystą wodą i skonsultować się z lekarzem!



NOŚĆ RĘKAWICE OCHRONNE!

W przypadku kontaktu ze skórą wyciekającą lub uszkodzone baterie/akumulatory mogą spowodować oparzenia. W związku z tym w takiej sytuacji należy nosić odpowiednie rękawice ochronne.

Ryzyko uszkodzenia produktu

- Stosować wyłącznie baterie/akumulatory podanego typu!
- Baterie/akumulatory wkładać zgodnie z oznaczeniem biegunowości (+) i (-) na baterii/akumulatorze oraz na produkcie.
- Przed włożeniem baterii/akumulatorów do urządzenia oczyścić styki baterii/akumulatorów oraz styki w komorze baterii za pomocą suchej, niestrzępającej się szmatki lub paleczki kosmetycznej!
- Rozładowane baterie/akumulatory niezwłocznie wyjąć z produktu.

● Uruchomienie

- Ostrożnie wyjąć wszystkie części lampy z opakowania.
- Usunąć wszystkie materiały ochronne.
- Podłączyć wtyczkę USB kabla połączeniowego  do gniazda połączeniowego lampy .
- Wtyk USB kabla przyłączeniowego  wetknąć do gniazda przyłączeniowego zasilacza sieciowego .
- Aby podłączyć lampę do sieci elektrycznej, wetknąć zasilacz sieciowy  do prawidłowo zainstalowanego gniazda elektrycznego.

Lampa jest teraz gotowa do pracy.

• Bateria podtrzymująca zasilanie

WSKAZÓWKĄ: w produkcie została już zamontowana bateria podtrzymująca zasilanie.

- Przed pierwszym użyciem lampy wyjąć pasek izolacyjny, który znajduje się pod pokrywką [3] komory baterii.

Jeśli lampka zostanie odłączona od zasilania, zapisane dane zostaną zachowane.

• Wkładanie / wymiana baterii podtrzymującej zasilanie

- Otworzyć komorę baterii, luzując śrubkę w pokrywce [3] śrubokrętem z końcówką krzyżakową.
- Wyjąć baterię.
- Włożyć nową baterię tego samego typu.
- Ponownie zamknąć pokrywką [3] komorę baterii.
- Zamknąć komorę baterii, trzymając pokrywkę [3] lekko przyciśniętą do komory baterii i dokręcić śrubkę śrubokrętem z końcówką krzyżakową.

• Włączanie / wyłączanie lampy

- Aby wyłączyć lub włączyć lampę, nacisnąć przycisk dotykowy ON/OFF [8].

Lampa oferuje trzy stopnie jasności. Każde naciśnięcie przycisku dotykowego ON/OFF [8] powoduje zwiększenie jasności. Czwarte naciśnięcie przycisku wyłącza lampę.

• Ustawianie lampy

Wskazówka: położenie lampy wolno zmieniać, wyłącznie gdy jest ona wyłączona.

- Odczekać, aż oświetlenie LED [1] całkowicie ostygnie.
- Ustawić głowicę lampy [2] w odpowiednim położeniu.

• Funkcje lampy

• Ustawianie godziny i daty

WSKAZÓWKĄ: jeżeli podczas ustawiania godziny lub daty przez ponad 60 sekund nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, proces zostanie anulowany, a dotychczasowe ustawienia zostaną utracone.

WSKAZÓWKĄ: podczas wprowadzania ustawień w trybie zegara symbol ☹ na wskaźniku funkcji cały czas miga.

- W razie potrzeby nacisnąć przycisk trybu pracy **M** [4], aby przełączyć się z trybu budzika do trybu zegara. Rozlega się sygnał dźwiękowy, a na wskaźniku funkcji [14] pojawia się symbol ☹.
- Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5]: rozlega się sygnał dźwiękowy, górny wiersz wskaźnika czasu [15] miga.
- Przyciskiem **Λ** [6] lub **V** [6] ustawić aktualną godzinę.
- Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby zatwierdzić wprowadzony wybór. Rozlega się sygnał dźwiękowy, dolny wiersz wskaźnika czasu [15] miga.
- Przyciskiem **Λ** [6] lub **V** [6] ustawić aktualną liczbę minut.
- Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby zatwierdzić wprowadzony wybór. Rozlega się sygnał dźwiękowy, oba wiersze wskaźnika czasu [15] migają.
- Przyciskiem **Λ** [6] lub **V** [6] ustawić aktualny rok. Prezentowany na wskaźniku daty [16] dzień tygodnia zostaje ustawiony automatycznie.
- Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby zatwierdzić wprowadzony wybór. Rozlega się sygnał dźwiękowy, pierwszy wiersz wskaźnika daty [16] miga.
- Przyciskiem **Λ** [6] lub **V** [6] ustawić aktualny miesiąc.
- Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby zatwierdzić wprowadzony wybór. Rozlega się sygnał dźwiękowy, drugi wiersz wskaźnika daty [16] miga.
- Przyciskiem **Λ** [6] lub **V** [6] ustawić aktualny dzień miesiąca.

- Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby zatwierdzić wprowadzony wybór.
Data i godzina są teraz ustawione.
Symbol  na wskaźniku funkcji [14] przestaje migać i świeci się w trybie ciągłym.
Wskazówka: w dowolnym momencie można zmienić jednostkę temperatury (°C lub °F), naciskając przycisk **V** [6].
W dowolnym momencie można przełączyć tryb wyświetlania godziny (12- lub 24-godzinny), naciskając przycisk **^** [6].

• Włączanie i wyłączanie budzika

- Włączyć funkcję alarmu (patrz rozdział „Włączanie funkcji alarmu”). O ustawionej godzinie alarmu zostanie wyemitowany dźwięk alarmu.
- Nacisnąć dowolny przycisk (**M** [4], **S** [5], **^** **V** [6]) z tyłu lampy, aby wyłączyć dźwięk alarmu. W przypadku aktywnej funkcji drzemki, po wyłączeniu na wskaźniku funkcji [14] miga symbol **Z²**. Po upływie ustawionego czasu drzemki proces budzenia zostaje ponownie zainicjowany (maks. dwukrotnie).

• Włączanie funkcji alarmu

- Nacisnąć przycisk trybu pracy **M** [4], aby przejść z trybu zegara do trybu budzika. Rozlega się sygnał dźwiękowy, a na wskaźniku funkcji [14] pojawia się symbol . Wskaźnik czasu [15] i wskaźnik daty [16] pokazują aktualny czas budzenia oraz aktualną datę.
- Kilukrotnie nacisnąć przycisk **^** [6] lub **V** [6], aby włączyć lub wyłączyć odpowiednią funkcję:
 - Na wskaźniku funkcji [14] pojawia się symbol :
funkcja alarmu jest aktywna.
 - Na wskaźniku funkcji [14] pojawia się dodatkowy symbol **Z²**:
funkcja drzemki jest aktywna.

- Nacisnąć przycisk trybu pracy **M** [4], aby z powrotem przełączyć się z trybu budzika do trybu zegara. Rozlega się sygnał dźwiękowy. Symbol  znika z wyświetlacza, a na wskaźniku funkcji [14] oprócz symboli  / **Z²** ewentualnie ustawionych funkcji pojawia się symbol . Jeśli przez 60 sekund nie zostanie wprowadzone żadne ustawienie, wyświetlacz LC [9] automatycznie przełączy się z trybu budzika do trybu zegara.

• Ustawianie czasu budzenia, czas drzemki i dźwięku alarmu

- W razie potrzeby nacisnąć przycisk trybu pracy **M** [4], aby przejść z trybu zegara do trybu budzika. Rozlega się sygnał dźwiękowy, a na wskaźniku funkcji [14] pojawia się symbol . Na wskaźniku czasu [15] prezentowany jest aktualny czas budzenia.
- Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5]:
rozlega się sygnał dźwiękowy, górny wiersz wskaźnika czasu miga, a na wskaźniku funkcji [14] miga symbol .
- Przyciskiem **^** [6] lub **V** [6] ustawić odpowiednią godzinę.
- Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby zatwierdzić wprowadzony wybór.
Rozlega się sygnał dźwiękowy, dolny wiersz wskaźnika czasu [15] miga, a na wskaźniku funkcji [14] miga symbol .
- Przyciskiem **^** [6] lub **V** [6] ustawić odpowiednią liczbę minut.
- Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby zatwierdzić wprowadzony wybór.
Rozlega się sygnał dźwiękowy, dolny wiersz wskaźnika czasu [15] miga, a na wskaźniku funkcji [14] miga symbol **Z²**.
- Przyciskiem **^** [6] lub **V** [6] ustawić odpowiedni czas drzemki (w minutach).
- Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby zatwierdzić wprowadzony wybór.
Rozlega się sygnał dźwiękowy, dolny wiersz wskaźnika czasu [15] miga.

- Przyciskiem **▲** [6] lub **▼** [6] ustawić jeden z ośmiu dostępnych dźwięków alarmu.
- Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby zatwierdzić wprowadzony wybór.
Czas alarmu, czas drzemki i dźwięk alarmu są teraz ustawione.
Symbol  na wskaźniku funkcji [14] wyświetla się w trybie ciągłym.
- Naciśnij przycisk **M** [4], aby powrócić do czasu lub odczekać 60 sekund.

● Konserwacja i czyszczenie

OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE ŻYCIA ZWIĄZANE Z PORĄŻENIEM PRĄDEM ELEKTRYCZNYM!

Przed przystąpieniem do jakichkolwiek prac odłączyć lampę od sieci elektrycznej. W tym celu wyciągnąć kabel przyłączeniowy USB z gniazda ładowania USB.

- Nie używać rozpuszczalników, benzyny i podobnych substancji. W przeciwnym razie lampa może zostać uszkodzona.
- Do czyszczenia należy używać wyłącznie suchej, niestrzępiącej się szmatki.

● Utylizacja



Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.



Przy segregowaniu odpadów prosimy zwrócić uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych, oznaczone są one skrótami (a) i numerami (b) o następującym znaczeniu: 1-7: Tworzywa sztuczne / 20-22: Papier i tektura / 80-98: Materiały kompozytowe.



Produkt wraz z elementami wyposażenia oraz materiały opakowaniowe nadają się do

recyklingu i podlegają rozszerzonej odpowiedzialności producenta. Utylizuj te elementy osobno, zgodnie z przedstawioną informacją dotyczącą segregacji, aby

umożliwić lepsze przetwarzanie odpadów. Logo Triman obowiązuje tylko na terenie Francji.



SYMBOL SELEKTYWNEGO ZBIERANIA

Ten symbol oznacza, że zużytego sprzętu nie można umieszczać łącznie z innymi odpadami (2012/19/UE).

Zgodnie z art. 13 ust 1. Ustawy z dnia 11 września 2015 roku o zużytych sprzęcie elektrycznym i elektronicznym zakazuje się umieszczania zużytego sprzętu łącznie z innymi odpadami. Elektroodpady nie mogą być wyrzucane do pojemników do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych. Można je oddać w specjalnie wyznaczonych miejscach np. Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych lub/bądź w punktach handlowych oferujących w sprzedaży sprzęt elektroniczny. Należy postępować zgodnie z obowiązującymi w Polsce przepisami dotyczącymi selektywnej zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Prawidłowa gospodarka odpadami pomaga uniknąć potencjalnych skutków dla środowiska i zdrowia ludzi wynikających z obecności w sprzęcie niebezpiecznych: substancji, mieszanin oraz części składowych.

Uszkodzone lub zużyte baterie należy poddać recyklingowi zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2023/1542. Baterie i/lub urządzenie zwrócić do odpowiedniego punktu zbiórki.

Szkody dla środowiska spowodowane nieprawidłową utylizacją baterii / akumulatorów!



OCHRONA ŚRODOWISKA

Zakazuje się umieszczania zużytego sprzętu łącznie z innymi odpadami ze względu na potencjalne skutki dla środowiska i zdrowia ludzi wynikające z obecności w sprzęcie niebezpiecznych: substancji, mieszanin oraz części składowych.

● Gwarancja i serwis

● Gwarancja

W momencie zakupu otrzymując Państwo na to urządzenie 36 miesięcy gwarancji. Urządzenie wyprodukowane

wano starannie i poddano dokładnej kontroli jakości. W okresie gwarancji usuwamy bezpłatnie wszystkie wady materiałowe i fabryczne. Jeśli mimo to w okresie gwarancji pojawiają się usterki, urządzenie należy przesłać na podany adres serwisowy, podając następujący numer modelu: 14170205L / 14170204L.

Gwarancji nie podlegają uszkodzenia spowodowane przez nieprawidłowe użytkowanie, nieprzestrzeganie instrukcji obsługi lub ingerencję nieautoryzowanych osób, a także części szybkozużywające się (jak np. elementy świetlne). Usługa gwarancyjna nie przedłuża ani nie odnawia okresu gwarancji.

Zgodnie z Kodeksem Cywilnym art. 581 §1 wraz z wymianą urządzenia lub ważnej części czas gwarancji rozpoczyna się na nowo.

• Adres serwisu

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NIEMCY
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Faks: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

FR

Bezpłatny numer serwisu:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 485149_2501

Przed skontaktowaniem się z działem serwisowym należy przygotować paragon i numer artykułu (IAN 485149_2501) jako dowód zakupu.

• Deklaracja zgodności CE

Ten produkt i dostarczone baterie / akumulatory spełniają wymagania obowiązujących dyrektyw europejskich i krajowych. Zgodność została zweryfikowana. Odpowiednie deklaracje i dokumenty są dostępne u producenta.

• Producent / importer akumulatorów

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NIEMCY

E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

• Producent akumulatorów

Dongguan Tianqui Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town Dongguan
GuangDong, P.R. China
E-mail: qd@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Vysvětlení použitých piktogramů	Strana	58
Úvod	Strana	59
Použití ke stanovenému účelu	Strana	59
Obsah dodávky	Strana	59
Popis dílů	Strana	59
Technické údaje	Strana	60
Bezpečnost	Strana	60
Bezpečnostní pokyny	Strana	60
Uvedení do provozu	Strana	62
Záložní baterie	Strana	62
Vyjmutí/výměna záložních baterií	Strana	62
Rozsvícení/zhasnutí světla	Strana	62
Nastavení světla	Strana	62
Funkce světla	Strana	62
Nastavení času a data	Strana	62
Zapnutí a vypnutí budíku	Strana	63
Aktivace funkce alarmu	Strana	63
Nastavení času budíku, času odložení budíku a tónu buzení	Strana	63
Údržba a čištění	Strana	64
Zlikvidování	Strana	64
Záruka a servis	Strana	64
Záruka	Strana	64
Adresa servisu	Strana	65
Prohlášení o shodě	Strana	65
Výrobce / dovozce baterií	Strana	65
Výrobce baterií	Strana	65

Vysvětlení použitých piktogramů			
	Přečtěte si pokyny!		Varování před zásahem elektrického proudu! Ohrožení života!
V	Volt		Není vhodné k používání s externími stmívači a elektronickými spínači.
 A.C. a.c.	Střídavé napětí (druh proudu a napětí)		Tak postupujete správně
 d.c. DC	Stejnoseměrné napětí (druh proudu a napětí)		Pozor! Nebezpečí popálení o horké povrchy!
Hz	Hertz (kmitočet)		Třída ochrany II
 W	Watt (činný výkon)		Dbejte na výstrahy a řiďte se bezpečnostními pokyny!
A	Ampéry	 	Obal i zařízení zlikvidujte ekologicky!
mA	Miliampéry		Obal je vyroben ze 100 % recyklovatelného papíru.
	Toto svítidlo je určeno výhradně pro provoz v interiérech, v suchých a uzavřených místnostech.		Nebezpečí ohrožení života a zranění malých i větších dětí!
t_a	maximální jmenovitá/okolní teplota	t_c	Referenční teplota na krytu
t_c	Bod měření teploty pláště	SELV	Ochranné nízké napětí
	Polarita připojky.	CV	Konstantní výstupní napětí
	Nezávislý provozní přístroj		Bezpečnostní transformátor odolný proti zkratu
 lm	Lumeny		Teplota světla v Kelvinech
	Index podání barev		Vyměnitelný provozní přístroj.
 	Aby se předešlo ohrožení, smí poškozený světelný zdroj tohoto výrobku vyměnit výhradně výrobce, zástupce jeho servisu nebo odborník se srovnatelnou kvalifikací.	IP20	Svítidlo má stupeň krytí „IP20“ a je určeno výhradně k použití v interiérech soukromých domácností. Nemá ochranu proti vniknutí vody.

 	Polyethylentereftalát	 	Polyetylén (nízká hustota)
 	Ostatní plasty, např. polykarbonát (PC), polyamid (PA), akrylonitrilbutadienstyren (ABS), polymethylmethakrylát (PMMA), polyaktyd (PLA) a další.	 	Vlnitá lepenka
 	Papír		Bezpečnostní pokyny Instrukce
	USB přípojka		Uchovávejte mimo dosah dětí.
	Škody na životním prostředí v důsledku nesprávné likvidace baterií/akumulátorů!		POZOR: Obsahuje knoflíkové baterie Nebezpečí při spolknutí – přečtěte si návod.
	Pozor! Nebezpečí při požití!		Přečtěte si pokyny v návodu k obsluze.
	Používejte ochranné rukavice!		Svítilno lze provozovat pouze s dodanou zásuvnou napájecí jednotkou "RKP-EU0501000USB".
	3stupňové nastavení jasu		

Stolní LED lampa

• Úvod



Blahopřejeme vám ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se tím pro vysoce kvalitní výrobek. Přečtěte si laskavě kompletně a pečlivě tento návod k obsluze.

Rozevřete stránku s obrázky. Tento návod je součástí tohoto výrobku a obsahuje důležité informace k jeho uvedení do provozu a k zacházení s ním. Řiďte se vždy bezpečnostními pokyny. Před uvedením do provozu zkontrolujte, jestli je k dispozici správné napětí a jestli jsou všechny díly správně namontované. Jestliže máte ještě otázky nebo jste si nejistí při ovládání přístroje, kontaktujte vašeho prodejce nebo servis. Návod pečlivě uschovejte a případně jej předejte třetí osobě.

• Použití ke stanovenému účelu



Toto světlo je určeno výhradně pro provoz v interiérech a v suchých a uzavřených místnostech. Toto zařízení je určeno pouze pro

privátní použití. Tento výrobek je určen pouze pro běžný provoz.

• Obsah dodávky

Bezprostředně po vybalení vždy zkontrolujte úplnost dodávky a bezvadný stav zařízení.

- 1 Stolní LED lampa
14170205L / 14170204L
- 1 Síťový adapter
- 1 Spojovací kabel
- 1 Návod k obsluze

• Popis dílů

- 1 LED žárovka
- 2 Hlava světla (flexibilní)
- 3 Víčko (příhrádka na baterie)
- 4 Tlačítko Režim **M**
- 5 Tlačítko pro výběr **S**
- 6 Tlačítko **Λ** nebo **V**
- 7 Konektor (světlo)

- 8 Dotykové tlačítko ON/OFF
- 9 LC displej
- 10 Spojovací kabel
- 11 Konektor (síťový adaptér)
- 12 Síťový adapter
- 13 Zobrazení teploty
- 14 Displej s funkcemi
- 15 Zobrazení hodin
- 16 Zobrazení data

• Technické údaje

Světlo:

Model č.:	14170205L / 14170204L
Provozní napětí:	230-240 V~, 50 Hz
Jmenovitý výkon:	max. 4,95 W
Třída ochrany (světlo):	II / 
Stupeň krytí:	IP20

LED:

Žárovka:	LED modul
Jmenovitý výkon:	LED max. 3,4 W

Síťový adapter:

Model č.:	RKP-EU0501000USB
vstupní napětí:	100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A
Výstupní napětí:	5 V ===, max. 1,0 A, 5 W
Třída ochrany:	II / 
Stupeň krytí:	IP20

Baterie:

Typ:	CR2025
Přísady:	Oxid manganičitý lithný
Jmenovité napětí:	3 V
Jmenovitá kapacita:	230 mAh
Datum výroby:	05.2025

Tento výrobek obsahuje světelný zdroj třídy energetické účinnosti „F“.

• Bezpečnost



Bezpečnostní pokyny

Při škodách způsobených nedodržením tohoto návodu k obsluze zaniká záruka! Za následné škody se neručí! Za věcné nebo osobní škody, způsobené neodborným

zacházením nebo nerespektováním bezpečnostních pokynů, se neručí!

-  **⚠ VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A ZRANĚNÍ PRO MALÉ A VELKÉ**

DĚTI!

Nenechávejte děti nikdy samotné s obalovým materiálem. Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem. Děti nebezpečí často podceňují. Výrobek chraňte před dětmi.

- Tento výrobek mohou používat děti od 8 let, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, jestliže budou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a chápou nebezpečí, která z jeho používání vyplývají. S výrobkem si děti nesmí hrát. Děti nesmí bez dohledu provádět čištění ani uživatelskou údržbu.

⚠ NEBEZPEČÍ ZRANĚNÍ!

- Nenechávejte světlo nebo obalový materiál bez dozoru. Plastové sáčky/pytlíky, plastové části atd. mohou být pro děti nebezpečnou hračkou.



Zabraňte ohrožení života v důsledku zásahu elektrickým proudem

- Před každým použitím zkontrolujte, zda nejsou lampa nebo připojovací kabel USB poškozeny. Pokud zjistíte jakékoli poškození, lampu nikdy nepoužívejte.
- Před připojením k elektrické síti vždy zkontrolujte, zda lampa a připojovací kabel USB nejsou poškozeny. Pokud zjistíte jakékoli poškození, lampu nikdy nepoužívejte.
- Bezpodmínečně se vyvarujte kontaktu s vodiči a kontakty pod napětím a s vodou nebo jinými kapalinami.
- Neponořujte produkt ani síťový adaptér USB do vody ani jiné tekutiny.
- Výrobek chraňte před vlhkostí a před kapající a stříkající vodou.
- Nikdy výrobek nestavte na místa, z nichž by mohl spadnout do vany nebo umyvadla.
- Nikdy nesahejte na elektrický spotřebič, který spadl do vody. V takovém případě okamžitě odpojte výrobek od zdroje napájení.
- Nikdy neotvírejte žádný z elektrických provozních prostředků ani do nich nestrkejte jakékoli předměty.

Takové zásahy znamenají nebezpečí ohrožení života elektrickým proudem.

- Používejte pouze síťový adaptér USB, jehož specifikace odpovídají specifikacím produktu.
- Nikdy se nedotýkejte síťového adaptéru USB mokřými rukama.
- Nikdy nevytahujte síťový adaptér USB ze zásuvky tažením za přípojevací USB kabel, vždy uchopte přímo síťový adaptér USB.
- Nepokládejte lampu na vlhký nebo vodivý povrch.
- Před montáží, demontáží nebo čištěním vždy vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.
- Nelámejte přípojevací kabel USB a netahejte jej přes ostré hrany.
- Používejte výhradně dodané komponenty; v opačném případě zanikají veškeré záruční nároky.
- Aby se předešlo nebezpečí, smí poškozený světelný zdroj tohoto výrobku vyměnit pouze výrobce, jeho servisní zástupce nebo srovnatelný odborník.
- Pokud výrobek nepoužíváte, provádíte jeho čištění nebo pokud dojde k poruše, vždy výrobek vypněte a vytáhněte síťový adaptér USB ze zásuvky.
- Aby se předešlo ohrožení, smí poškozený vnější vedení tohoto světla vyměnit výhradně výrobce, zástupce jeho servisu nebo odborník se srovnatelnou kvalifikací.



Vyvarujte se nebezpečí požáru a poranění

-  **Není vhodné k používání s externími stmívači a elektronickými spínači.**
- Je-li světlo rozsvíceno, nedívejte se do něj z krátké vzdálenosti.
- Nikdy se nedívejte do LED optickým nástrojem (např. lupou).
- Nezakrývejte lampu ani síťový adaptér hadry, závěsy nebo jinými předměty a udržujte vzdálenost od jiných snadno hořlavých materiálů. Zajistěte kolem lampy dostatečnou cirkulaci vzduchu a volný prostor. Nadměrné zahřívání může způsobit požár.
- Neprovozujte výrobek v blízkosti zdrojů tepla, jako jsou radiátory nebo jiná sálající zařízení!
- Nevhazujte výrobek do ohně ani jej nevystavujte vysokým teplotám.
- Přípojevací kabel USB ved'te tak, aby o něj nikdo nemohl zakopnout.



Tak postupujete správně

- Lampu umístěte tak, aby byla chráněna před vlhkostí a znečištěním.
- Buďte neustále opatrní! Dávejte vždy pozor na to, co děláte, a vždy používejte zdravý rozum. Lampu nepoužívejte, pokud se nemůžete soustředit nebo se necítíte dobře.
- Před použitím se seznámte se všemi pokyny a ilustracemi v tomto návodu a se samotným výrobkem.



Bezpečnostní pokyny pro baterie/akumulátory

⚠ POZOR! NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ!

Dálkové ovládání obsahuje mincovní článek, který lze spolknout!

-  **VAROVÁNÍ! BATERIE UCHOVÁVEJTE MIMO DOSAH DĚTÍ!**

Požití může způsobit chemické popáleniny, perforaci měkkých tkání a smrt. K vážnému popálení může dojít do 2 hodin po požití. Okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.

- Okamžitě zlikvidujte použité baterie/akumulátory. Nové i použité baterie/akumulátory udržujte mimo dosah dětí. Pokud si myslíte, že došlo ke spolknutí baterií/akumulátorů nebo se nacházejí uvnitř těla, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Vždy zcela zavřete příhrádku na baterie. Pokud není příhrádka na baterie bezpečně uzavřena, přestaňte výrobek používat, vyjměte baterie a chraňte je před dětmi.

-  **NEBEZPEČÍ VÝBUCHU!** Nenabíjecí baterie nikdy nenabíjejte. Baterie/akumulátory nezkrajte ani neotevírejte. Může dojít k přehřátí, nebezpečí požáru nebo prasknutí.
- Baterie/akumulátory nikdy neházejte do ohně nebo vody.
- Baterie/akumulátory nevystavujte mechanickému zatížení.
- Používejte pouze baterie v souladu s údaji uvedenými v kapitole "Technické údaje". Použití nesprávných baterií může vést k požáru nebo výbuchu.

Riziko vytečení baterii/akumulátorů

- Zabraňte extrémním podmínkám a teplotám, které by mohly působit na baterie/akumulátory, např. topná tělesa nebo přímé sluneční záření.
- Jakmile jsou baterie/akumulátory vybité, zabraňte kontaktu pokožky, očí a sliznic s chemikáliemi! Postižená místa ihned omyjte čistou vodou a vyhledejte lékaře!



POUŽÍVEJTE OCHRANNÉ RUKAVICE!

Vytečené nebo poškozené baterie/akumulátory mohou v případě kontaktu s kůží způsobit poleptání. Proto v takovém případě použijte vhodné ochranné rukavice.

Riziko poškození výrobku

- Používejte výhradně uvedený typ baterie/akumulátoru!
- Používejte baterie/akumulátory podle označení polarity (+) a (-), které je uvedeno na baterii/akumulátoru a na výrobku.
- Před vložením baterie/akumulátoru do přihrádky na baterie vyčistěte kontakty suchým hadříkem bez vláken nebo vatovými tyčinkami!
- Vybité baterie/akumulátory ihned odstraňte z výrobku.

Uvedení do provozu

- Části světla vytahujte z obalu opatrně.
- Odstraňte veškerý ochranný materiál.
- Zapojte konektor USB připojovacího kabelu [10] do připojovací zásuvky svítidla [7].
- Zasuňte USB konektor spojovacího kabelu [10] do konektoru síťového adaptéru [11].
- Pro zapojení světla do elektriny zasuňte síťový adaptér [12] do řádně nainstalované zásuvky.

Vaše lampa je připravena k používání.

Záložní baterie

UPOZORNĚNÍ: Záložní baterie je již vložena.

- Před prvním použitím světla odstraňte bezpečnostní pásek, který se nachází pod víčkem [3] přihrádky na baterie.

Pokud je světlo odpojeno od napájení, uložená data zůstanou zachována.

Vyjmutí/výměna záložních baterií

- Pomocí křížového šroubováku uvolněte šroub na víčku [3] a otevřete přihrádku na baterie.
- Vyměňte vloženou baterii.
- Vložte případně novou baterii stejného typu.
- Víčko [3] opět nasadte na přihrádku na baterie.
- Přihrádku na baterie zavřete způsobem, že víčko [3] jemně přitlačíte na přihrádku na baterie a pevně přišroubujete pomocí křížového šroubováku.

Rozsvícení/zhasnutí světla

- Pro rozsvícení nebo zhasnutí světla se dotkněte dotykového tlačítka ON/OFF [8].

Světlo má tři stupně svícení. Každým dotykem na dotykové tlačítko ON/OFF [8] se zvýší svítivost. Při čtvrtém dotyku světlo zhasne.

Nastavení světla

Upozornění: Nastavení světla měňte pouze tehdy, je-li vypnuto.

- LED žárovku [1] nechejte zcela zchladit.
- Nastavte hlavu světla [2] do požadované polohy.

Funkce světla

Nastavení času a data

UPOZORNĚNÍ: Pokud během nastavení času nebo data nestisknete 60 sekund žádné tlačítko, proces se přeruší a dosavadně provedená nastavení budou ztracena.

UPOZORNĚNÍ: Během nastavování v režimu času bliká na displeji s funkcemi trvale symbol ☹.

- Pro přepnutí režimu buzení do režimu hodin stiskněte tlačítko Režim M [4]. Zazní pípnutí a na displeji s funkcemi [14] se objeví symbol ☹.
- Stiskněte výběrové tlačítko S [5]. Zazní pípnutí a na zobrazení hodin [15] začne blikat horní řádek.
- Pomocí tlačítka ^ [6] nebo v [6] nastavte aktuální hodinu.

- Pro potvrzení svého výběru stiskněte výběrové tlačítko **S** [5].
Zazní pípnutí a na zobrazení hodin [15] začne blikat spodní řádek.
- Pomocí tlačítka **Λ** [6] nebo **V** [6] nastavte aktuální minutu.
- Pro potvrzení svého výběru stiskněte výběrové tlačítko **S** [5].
Zazní pípnutí a na zobrazení hodin [15] začnou blikat oba řádky.
- Pomocí tlačítka **Λ** [6] nebo **V** [6] nastavte aktuální rok.
Den v týdnu se na zobrazení data [16] přizpůsobí automaticky.
- Pro potvrzení svého výběru stiskněte výběrové tlačítko **S** [5].
Zazní pípnutí a na zobrazení data [16] začne blikat první pole.
- Pomocí tlačítka **Λ** [6] nebo **V** [6] nastavte aktuální měsíc.
- Pro potvrzení svého výběru stiskněte výběrové tlačítko **S** [5].
Zazní pípnutí a na zobrazení data [16] začne blikat druhé pole.
- Pomocí tlačítka **Λ** [6] nebo **V** [6] nastavte aktuální den.
- Pro potvrzení svého výběru stiskněte výběrové tlačítko **S** [5].
Nastavili jste datum a čas.
Na displeji s funkcemi [14] přestane blikat symbol ☀ a bude svítit trvale.
Upozornění: Kdykoliv můžete přepnout jednotku teploty (°C nebo °F) stisknutím tlačítka **V** [6].
Kdykoliv můžete přepínat mezi režimem 12 a 24 hodin stisknutím tlačítka **Λ** [6].

● Zapnutí a vypnutí budíku

- Aktivujte funkci alarmu (viz kapitolu „Aktivace funkce alarmu“). V požadovaný čas buzení zazní tón budíku.
 - Pro vypnutí budíku stiskněte libovolné tlačítko (**M** [4], **S** [5], **Λ** [6] nebo **V** [6]) na zadní straně světla.
Pokud je aktivována funkce odložení budíku, začne po vypnutí na displeji s funkcemi [14] blikat symbol **Z²**. Buzení se spustí ještě jednou po uplynutí nastaveného času odloženého budíku (max. však 2x).
- ## ● Aktivace funkce alarmu
- Přejete-li si přepnout z režimu hodin na režim budíku, stiskněte tlačítko Režim **M** [4]. Zazní pípnutí a na displeji s funkcemi [14] se objeví symbol . Zobrazení hodin [15] a zobrazení data [16] ukazují aktuální čas budíku případně aktuální datum.
 - Pro aktivování nebo deaktivování požadovaných funkcí stiskněte opakovaně tlačítko **Λ** [6] nebo **V** [6]:
 - Na displeji s funkcemi [14] se objeví symbol .
Funkce alarmu je aktivní.
 - Na displeji s funkcemi [14] se objeví také symbol **Z²**.
Funkce odložení budíku je aktivní.
 - Pro přepnutí režimu buzení zpět do režimu hodin stiskněte tlačítko Režim **M** [4]. Zazní pípnutí.
Symbol  zmizí a na displeji s funkcemi [14] se navíc se symboly  / **Z²** nastavených funkcí objeví symbol ☀. Pokud do 60 sekund nezadáte žádný údaj, vrátí se LC displej [9] automaticky z režimu buzení do režimu hodin.
- ## ● Nastavení času budíku, času odložení budíku a tónu buzení
- Přejete-li si příp. přepnout z režimu hodin na režim budíku, stiskněte tlačítko Režim **M** [4]. Zazní pípnutí a na displeji s funkcemi [14] se objeví symbol . Na zobrazení hodin [15] se objeví aktuální čas budíku.
 - Stiskněte výběrové tlačítko **S** [5]:
Zazní pípnutí, na zobrazení hodin začne blikat horní řádek a na displeji s funkcemi [14] symbol .
 - Pomocí tlačítka **Λ** [6] nebo **V** [6] nastavte požadovanou hodinu.

- Pro potvrzení svého výběru stiskněte výběrové tlačítko **S** [5].
Zazní pípnutí, na zobrazení hodin [15] začne blikat spodní řádek a na displeji s funkcemi [14] symbol .
- Pomocí tlačítka **Λ** [6] nebo **V** [6] nastavte požadovanou minutu.
- Pro potvrzení svého výběru stiskněte výběrové tlačítko **S** [5].
Zazní pípnutí, na zobrazení hodin [15] začne blikat spodní řádek a na displeji s funkcemi [14] symbol **Z**.
- Pomocí tlačítka **Λ** [6] nebo **V** [6] nastavte požadovaný čas odložení budíku (v minutách).
- Pro potvrzení svého výběru stiskněte výběrové tlačítko **S** [5].
Zazní pípnutí a na zobrazení hodin [15] začne blikat spodní řádek.
- Pomocí tlačítka **Λ** [6] nebo **V** [6] nastavte jeden z osmi možných tónů budíku.
- Pro potvrzení svého výběru stiskněte výběrové tlačítko **S** [5].
Nastavili jste čas buzení, čas odložení budíku a tón budíku.
Symbol  na displeji s funkcemi [14] bude svítit trvale.
- Stisknutím tlačítka **M** [4] se vrátíte na čas nebo počkáte 60 sekund.

● Údržba a čištění

VÝSTRAHA! OHROŽENÍ ŽIVOTA V DŮSLEDKU ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Před zahájením veškerých prací odpojte lampu od elektrické sítě. Za tímto účelem vytáhněte připojovací kabel USB z napájecí zdičky USB.

- Nepoužívejte na čištění rozpouštědla, benzin nebo podobné látky, lampu můžete poškodit.
- Používejte na čištění suchou tkaninu, která nepouští vlákna.

● Zlikvidování



Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběrů recyklovatelných materiálů.



Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícím významem: 1–7: umělé hmoty / 20–22: papír a lepenka / 80–98: složené látky.



Výrobek vč. příslušenství a balící materiál jsou recyklovatelné a podléhají rozšířené odpo-

vědnosti výrobce. Pro lepší zacházení s odpady je proto je likvidujte separovaně, dle uvedených informací o třídění (info-tri). Logo Triman platí pouze pro Francii.



Jakmile Váš výrobek dosloužil, nevyhazujte ho v zájmu ochrany životního prostředí do odpadu z domácností, ale odveďte ho k odborné likvidaci. O sběrnách a otevírací době se můžete informovat u Vaší kompetentní správy.

Vadné nebo použité baterie musí být recyklovány v souladu s nařízením (EU) 2023/1542. Vraťte baterie a/nebo přístroj do dostupného sběrného zařízení.

Poškození životního prostředí v důsledku špatné likvidace baterií/akumulátorů!



Baterie se nesmí vyhazovat do odpadu z domácností. Mohou obsahovat jedovaté těžké kovy, proto pro ně platí předpisy pro nakládání s nebezpečným odpadem. Jsou použity následující chemické symboly těžkých kovů: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo. Proto odevzdejte vybité baterie do komunální sběry.

● Záruka a servis

● Záruka

Od okamžiku zakoupení dostáváte na výrobek záruku po dobu 36 měsíců. Přístroj byl pečlivě vyroben a podroben přesné kontrole kvality. Během záruční doby

odstraníme bezplatně všechny vady materiálu a opravíme závady z výroby. V případě, že se během záruční doby přesto vyskytnou závady, zašlete přístroj na uvedenou adresu servisu a uveďte následující číslo modelu: 14170205L / 14170204L.

Ze záruky vyloučeny škody způsobené neodborným zacházením, nerespektováním návodu k obsluze nebo zásahem neautorizovanou osobou, jakož i poškození rychle opotřebitelných dílů (např. svítilic prostředky). Záručním výkonem se záruční doba neprodlouží ani neobnoví.

● Adresa servisu

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NĚMECKO
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

FR

Servisní číslo zdarma:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 485149_2501

Pro všechny požadavky si připravte pokladní blok a číslo výrobku (IAN 485149_2501) jako doklad o nákupu.

● Prohlášení o shodě CE

Tento výrobek a dodávané baterie / akumulátory splňují požadavky platných evropských a národních směrnic. Shoda byla ověřena. Příslušná prohlášení a dokumenty jsou k dispozici u výrobce.

● Výrobce / dovozce baterií

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NĚMECKO
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

● Výrobce baterií

Dongguan Tianqui Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town Dongguan
GuangDong, P.R. China
E-mail: qd@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Legenda použitých piktogramov	Strana 68
Úvod	Strana 69
Používanie v súlade s určeným účelom.....	Strana 69
Obsah dodávky.....	Strana 69
Popis častí.....	Strana 69
Technické údaje.....	Strana 70
Bezpečnosť	Strana 70
Bezpečnostné pokyny.....	Strana 70
Uvedenie do prevádzky	Strana 72
Ochranná batéria.....	Strana 72
Vybratie/výmena ochrannej batérie.....	Strana 72
Zapnutie/vypnutie svetla.....	Strana 72
Vyrovnanie svetla.....	Strana 72
Funkcie svetla	Strana 72
Nastavenie času a dátumu.....	Strana 72
Zapnutie a vypnutie budíka.....	Strana 73
Aktivácia funkcie poplachu.....	Strana 73
Nastavenie času budíka, času zdriemnutia a tónu budíka.....	Strana 74
Údržba a čistenie	Strana 74
Likvidácia	Strana 74
Záruka a servis	Strana 75
Garančné prehlásenie.....	Strana 75
Servisná adresa.....	Strana 75
Prehlásenie o zhode.....	Strana 75
Výrobca / dovozca batérií.....	Strana 75
Výrobca batérií.....	Strana 75

Legenda použitých piktogramov			
	Prečítajte si inštrukcie!		Varovanie pred zásahom elektrickým prúdom! Ohrozenie života!
V	Volt		Nie je vhodné pre externé stmievače a elektronické spínače.
 A.C. a.c.	Striedavé napätie (typ elektrického prúdu a napätia)		Takto sa správate správne
 d.c. DC	Jednosmerné napätie (typ elektrického prúdu a napätia)		Pozor! Nebezpečenstvo popálenín spôsobené horúcimi povrchmi!
Hz	Hertz (frekvencia)		Trieda ochrany II
 W	Watt (efektívny výkon)		Dodržiavajte varovné a bezpečnostné pokyny!
A	Ampéry		Ekologicky zlikvidujte obal a zariadenie!
mA	Miliampéry		Obal je vyrobený zo 100 % recyklovaného papiera.
	Toto svetlo je vhodné výlučne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzavretých priestoroch.		Ohrozenie života a riziko úrazu pre malé deti a deti!
ta	najvyššia menovitá/okolitá teplota	tc	Referenčná teplota na kryte
tc°	Bod merania teploty krytu	SELV	Ochranné malé napätie
	Pozitívna polarita.	CV	Konštantné výstupné napätie
	Nezávislé prevádzkové zariadenie		Bezpečnostný transformátor odolný voči skratu
 lm	Lúmen	 K	Teplota svetla v Kelvinoch
 Ra CRI	Index odrazu farieb		Prevádzkové zariadenie je vymeniteľné.
	Na zabránenie poškodeniam smie poškodený zdroj svetla tohto výrobku vymieňať výlučne výrobca, jeho servisný zástupca alebo porovnateľný odborník.	IP20	Svetlo má druh ochrany „IP20“ a je určené výlučne na použitie v interiéri súkromných domácností. Nemá ochranu pred vniknutím vody.

 	Polyetyléntereftalát	 	Polyetylén (obmedzená hustota)
 	Iné plasty, ako polykarbonát (PC), polyamid (PA), akrylonitrilbutadiénstyren (ABS), polymetylmetakrylát (PMMA), polylaktid (PLA) a i.	 	Vlnitá lepenka
 	Papier		Bezpečnostné pokyny Inštrukcie
	USB prípojka		Uchovávať mimo dosahu detí.
	Poškodenie životného prostredia spôsobené nesprávnou likvidáciou batérií/akumulátorov!		POZOR: Obsahuje gombíkové batérie Nebezpečenstvo pri prehlnutí – prečítajte si návod.
	Pozor! Nebezpečenstvo pri požití!		Prečítajte si pokyny v návode na obsluhu.
	Noste ochranné rukavice!		Svietidlo sa môže prevádzkovať len s dodanou zástrčkovou napájacou jednotkou "RKP-EU0501000USB".
	3-stupňový nastaviteľný jas		

Stolová LED lampa

• Úvod



Blahoželáme Vám ku kúpe Vášho nového prístroja. Rozhodli ste sa tým pre vysokokvalitný výrobok. Dôkladne si prečítajte celý tento návod na obsluhu. Otvorte stranu s obrázkami. Tento návod patrí k tomuto výrobku a obsahuje dôležité upozornenia pre uvedenie do prevádzky a manipuláciu. Dodržiavajte vždy všetky bezpečnostné upozornenia. Pred uvedením do prevádzky prekontrolujte, či je k dispozícii správne napätie a či sú všetky diely správne namontované. V prípade otázok alebo neistoty ohľadom manipulácie s prístrojom sa prosím spojte s Vaším predajcom alebo servisným pracovníkom. Tento návod si starostlivo uschovajte a prípadne ho odovzdajte tretej osobe.

• Používanie v súlade s určeným účelom



Toto svetlo je vhodné výlučne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzavretých priestoroch. Toto zariadenie je určené iba na použitie v súkromných domácnostiach. Tento výrobok je určený pre normálnu prevádzku.

• Obsah dodávky

Bezprostredne po vybalení vždy skontrolujte úplnosť dodávky ako aj bezchybný stav zariadenia.

- 1 Stolová LED lampa
14170205L / 14170204L
- 1 Sieťový adaptér
- 1 Spájací kábel
- 1 Návod na obsluhu

• Popis častí

- 1 Osvetlenie LED

- 2 Hlavica svetla (flexibilná)
- 3 Kryt (priečinok na batériu)
- 4 Tlačidlo režimu **M**
- 5 Tlačidlo výberu **S**
- 6 Tlačidlo **Λ** alebo **V**
- 7 Pripájacia zdierka (svetlo)
- 8 Dotykové tlačidlo ON/OFF
- 9 Zobrazenie LC
- 10 Spájací kábel
- 11 Pripájacia zdierka (sieťový adaptér)
- 12 Sieťový adaptér
- 13 Zobrazenie teploty
- 14 Zobrazenie funkcie
- 15 Zobrazenie času
- 16 Zobrazenie dátumu

• Technické údaje

Svetlo:

Č. modelu: 14170205L / 14170204L
Prevádzkové napätie: 230-240 V~, 50 Hz
Menovitý výkon: max. 4,95 W
Trieda ochrany (svetlo): II / 
Druh ochrany: IP20

LED:

Svietidlo: LED modul
Menovitý výkon: LED max. 3,4 W

Sieťový adaptér:

Č. modelu: RKP-EU0501000USB
Vstupné napätie: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A
Výstupné napätie: 5 V ===, max. 1,0 A, 5 W
Trieda ochrany: II / 
Druh ochrany: IP20

Batéria:

Typ: CR2025
Zložka: Oxid manganičitý lítý
Menovité napätie: 3 V
Nominálna kapacita: 230 mAh
Dátum výroby: 05.2025

Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti „F“.

• Bezpečnosť



Bezpečnostné pokyny

V prípade škôd, ktoré vzniknú nedodržaním tohto návodu na obsluhu, zaniká garančný nárok! Pri následných škodách nepreberá výrobca ručenie! V prípade vecných škôd alebo poranenia osôb, ktoré boli zapríčinené neodbornou manipuláciou alebo nedodržaním bezpečnostných pokynov, nepreberá výrobca ručenie!



VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU PRE MALÉ I STARŠIE DETI!

Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Existuje nebezpečenstvo zadusenia obalovým materiálom. Deti často podceňujú nebezpečenstvo. Držte deti vždy v bezpečnej vzdialenosti od výrobku.

- Tento prístroj môžu používať deti od 8 rokov ako aj osoby so zníženými psychickými, senzorickými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dozorom, alebo ak boli poučené ohľadom bezpečného používania prístroja, a ak porozumeli nebezpečenstvám spojeným s jeho používaním. Deti sa s prístrojom nesmú hrať. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.



NEBEZPEČENSTVO PORANENIA!

- Nenechajte svetlá alebo obalový materiál položený bez dohľadu. Plastové fólie/tašky, plastové diely atď. by mohli byť pre deti nebezpečnou hračkou.



Zabráňte ohrozeniu života zásahom elektrickým prúdom

- Pred každým použitím skontrolujte prípadné poškodenia svetla a USB pripájacieho kábla. Nikdy vaše svetlo nepoužívajte, pokiaľ zistíte akékoľvek poškodenia.
- Pred každým pripojením do siete skontrolujte prípadné poškodenia svetla a USB pripájacieho kábla. Nikdy vaše svetlo nepoužívajte, pokiaľ zistíte akékoľvek poškodenia.
- Bezpodmienečne zabráňte styku vedení a kontaktov vedúcich napätie s vodou alebo inými kvapalinami.

- Ani výrobok, ani USB sieťový adaptér neponárajte do vody ani iných kvapalín.
- Chráňte výrobok pred vlhkosťou, kvapkajúcou a striekajúcou vodou.
- Nikdy neskladujte výrobok tak, že by mohol spadnúť do vane alebo umývadla.
- Nikdy nesiahajte na elektrosпотреbič, pokiaľ spadol do vody. V takom prípade okamžite odpojte výrobok z elektrického napájania.
- Nikdy neotvárajte žiadny z elektrických prevádzkových prostriedkov, ani do nich nestekajte žiadne predmety. Takéto zásahy predstavujú ohrozenie života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom.
- Používajte iba USB sieťový adaptér, ktorého technické údaje sa zhodujú s údajmi na výrobku.
- Nikdy nechytajte USB sieťový adaptér mokrými rukami.
- Nikdy nevyťahujte zo zásuvky USB sieťový adaptér za USB pripájací kábel, ale uchopte vždy USB sieťový adaptér.
- Svetidlo neumiestňujte na vlhký alebo vodivý povrch.
- Pred montážou, demontážou alebo čistením vždy vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky.
- Nezalamujte USB pripájací kábel a nepokladajte ho cez ostré hrany.
- Používajte výlučne dodané jednotlivé diely, v opačnom prípade zaniknúť všetky nároky na záruku.
- Aby sa predišlo nebezpečenstvu, poškodený zdroj svetla tohto výrobku môže vymeniť len výrobca, jeho servisný zástupca alebo porovnateľný odborník.
- Pokiaľ výrobok nepoužívate, čistíte ho alebo pokiaľ nastane porucha, vždy vypnite výrobok a vytiahnite USB sieťový adaptér zo zásuvky.
- Na zabránenie poškodeniam smie poškodený vonkajšie flexibilné vedenie tohto svetla vymieňať výlučne výrobca, jeho servisný zástupca alebo porovnateľný odborník.



Zabráňte nebezpečenstvu požiaru a poranení

-  Nie je vhodné pre externé stmievače a elektronické spínače.
- Počas prevádzky nepozerajte do svetidla z krátkej vzdialenosti.

- LED diódu nepozorujte pomocou optického nástroja (napr. lupy).
- Pokryte svetlo, príp. sieťový adaptér utierkami, záclonami alebo inými predmetmi a dodržiavajte odstup od iných ľahko horľavých materiálov. Dbajte na dostatočnú cirkuláciu vzduchu a vzdialenosť okolo svetla. Nadmerná tvorba tepla môže viesť k požiaru.
- Nikdy neprevádzkujte výrobok v blízkosti zdrojov tepla, akými sú napríklad ohrevné telesá alebo iné zariadenia, ktoré vytvárajú teplo!
- Nehádzte výrobok do ohňa a nevystavujte ho vysokým teplotám.
- Natiahnite USB pripájací kábel tak, aby sa oň nikto nepotýkal.



Takto postupujete správne

- Postavte svetlo tak, aby bolo chránené pred vlhkosťou a znečistením.
- Vždy buďte opatrní! Vždy dbajte na to, čo robíte, a postupujte s rozumom. V žiadnom prípade nepoužívajte svetlo, keď ste nekoncentrovaný alebo sa necítite dobre.
- Pred použitím sa oboznámte so všetkými inštrukciami a obrázkami v tomto návode, ako aj s výrobkom.



Bezpečnostné pokyny pre batérie/akumulátory

POZOR! NEBEZPEČENSTVO UDUSENIA!

Dialkový ovládač obsahuje mincovú batériu, ktorá sa môže prehltnúť!

-  **VAROVANIE! BATÉRIE UCHOVÁVAJTE MIMO DOSAHU DEŤÍ!**

Prehltutie môže zapríčiniť chemické popáleniny, perforáciu mäkkých tkanív a smrť. Ťažké popáleniny môžu nastať v priebehu 2 hodín po prehltnutí. Okamžite vyhľadajte lekára.

- Ihneď zlikvidujte opotrebované batérie/akumulátory. Držte nové a opotrebované batérie/akumulátory mimo dosahu detí. Pokiaľ si myslíte, že boli batérie/akumulátory prehltuté alebo sa nachádzajú v tele, okamžite vyhľadajte lekára.
- Vždy úplne zatvorte priehradku na batérie. Ak priehradka na batérie nie je bezpečne uzavretá, prestaňte výrobok používať, vyberte batérie a uchovávajte ich mimo dosahu detí.

-  **NEBEZPEČENSTVO VÝBUCHU!**
Nikdy znovu nenabíjajte nenabíjateľné batérie. Neskratujte batérie/akumulátory ani ich neatvárajte. Dôsledkom môže byť prehriatie, nebezpečenstvo požiaru alebo prasknutie.
- Nikdy nevyhadzujte batérie/akumulátory do ohňa alebo vody.
- Nevystavujte batérie/akumulátory mechanickému zaťaženiu.
- Batérie používajte len v súlade so špecifikáciami uvedenými v kapitole "Technické údaje". Použitie nesprávnych batérií môže viesť k požiaru alebo výbuchu.

Riziko vytečenia batérii/akumulátorov

- Zabráňte extrémnym podmienkam a teplotám, ktoré môžu pôsobiť na batérie/akumulátory, napr. na ohrevných telesách/zapríčinené priamym slnečným žiarením.
- Keď sú batérie/akumulátory vytečené, zabráňte kontaktu s pokožkou, očami a sliznicami s chemikáliami! Dotknuté miesta okamžite vypláchnite čistou vodou a vyhľadajte lekára!
-  **NOSTE OCHRANNÉ RUKAVICE!**
Vytečené alebo poškodené batérie/akumulátory môžu pri dotyku s pokožkou zapríčiniť podráždenia. Preto v tomto prípade noste vhodné ochranné rukavice.

Riziko poškodenia výrobku

- Používajte výlučne uvedený typ batérie/akumulátora!
- Nasadíte batérie/akumulátory podľa označenia polarita (+) a (-) na batériu/akumulátor výrobku.
- Pred vložením vyčistite kontakty na batérii/akumulátore a v priečniku na batérie suchou bežnou utierkou!
- Vyčerpané batérie/akumulátory okamžite odstráňte z výrobku.

Uvedenie do prevádzky

- Opatrne vyberte diely svetla z obalu.
- Odstráňte všetok ochranný materiál.
- Zapojte konektor USB pripojovacieho kábla [10] do pripojovacej zásuvky svetidla [7].
- Zasuňte USB konektor spájacieho kábla [10] do pripájajúcej zdierky sieťového adaptéra [11].

- Zasuňte sieťový adaptér [12] do správne nainštalovanej zásuvky, aby ste spojili svetlo s elektrickou sieťou.

Vaše svetlo je teraz pripravené na prevádzku.

Ochranná batéria

UPOZORNENIE: Ochranná batéria je už vložená.

- Pred prvým použitím svetla odstráňte poistný prúžok pod krytom [3] priečinka na batériu.

Ak sa svetlo odpojí od napájania, uložené údaje sa zachovávajú.

Vybratie/výmena ochrannej batérie

- Otvorte priečnik na batériu, pričom pomocou krížového skrutkovača uvoľníte skrutku v kryte [3].
- Vyberte vloženú batériu.
- Príp. vložte novú batériu toho istého typu.
- Znovu vložte kryt [3] na priečnik na batériu.
- Zatvorte priečnik na batériu, pričom podržte kryt [3] ľahko pritlačený na priečniku na batériu a utiahnete krížovú skrutku.

Zapnutie/vypnutie svetla

- Dotknite sa dotykového tlačidla ON/OFF [8], aby ste zapli, príp. vypli svetlo.

Svetlo disponuje tromi stupňami jas. Každým dotykom na dotykové tlačidlo ON/OFF [8] sa zvýši jas. Pri štvrtom dotyku sa svetlo vypne.

Vyrovnanie svetla

Upozornenie: Zmeňte vyrovnanie svetla iba vtedy, keď je vypnuté.

- Nechajte osvetlenie LED [1] úplne vychladnúť.
- Dajte hlavicu svetidla [2] do požadovanej polohy.

Funkcie svetla

Nastavenie času a dátumu

UPOZORNENIE: Keď počas nastavovania času, príp. dátumu nestlačíte dlhšie ako 60 sekúnd žiadne tlačidlo, preruší sa proces a doteraz vykonané nastavenia sa stratia.

UPOZORNENIE: Kým vykonávate nastavenia v režime času, bliká symbol  v zobrazení funkcií dlhodobo.

- Prip. stlačte tlačidlo režimu **M** , aby ste prešli z režimu budíka do režimu času. Zaznie pípanie a v zobrazení funkcií sa zobrazí  symbol .
- Stlačte tlačidlo výberu **S** :
Zaznie pípanie a v zobrazení času  zabliká horný riadok.
- Pomocou tlačidla **Λ** , príp. **V**  nastavte aktuálnu hodinu.
- Stlačte tlačidlo výberu **S** , aby ste potvrdili váš výber.
Zaznie pípanie a v zobrazení času  zabliká spodný riadok.
- Pomocou tlačidla **Λ** , príp. **V**  nastavte aktuálnu minútu.
- Stlačte tlačidlo výberu **S** , aby ste potvrdili váš výber.
Zaznie pípanie a v zobrazení času  zablikajú obidva riadky.
- Pomocou tlačidla **Λ** , príp. **V**  nastavte aktuálny rok.
Deň v týždni v zobrazení dátumu  sa pritom automaticky prispôsobí.
- Stlačte tlačidlo výberu **S** , aby ste potvrdili váš výber.
Zaznie pípanie a v zobrazení dátumu  zabliká prvé pole.
- Pomocou tlačidla **Λ** , príp. **V**  nastavte aktuálny čas.
- Stlačte tlačidlo výberu **S** , aby ste potvrdili váš výber.
Zaznie pípanie a v zobrazení dátumu  zabliká druhé pole.
- Pomocou tlačidla **Λ** , príp. **V**  nastavte aktuálny deň.

- Stlačte tlačidlo výberu **S** , aby ste potvrdili váš výber.
Nastavili ste dátum a čas.
Symbol  v zobrazení funkcie  prestane blikat a svieti dlhodobo.
Upozornenie: Kedykoľvek môžete zmeniť jednotku teploty (°C alebo °F), pričom stlačíte tlačidlo **V** .
Kedykoľvek môžete prechádzať medzi 12 a 24 hodinovým režimom, pričom stlačíte tlačidlo **Λ** .

● Zapnutie a vypnutie budíka

- Aktivujte funkciu poplachu (pozrite si kapitolu „Aktivácia funkcie poplachu“). K požadovanému času budenia zaznie tón budenia.
- Stlačte ľubovoľné tlačidlo (**M** , **S** , **Λ**  **V** ) na zadnej strane svetla, aby ste vypli tón budenia.
Keď je aktivovaná funkcia zdiemnutia, zabliká po vypnutí symbol **Z**  v zobrazení funkcie . Proces budenia znovu začne po uplynutí nastaveného času zdiemnutia (avšak max. 2x).

● Aktivácia funkcie poplachu

- Stlačte tlačidlo režimu **M** , aby ste prešli z režimu času do režimu budíka. Zaznie pípanie a v zobrazení funkcií sa zobrazí  symbol . Zobrazenie času  a zobrazenie dátumu  ukazujú aktuálny čas budenia, príp. aktuálny dátum.
- Prip. viackrát stlačte tlačidlo **Λ**  alebo **V** , aby ste aktivovali, príp. deaktivovali požadované funkcie:
 - Symbol  sa zobrazí v zobrazení funkcií :
Funkcia poplachu sa aktivuje.
 - Symbol **Z**  sa dodatočne zobrazí v zobrazení funkcií :
Funkcia zdiemnutia sa aktivuje.
- Stlačte tlačidlo režimu **M** , aby ste prešli z režimu budíka naspäť do režimu času. Zaznie pípanie. Symbol  zmizne a v zobrazení funkcie  sa dodatočne k symbolom /**Z**  príp. nastavených funkcií zobrazí symbol . Pokiaľ 60 sek. neurobite žiadne zadanie, prejde zobrazenie LC  automaticky z režimu budíka do režimu času.

• Nastavenie času budíka, času zdriemnutia a tónu budíka

- Prip. stlačte tlačidlo režimu **M** [4], aby ste prešli z režimu času do režimu budíka. Zaznie pípanie a v zobrazení funkcií sa zobrazí [14] symbol . V zobrazení času [15] sa ukazuje aktuálny čas budenia.
- Stlačte tlačidlo výberu **S** [5]: Zaznie pípanie, v zobrazení času zabliká horný riadok a v zobrazení funkcií [14] zabliká symbol .
- Pomocou tlačidla **Λ** [6], prip. **V** [6] nastavte požadovanú hodinu.
- Stlačte tlačidlo výberu **S** [5], aby ste potvrdili váš výber. Zaznie pípanie, v zobrazení času [15] zabliká spodný riadok a v zobrazení funkcií [14] zabliká symbol .
- Pomocou tlačidla **Λ** [6], prip. **V** [6] nastavte požadovanú minútu.
- Stlačte tlačidlo výberu **S** [5], aby ste potvrdili váš výber. Zaznie pípanie, v zobrazení času [15] zabliká spodný riadok a v zobrazení funkcií [14] zabliká symbol **Z**¹.
- Pomocou tlačidla **Λ** [6], prip. **V** [6] nastavte požadovaný čas zdriemnutia (v minútach).
- Stlačte tlačidlo výberu **S** [5], aby ste potvrdili váš výber. Zaznie pípanie a v zobrazení času [15] zabliká spodný riadok.
- Pomocou tlačidla **Λ** [6], prip. **V** [6] nastavte niektorý z ôsmich možných tónov budenia.
- Stlačte tlačidlo výberu **S** [5], aby ste potvrdili svoj výber. Nastavili ste čas budenia, čas zdriemnutia a tón budenia. Symbol v zobrazení funkcie [14] svieti dlhodobo.
- Stlačením tlačidla **M** [4] sa vrátite k času alebo počkajte 60 sekúnd.

• Údržba a čistenie

VAROVANIE! OHROZENIE ŽIVOTA ZÁSAHOM ELEKTRICKÝM PRÚDOM!

Pred všetkými prácami odpojte svetlo z elektrickej siete. Na to vytiahnite USB pripájací kábel z USB nabíjacej zdierky.

- Nepoužívajte žiadne rozpúšťadlá, benzín a. i. Svietidlo by sa pritom poškodilo.
- Na čistenie používajte iba suchú handričku, ktorá nepúšťa vlákna.

• Likvidácia



Obal pozostáva z ekologických materiálov, ktoré môžete odovzdať na miestnych recyklačných zberných miestach.



Všímajte si prosím označenie obalových materiálov pre triedenie odpadu, sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledujúcim významom: 1–7: Plasty / 20–22: Papier a kartón / 80–98: Spojené látky



ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE + NOTICE

Výrobok vráť príslušenstvu a obalových materiálov je možné recyklovať

a podlieha rozšírenej zodpovednosti výrobcu. Likvidujte tieto súčasti samostatne, a to podľa zobrazených informácií (informácie o triedení), pre lepšie zaobchádzanie s odpadom. Logo Triman platí pre Francúzsko.



Vyhodte výrobok, keď už doslúžil. V záujme ochrany životného prostredia ho nevyhadzujte do domového odpadu, ale odovzdajte ho na odbornú likvidáciu. O zberných miestach a ich otváracích hodinách sa môžete informovať vo vašej príslušnej správe.

Chybné alebo použité batérie sa musia recyklovať v súlade s nariadením (EÚ) 2023/1542. Vráťte batérie a zariadenie prostredníctvom ponúkaných zberných zariadení.

Poškodenie životného prostredia spôsobené nesprávnou likvidáciou batérií/akumulátorov!



Batérie sa nesmú likvidovať v domovom odpade. Môžu obsahovať jedovaté ťažké kovy a podliehajú opatreniam, ktoré sa týkajú zvláštného odpadu. Chemické symboly ťažkých kovov sú nasledujúce: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo. Preto odovzdajte opotrebované batérie do komunálneho zberného miesta.

● Záruka a servis

● Garančné prehlásenie

Na tento prístroj poskytujeme záruku 36 mesiacov od dátumu kúpy. Prístroj bol starostlivo vyrobený a podrobený dôkladnej kontrole kvality. V rámci záručnej doby bezplatne opravíme všetky chyby materiálu a výrobné chyby. Ak by sa však počas záručnej doby vyskytli nedostatky, odošlite prístroj na uvedenú adresu servisu s uvedením nasledovného čísla modelu: 14170205L / 14170204L.

Zo záruky sú vylúčené škody spôsobené neodbornou manipuláciou, nedodržaním návodu na obsluhu alebo zásahom neautorizovanej osoby, ako aj diely podliehajúce opotrebovaniu (napr. osvetľovacie prostriedky). Poskytnutím záruky sa záručná doba nepredlžuje ani neobnovuje.

● Servisná adresa

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMECKO
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com



Bezplatné servisné číslo:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 485149_2501

Pre všetky otázky majte pripravený pokladničný doklad a číslo výrobku (IAN 485149_2501) ako dôkaz o kúpe.

● Prehlásenie o zhode CE

Tento výrobok a dodané batérie / akumulátory spĺňajú požiadavky platných európskych a národných smerníc. Zhoda bola overená. Príslušné vyhlásenia a dokumenty sú k dispozícii u výrobcu.

● Výrobca / dovozca batérií

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMECKO

E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

● Výrobca batérií

Dongguan Tianqui Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town Dongguan
GuangDong, P.R. China
E-mail: qd@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Leyenda de pictogramas utilizados.....	Página 78
Introducción.....	Página 79
Uso adecuado.....	Página 79
Volumen de suministro.....	Página 79
Descripción de las piezas.....	Página 79
Características técnicas.....	Página 80
Seguridad.....	Página 80
Indicaciones de seguridad.....	Página 80
Puesta en funcionamiento.....	Página 82
Pila de reserva.....	Página 82
Sacar / cambiar la pila de reserva.....	Página 82
Cómo encender / apagar la lámpara.....	Página 83
Ajustar la lámpara.....	Página 83
Funciones de la lámpara.....	Página 83
Ajustar la hora y la fecha.....	Página 83
Encender y apagar el despertador.....	Página 83
Activar la función de alarma.....	Página 84
Ajustar el despertador, el tiempo de reposo y la alarma.....	Página 84
Mantenimiento y limpieza.....	Página 84
Eliminación.....	Página 84
Garantía y servicio técnico.....	Página 85
Garantía.....	Página 85
Dirección del servicio técnico.....	Página 85
Declaración de conformidad.....	Página 85
Fabricante / Importador de baterías.....	Página 86
Fabricante de baterías.....	Página 86

Legenda de pictogramas utilizados			
	¡Leer las instrucciones!		¡Precaución con las descargas eléctricas! ¡Peligro de muerte!
V	Voltio		No apto para interruptores electrónicos y reguladores externos.
 A.C. a.c.	Corriente alterna (tipo de corriente y de tensión)		Cómo proceder de forma segura
 d.c. DC	Corriente continua (tipo de corriente y de tensión)		¡Precaución! ¡Peligro de quemaduras debido a superficies calientes!
Hz	Hercio (frecuencia)		Clase de protección II
 W	Vatio (potencia efectiva)		¡Tenga en cuenta las advertencias e indicaciones de seguridad!
A	Amperio		¡Deseche el embalaje y el aparato de forma respetuosa con el medio ambiente!
mA	Miliamperio		El embalaje está compuesto por papel reciclado 100 %.
	Esta lámpara solo es apta para el uso en interiores, en espacios secos y cerrados.		¡Peligro de muerte y de accidentes para bebés y niños!
ta	temperatura máxima de medición/ ambiental	tc	Temperatura de referencia en la carcasa
tc°	Punto de medición de temperatura de la carcasa	SELV	Tensión baja de protección
	Polaridad de la conexión.	CV	Salida de tensión constante
	Mecanismo de control independiente		Transformador de seguridad resistente al cortocircuito
 lm	Lumen		Temperatura de la luz en Kelvin
	Índice de rendimiento en color		El mecanismo de control se puede cambiar.
	Para prevenir peligros, una fuente de luz dañada de este producto solo puede ser sustituida por el fabricante, su representante de servicio o un especialista comparable.	IP20	La lámpara posee el grado de protección "IP20" y ha sido diseñada exclusivamente para el uso en interiores de domicilios particulares. Sin protección contra la penetración de agua.

	Tereftalato de polietileno		Polietileno (densidad baja)
	Otros plásticos como policarbonato (PC), poliamida (PA), acrilonitrilo butadieno estireno (ABS), polimetilmetacrilato (PMMA), polilactida (PLA), entre otros.		Cartón ondulado
	Papel		Indicaciones de seguridad
	Conexión USB		Mantener fuera del alcance de los niños.
	¡Daños medioambientales por eliminación incorrecta de pilas / baterías!		ATENCIÓN: contiene pilas de botón Peligro de ingestión - leer las instrucciones.
	¡Precaución! ¡Peligro de ingestión!		Lea las notas del manual de instrucciones.
	¡Llevar puestos guantes de protección!		La lámpara sólo debe funcionar con la fuente de alimentación enchufable suministrada "RKP-EU0501000USB".
	luminosidad regulable en 3 niveles		

Lámpara led de escritorio

● Introducción



Le damos la enhorabuena por haber adquirido este nuevo producto. Ha elegido un producto de alta calidad. Lea atenta y completamente las siguientes instrucciones de uso. Despliegue la página con las ilustraciones. Estas instrucciones pertenecen a este producto y contienen indicaciones importantes sobre la puesta en funcionamiento y el manejo. Tenga en cuenta siempre todas las indicaciones de seguridad. Antes de poner el artículo en funcionamiento, compruebe si dispone de la tensión correcta y si todas las piezas están bien montadas. Si tiene dudas o no sabe cómo manejar el aparato, póngase en contacto con su distribuidor o el servicio de asistencia. Conserve estas indicaciones en lugar seguro y, en caso necesario, entrégueselas a terceros.

● Uso adecuado



Esta lámpara solo es apta para el uso en interiores, en espacios secos y cerrados. Este aparato ha sido diseñado exclusivamente para uso doméstico. Este producto está diseñado para un funcionamiento normal.

● Volumen de suministro

Compruebe siempre inmediatamente después de desembalar el producto la integridad del contenido y el perfecto estado del aparato.

- 1 Lámpara led de escritorio 14170205L / 14170204L
- 1 Adaptador de red
- 1 Cable de conexión
- 1 Manual de instrucciones

● Descripción de las piezas

- 1 Luz led
- 2 Cabezal de la lámpara (flexible)

- 3 Tapa (compartimento de las pilas)
- 4 Tecla de modo **M**
- 5 Tecla de selección **S**
- 6 Tecla **Λ** o **V**
- 7 Toma de conexión (lámpara)
- 8 Tecla táctil ON/OFF
- 9 Indicador LC
- 10 Cable de conexión
- 11 Toma de conexión (adaptador de red)
- 12 Adaptador de red
- 13 Indicador de temperatura
- 14 Indicador de función
- 15 Indicador de hora
- 16 Indicador de fecha

• Características técnicas

Lámpara:

Modelo n.º:	14170205L / 14170204L
Tensión de funcionamiento:	230-240 V~, 50 Hz
Potencia nominal:	máx. 4,95 W
Clase de protección (lámpara):	II /
Tipo de protección:	IP20

Led:

Bombilla:	módulo led
Potencia nominal:	led máx. 3,4 W

Adaptador de red:

Modelo n.º:	RKP-EU0501000USB
Tensión de entrada:	100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A
Tensión de salida:	5 V ===, máx. 1,0 A, 5 W
Clase de protección:	II /
Tipo de protección:	IP20

Pila:

Tipo:	CR2025
Ingrediente:	Dióxido de litio y manganeso
Tensión nominal:	3 V
Capacidad nominal:	230 mAh
Fecha de producción:	05.2025

Este producto contiene un foco de luz de clase de eficiencia energética «F».

• Seguridad



Indicaciones de seguridad

¡El derecho de garantía quedará anulado en caso de producirse daños por no tener en cuenta estas instrucciones de uso! ¡No se asumirá responsabilidad alguna por daños indirectos! En caso de que el manejo inadecuado del producto o el incumplimiento de las indicaciones de seguridad provoquen daños materiales o personales, ¡no se asumirá ninguna responsabilidad!

-  **⚠ ¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE MUERTE Y ACCIDENTE PARA NIÑOS!**

No deje nunca a los niños sin vigilancia con el material de embalaje. Existe peligro de asfixia por el material de embalaje. Los niños no suelen ser conscientes del peligro. Mantenga siempre el producto fuera del alcance de los niños.

- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años, así como por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que cuenten con poca experiencia y/o falta de conocimientos, siempre y cuando se les haya enseñado cómo utilizar el aparato de forma segura y hayan comprendido los peligros que pueden resultar de un mal uso del mismo. No permita que los niños jueguen con el aparato. La limpieza y el mantenimiento nunca deben llevarse a cabo por niños sin la vigilancia de un adulto.

⚠ ¡RIESGO DE LESIONES!

- No deje la lámpara o el material de embalaje desatendidos. Las bolsas, láminas, piezas de plástico, etc. podrían convertirse en juguetes peligrosos para los niños.



Cómo evitar el peligro de muerte por descarga eléctrica

- Antes de cada uso, compruebe si la lámpara y el cable de conexión USB presentan daños. Si detecta algún desperfecto, no utilice la lámpara.
- Antes de la conexión a la red, compruebe si la lámpara y el cable de conexión USB presentan daños. Si detecta algún desperfecto, no utilice la lámpara.

- Evite siempre que los componentes y contactos conductores de tensión entren en contacto con agua y otros líquidos.
- No introduzca el producto ni el adaptador de red USB en agua o en otros líquidos.
- Proteja el producto de la humedad, el goteo y las salpicaduras.
- Nunca guarde el producto en un lugar donde se pueda caer a una bañera o un lavabo.
- No coja nunca un aparato eléctrico que se haya caído al agua. En ese caso, desconecte el producto inmediatamente de la corriente eléctrica.
- Nunca abra el equipo eléctrico ni introduzca objetos en el mismo. Esto puede suponer peligro de muerte por descarga eléctrica.
- Utilice únicamente un adaptador de red USB cuyos datos técnicos coincidan con los de este producto.
- Nunca toque el adaptador de red USB con las manos húmedas.
- Nunca saque el adaptador de red USB de la toma tirando del cable de conexión USB, sino agarrando el adaptador de red USB.
- No coloque la lámpara sobre una superficie húmeda o conductora.
- Saque siempre el enchufe de la toma de corriente antes del montaje, el desmontaje o la limpieza.
- No doble el cable de conexión USB ni lo ponga encima de bordes afilados.
- Utilice exclusivamente los componentes suministrados, de lo contrario la garantía quedará anulada.
- Para evitar riesgos, una fuente de luz dañada de este producto sólo puede ser sustituida por el fabricante, su representante de servicio o un especialista comparable.
- Si no va a utilizar el producto, lo va a limpiar o se produce una avería, desconecte siempre el producto y saque el adaptador de red USB de la toma de corriente.
- Para prevenir peligros, un cable flexible exterior dañado de esta lámpara solo puede ser sustituido por el fabricante, su representante de servicio o un especialista comparable.



Cómo prevenir incendios y lesiones

-  No apto para interruptores electrónicos y reguladores externos.
- No mire la bombilla desde una distancia corta durante el funcionamiento.
- No observar los LED con un instrumento óptico (p. ej. una lupa).
- No cubra la lámpara ni el adaptador de red con trapos, cortinas u otros objetos y manténgalos alejados de otros materiales fácilmente inflamables. Procure que haya una circulación de aire y una distancia adecuadas alrededor de la lámpara. Una acumulación excesiva de calor podría provocar un incendio.
- No ponga el producto en funcionamiento cerca de fuentes de calor como calefactores u otros aparatos que emitan calor.
- No tire el producto al fuego ni lo exponga a temperaturas elevadas.
- Extienda el cable de conexión USB de modo que no se pueda tropezar con él.



Cómo proceder de forma segura

- Instale la lámpara de forma que esté protegida de la humedad y la suciedad.
- ¡Manténgase siempre alerta! Preste siempre atención a lo que hace y use el sentido común. No utilice nunca la lámpara si está distraído/a o si se siente mal.
- Antes de utilizar este artículo, familiarícese con todas las instrucciones e imágenes de este manual, así como con el propio producto.



Indicaciones de seguridad para pilas o baterías

¡PRECAUCIÓN! ¡PELIGRO DE ASFIXIA!

El mando a distancia contiene una pila monedero que puede tragarse

-  **¡ADVERTENCIA! ¡GUARDE LAS PILAS FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS!**

Su ingesta puede provocar quemaduras químicas, perforación de los tejidos blandos e incluso la muerte. Pueden producirse quemaduras graves en un espacio de 2 horas tras la ingesta. Acuda al médico de inmediato.

- Deseche las pilas / baterías usadas de inmediato. Mantenga las pilas / baterías nuevas y usadas alejadas del alcance de los niños. Consulte a un médico de inmediato si cree que se han ingerido pilas / baterías o que se encuentran dentro del cuerpo.
- Asegure siempre completamente el compartimento de las pilas. Si el compartimento de las pilas no queda bien cerrado, deje de utilizar el producto, retire las pilas y manténgalas fuera del alcance de los niños.
-  **¡PELIGRO DE EXPLOSIÓN!** No cargue pilas no recargables bajo ningún concepto. No ponga las pilas / baterías en cortocircuito ni las abra. Esto podría provocar sobrecalentamiento, peligro de incendio o hacer que reventaran.
- No tire las pilas o baterías al agua o al fuego bajo ningún concepto.
- No exponga las pilas o baterías a ningún tipo de carga mecánica.
- Utilice únicamente pilas que cumplan las especificaciones del capítulo "Datos técnicos". El uso de pilas inadecuadas puede provocar un incendio o una explosión.

Riesgo de derrame de las pilas o baterías

- Evite las condiciones y las temperaturas extremas que pudieran afectar a las pilas / baterías, como p.ej. los radiadores o la radiación solar directa.
- ¡Si las pilas / baterías sufren derrames, impida que las sustancias químicas entren en contacto con la piel, los ojos o las mucosas! ¡Enjuague los puntos afectados de inmediato con agua limpia y acuda a un médico!



¡USAR GUANTES DE PROTECCIÓN!

Las pilas / baterías derramadas o dañadas pueden provocar abrasiones si entran en contacto con la piel. Emplee por ello guantes de protección adecuados en estos casos.

Riesgo de daño del producto

- ¡Emplee únicamente el tipo de pila / batería indicado!
- Coloque las pilas / baterías conforme al marcado de polaridad (+) y (-) de las pilas / baterías y el producto.

- ¡Limpie los contactos de la pila / batería y el compartimento de las pilas antes de colocarla con un paño seco y sin pelusas o un bastoncillo de algodón!
- Retire las pilas / baterías gastadas de inmediato del producto.

● Puesta en funcionamiento

- Saque los componentes de la lámpara con cuidado del embalaje.
- Retire todo el material protector.
- Enchufa el conector USB del cable de conexión [10] en la toma de conexión de la lámpara [7].
- Introduzca el conector USB del cable de conexión [10] en la toma de conexión del adaptador de red [11].
- Introduzca el adaptador de red [12] en una toma de corriente correctamente instalada para conectar la lámpara a la corriente.

Ya puede utilizar la lámpara.

● Pila de reserva

NOTA: la pila de reserva ya viene instalada.

- Antes de utilizar por primera vez la lámpara, quite las tiras de seguridad que hay debajo de la tapa [3] del compartimento de las pilas.

Si se desconecta la luz de la fuente de alimentación, se conservan los datos almacenados.

● Sacar / cambiar la pila de reserva

- Abra el compartimento de las pilas desatornillando la tapa [3] con un destornillador de estrella.
- Saque la pila que hay dentro.
- Si es necesario, ponga una pila nueva del mismo tipo.
- Coloque la tapa [3] de nuevo en el compartimento de las pilas.
- Cierre el compartimento de las pilas presionando ligeramente la tapa [3] contra el compartimento de las pilas y apretando el tornillo de estrella.

● Cómo encender / apagar la lámpara

- Toque la tecla táctil ON/OFF [8] para encender o apagar la lámpara.

La lámpara tiene tres niveles de brillo. Cada vez que toque la tecla táctil ON/OFF [8], el brillo aumenta. A la cuarta vez, la lámpara se apaga.

● Ajustar la lámpara

Nota: Cambie la orientación de la lámpara solo cuando esté apagada.

- Deje que la luz led [1] se enfríe completamente.
- Coloque el cabezal de la lámpara [2] en la posición deseada.

● Funciones de la lámpara

● Ajustar la hora y la fecha

NOTA: Si mientras ajusta la hora o la fecha no pulsa ninguna tecla durante más de 60 segundos, el proceso se cancelará y se perderán los ajustes realizados hasta el momento.

NOTA: Mientras esté realizando ajustes en el modo de hora, el símbolo ⌚ del indicador de función parpadeará constantemente.

- Si es necesario, pulse la tecla de modo M [4] para cambiar del modo de despertador al modo de hora. Suena un pitido y en el indicador de función [14] aparece el símbolo ⌚.
- Pulse la tecla de selección S [5]: suena un pitido y en el indicador de hora [15] parpadea la fila superior.
- Ajuste la hora actual con ayuda de la tecla ∧ [6] o V [6].
- Pulse la tecla de selección S [5] para confirmar su selección. Suena un pitido y en el indicador de hora [15] parpadea la fila inferior.
- Ajuste el minuto actual con ayuda de la tecla ∧ [6] o V [6].
- Pulse la tecla de selección S [5] para confirmar su selección. Suena un pitido y en el indicador de hora [15] parpadean ambas filas.

- Ajuste el año actual con ayuda de la tecla ∧ [6] o V [6]. El día de la semana se añade automáticamente en el indicador de fecha [16].
- Pulse la tecla de selección S [5] para confirmar su selección. Suena un pitido y en el indicador de fecha [16] parpadea el primer campo.
- Ajuste el mes actual con ayuda de la tecla ∧ [6] o V [6].
- Pulse la tecla de selección S [5] para confirmar su selección. Suena un pitido y en el indicador de fecha [16] parpadea el segundo campo.
- Ajuste el día actual con ayuda de la tecla ∧ [6] o V [6].
- Pulse la tecla de selección S [5] para confirmar su selección. Ha ajustado la fecha y la hora.

El símbolo ⌚ del indicador de función [14] deja de parpadear y se queda encendido.

Nota: puede cambiar en todo momento la unidad de temperatura (°C o °F) pulsando la tecla V [6]. Puede cambiar en todo momento entre el modo de 12 y 24 horas pulsando la tecla ∧ [6].

● Encender y apagar el despertador

- Active la función de alarma (véase el capítulo «Activar la función de alarma»). La alarma sonará a la hora deseada.
- Pulse cualquier tecla (M [4], S [5], ∧ V [6]) de la parte trasera de la lámpara para apagar la alarma. Si la función de reposo está activada, después de apagarla parpadea el símbolo Z² en el indicador de funcionamiento [14]. El despertador se inicia de nuevo una vez transcurrido el tiempo de reposo ajustado (pero dos veces como máximo).

● Activar la función de alarma

- Pulse la tecla de modo **M** [4] para cambiar del modo de hora al modo despertador. Suenan un pitido y en el indicador de función [14] aparece el símbolo . El indicador de hora [15] y el indicador de fecha [16] muestran la hora actual del despertador o la fecha actual.
- Si es necesario, pulse varias veces la tecla **▲** [6] o **▼** [6] para activar o desactivar las funciones deseadas:
 - El símbolo  se muestra en el indicador de función [14]: la función de alarma está activada.
 - El símbolo **Z** se muestra también en el indicador de función [14]: la función de reposo está activada.
- Pulse la tecla de modo **M** [4] para volver del modo de despertador al modo de hora. Suenan un pitido. El símbolo  desaparece y en el indicador de función [14] se muestra el símbolo  además de los símbolos  / **Z** las funciones ajustadas. Si no hace nada durante 60 segundos, la pantalla LC [9] pasa automáticamente del modo despertador al modo de hora.

● Ajustar el despertador, el tiempo de reposo y la alarma

- Si es necesario, pulse la tecla de modo **M** [4] para cambiar del modo de hora al modo despertador. Suenan un pitido y en el indicador de función [14] aparece el símbolo . En el indicador de hora [15] se muestra la hora actual del despertador.
- Pulse la tecla de selección **S** [5]: suenan un pitido, en el indicador de hora parpadea la fila superior y en el indicador de función [14] parpadea el símbolo .
- Ajuste la hora deseada con ayuda de la tecla **▲** [6] o **▼** [6].
- Pulse la tecla de selección **S** [5] para confirmar su selección. Suenan un pitido, en el indicador de hora [15] parpadea la fila inferior y en el indicador de función [14] parpadea el símbolo .

- Ajuste el minuto deseado con ayuda de la tecla **▲** [6] o **▼** [6].
- Pulse la tecla de selección **S** [5] para confirmar su selección. Suenan un pitido, en el indicador de hora [15] parpadea la fila inferior y en el indicador de función [14] parpadea el símbolo **Z**.
- Ajuste el tiempo de reposo deseado (en minutos) con ayuda de la tecla **▲** [6] o **▼** [6].
- Pulse la tecla de selección **S** [5] para confirmar su selección. Suenan un pitido y en el indicador de hora [15] parpadea la fila inferior.
- Ajuste uno de los ocho tonos de alarma posibles con ayuda de la tecla **▲** [6] o **▼** [6].
- Pulse la tecla de selección **S** [5] para confirmar su selección. Ha ajustado el despertador, el tiempo de reposo y la alarma. El símbolo  del indicador de función [14] permanece encendido.
- Pulse el botón **M** [4] para volver a la hora o espere 60 segundos.

● Mantenimiento y limpieza

¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE MUERTE POR DESCARGA ELÉCTRICA!

Desconecte la lámpara de la corriente eléctrica antes de realizar cualquier trabajo. Para ello, saque el cable de conexión USB de la toma de carga USB.

- No utilice disolventes, gasolina o similares, ya que la lámpara se dañaría.
- Limpie la lámpara únicamente con un paño seco y sin pelusas.

● Eliminación



El embalaje está compuesto por materiales no contaminantes que pueden ser desechados en el centro de reciclaje local.



Tenga en cuenta el distintivo del embalaje para la separación de residuos. Está compuesto por abreviaturas (a) y números (b) que significan lo siguiente: 1–7: plásticos / 20–22: papel y cartón / 80–98: materiales compuestos.



Tanto el producto como los accesorios y los materiales de embalaje son reciclables y

están sujetos a una responsabilidad ampliada del fabricante. Elimínelos por separado, siguiendo el Info-tri (información de clasificación) ilustrado, para mejorar el tratamiento de los residuos. El logo Triman solo tiene validez en Francia.



Para proteger el medio ambiente no tire el producto junto con la basura doméstica cuando ya no le sea útil. Deséchelo en un contenedor de reciclaje. Diríjase a la administración competente para obtener información sobre los puntos de recogida de residuos y sus horarios.

Las pilas defectuosas o usadas deben reciclarse de acuerdo con el Reglamento (UE) 2023/1542. Entregue las pilas y / o el aparato en los puntos de recogida habilitados al efecto.

¡Daños medioambientales por eliminación incorrecta de pilas/baterías!



Las pilas no deben eliminarse con la basura doméstica. Estas pueden contener metales pesados tóxicos y deben tratarse como residuos peligrosos. Los símbolos químicos de los metales pesados son los siguientes: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = plomo. Entregue por ello las pilas usadas en un punto recogida municipal.

garantía, reparamos gratuitamente todos los defectos de los materiales o de fabricación. Si aún así detecta defectos durante el período de garantía, por favor, envíe el aparato a la dirección de servicio que figura indicando el siguiente número de modelo: 14170205L / 14170204L.

Están excluidos de la garantía los daños producidos por manejo incorrecto, no seguimiento del manual de instrucciones o manipulación del producto por parte de personas no autorizadas, así como las piezas de desgaste (p. ej. las bombillas). Si se hace uso de la garantía, no se prolongará ni renovará el período de garantía.

• Dirección del servicio técnico

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALEMANIA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
Correo electrónico: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

(FR)

Gratuita número de servicio:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 485149_2501

Para realizar cualquier consulta, tenga a mano el recibo y el número de artículo (IAN 485149_2501) como justificante de compra.

• Declaración de conformidad CE

Este producto y las pilas / baterías recargables suministradas cumplen los requisitos de las directivas europeas y nacionales aplicables. La conformidad ha sido verificada. Las declaraciones y documentos correspondientes pueden solicitarse al fabricante.

• Garantía y servicio técnico

• Garantía

Este aparato goza de una garantía de 36 meses a partir del momento de la compra. Este aparato ha sido fabricado con mucho cuidado y ha sido sometido a precisos controles de calidad. Dentro del período de

- **Fabricante / Importador de baterías**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Am Steinbach 14

59872 Meschede

ALEMANIA

E-Mail: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

- **Fabricante de baterías**

Dongguan Tianqui Enterprise Co., Ltd.

TianQiu Industrial Park,

Xinji Industrial Zone,

Machong Town Dongguan

GuangDong, P.R. China

E-Mail: qd@gdtianqiu.com

www.tmmq.cn

Billedtekst til de anvendte piktogrammer	Side 88
Indledning	Side 89
Formålsbestemt anvendelse.....	Side 89
Leverede dele.....	Side 89
Beskrivelse af de enkelte dele.....	Side 89
Tekniske data.....	Side 90
Sikkerhed	Side 90
Sikkerhedsanvisninger.....	Side 90
Ibrugtagning	Side 92
Reservebatteri.....	Side 92
Fjernelse/udskiftning af reservebatteri.....	Side 92
Tænd/sluk for lampen.....	Side 92
Justering af lampe.....	Side 92
Lampens funktioner	Side 92
Indstilling af klokkeslæt og dato.....	Side 92
Tænding/slukning af vækkeur.....	Side 93
Aktivering af alarmfunktion.....	Side 93
Indstilling af alarmtidspunkt, snoozevarighed og alarmtone.....	Side 94
Vedligeholdelse og rengøring	Side 94
Bortskaffelse	Side 94
Garanti og service	Side 95
Garanti.....	Side 95
Serviceadresse.....	Side 95
Konformitetserklæring.....	Side 95
Producent / Batteriimportør.....	Side 95
Producent af batterier.....	Side 95

Billedtekst til de anvendte piktogrammer			
	Læs anvisningerne!		Advarsel mod elektrisk stød! Livsfare!
V	Volt		Ikke egnet til eksterne lysdæmpere og elektroniske kontakter.
 A.C. a.c.	Vekselspænding (strøm- og spændingsart)		Sådan forholder du dig korrekt
 d.c. DC	Jævnspænding (strøm- og spændingsart)		Forsigtig! Risiko for forbrænding som følge af varme overflader!
Hz	Hertz (frekvens)		Beskyttelsesklasse II
W	Watt (aktiv effekt)		Overhold advarsels- og sikkerhedshenvisninger!
A	Ampere		Bortskaf emballage og apparat på en miljømæssig korrekt måde!
mA	Milliampere		Emballagen består af 100 % genanvendt papir.
	Denne lampe er udelukkende egnet til indendørs brug i tørre og lukkede rum.		Livs- og ulykkesfare for små og store børn!
ta	Højeste dimensionerings-/omgivelsestemperatur	tc	Referencetemperatur ved huset
tc°	Målepunkt for kabinettets temperatur	SELV	Beskyttelseslavspænding
	Tilslutningens polaritet.	CV	Udgang med konstant spænding
	Uafhængigt forkoblingsudstyr		Kortslutningssikker sikkerhedstransformator
lm	Lumen		Lystemperatur i kelvin
Ra CRI	Farvegengivelsesindeks		Forkoblingsudstyret kan udskiftes.
	For at undgå farer må beskadigede pærer på dette produkt kun udskiftes af producenten, dennes servicerepræsentant eller en tilsvarende fagmand.	IP20	Lampen har kapslingsklasse "IP20" og er udelukkende beregnet til brug indendørs i private hjem. Ingen beskyttelse mod indtrængning af vand.

 	Polyethylenterephthalat	 	Polyætylen (lav densitet)
 	Andre plastmaterialer såsom polycarbonat (PC), polyamid (PA), acrylonitrilbutadienstyren (ABS), polymethylmethacrylat (PMMA), polylaktid (PLA) osv.	 	Bølgepap
 	Papir		Sikkerhedsanvisninger Handlingsanvisninger
	USB-tilslutning		Skal opbevares uden for børns rækkevidde.
	Miljøskader som følge af forkert bortskaffelse af batterierne!		PAS PÅ: Indeholder knapcellebatterier Fare ved indtagelse - læs vejledningen.
	Pas på! Fare ved indtagelse!		Læs venligst anvisningerne i betjeningsvejledningen.
	Bær beskyttelseshandsker!		Lampen må kun betjenes med den medfølgende plug-in strømforsyning "RKP-EU0501000USB".
	3-trins justerbar lysstyrke		

LED skrivebordslampe

• Indledning



Vi ønsker dig tillykke med købet af dit nye produkt. Med købet har du besluttet dig for et førsteklasses produkt. Læs denne betjeningsvejledning fuldstændigt og omhyggeligt igennem.

Fold siden med afbildningerne ud. Denne vejledning hører til dette produkt og indeholder vigtige henvisninger om ibrugtagning og håndtering. Overhold altid alle sikkerhedshenvisninger. Kontroller inden ibrugtagningen, om den korrekte spænding er tilstede, og om alle dele er rigtigt monteret. Skulle du have spørgsmål eller være usikker med hensyn til håndteringen af apparatet, så kontakt venligst din forhandler eller servicestedet. Denne vejledning skal opbevares omhyggeligt og i givet fald gives videre til tredjemand.

• Formålsbestemt anvendelse



Denne lampe er udelukkende egnet til indendørs brug i tørre og lukkede rum. Dette apparat er kun bestemt til anvendelse i

private husholdninger. Dette produkt er beregnet til normal drift.

• Leverede dele

Kontroller altid umiddelbart efter udpakningen, om de leverede dele er komplette, samt om produktet er i fejlfri tilstand.

- 1 LED skrivebordslampe
14170205L / 14170204L
- 1 Strømadapter
- 1 Forbindelsesledning
- 1 Betjeningsvejledning

• Beskrivelse af de enkelte dele

- 1 LED-belysning
- 2 Lampehoved (fleksibelt)
- 3 Dæksel (batterirum)
- 4 Tilstandsknap **M**
- 5 Valgknap **S**

- 6 Knap  eller 
- 7 Tilslutningsbøsning (lampe)
- 8 ON/OFF-berøringsknap
- 9 LC-display
- 10 Forbindelsesledning
- 11 Tilslutningsbøsning (strømadapter)
- 12 Strømadapter
- 13 Temperaturdisplay
- 14 Funktionsdisplay
- 15 Klokkeslætsdisplay
- 16 Datodisplay

• Tekniske data

Lampe:

Modelnr.:	14170205L / 14170204L
Driftsspænding:	230-240 V~, 50 Hz
Nominel effekt:	maks. 4,95 W
Beskyttelsesklasse (lampe):	II / 
Beskyttelsesgrad:	IP20

LED:

Lyskilde:	LED-modul
Nominel effekt:	LED maks. 3,4 W

Strømadapter:

Modelnr.:	RKP-EU0501000USB
Indgangsspænding:	100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A
Udgangsspænding:	5 V ===, maks. 1,0 A, 5 W
Beskyttelsesklasse:	II / 
Beskyttelsesgrad:	IP20

Batteri:

Type:	CR2025
Ingrediens:	Lithium-mangandioxid
Nominel spænding:	3 V
Nominel kapacitet:	230 mAh
Produktionsdato:	05.2025

Dette produkt indeholder en lyskilde i energieffektivitetsklassen "F".

• Sikkerhed



Sikkerhedsanvisninger

Ved skader, som forårsages af ikke-overholdelse af denne betjeningsvejledning, bortfalder garantikravet! For følgeskader overtages ingen hæftelse! Ved materielle skader eller personska-der, som forårsages gennem u hensigtsmæssig håndtering eller ikkeoverholdelse af sikkerhedshenvisningerne, overtages der ingen hæftelse!

■ **ADVARSEL! LIVS- OG ULYKKESFARE FOR SMÅBØRN OG BØRN!**

Børn må aldrig være uden opsyn med emballagen. Der er fare for kvælning gennem emballagen. Børn undervurderer ofte farerne. Hold altid børn på afstand af produktet.

- Dette apparat kan benyttes af børn fra 8 års alderen og opad, samt af personer med forringede fysiske, følelsesmæssige eller mentale evner eller med mangel på erfaring og viden, når de er under opsyn eller er blevet undervist mht. sikker brug af produktet og forstår de derudaf resulterende farer. Børn må ikke lege med produktet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.

FARE FOR TILSKADEKOMST!

- Lad ikke lampen eller emballagematerialet ligge og flyde. Plastfolie, plastposer, plastdele osv. kan blive til farligt legetøj for børn.



Undgå livsfare på grund af elektrisk stød

- Kontroller lampen og USB-tilslutningsledningen for eventuelle skader før hver brug. Brug aldrig lampen, hvis du bemærker skader.
- Kontrollér lampen og USB-tilslutningsledningen for eventuelle skader før hver brug. Brug aldrig lampen, hvis du bemærker skader.
- Undgå ubetinget berøringen af de spændingsførende ledninger og kontakter med vand eller andre væsker.
- Nedsenk ikke produktet eller USB-strømadapteren i vand eller andre væsker.
- Beskyt produktet mod fugt, vandstænk og -sprøjt.

- Opbevar aldrig produktet på en sådan måde, at det kan falde ned i et badekar eller en håndvask.
- Tag aldrig fat i et elektrisk apparat, hvis det er faldet ned i vand. I et sådant tilfælde skal produktet straks tages ud af stikkontakten.
- De elektriske dele må aldrig åbnes og der må ikke stikkes genstande ind i dem. Denne slags indgreb betyder livsfare gennem elektrisk stød.
- Brug kun en USB-strømadapter, hvis tekniske specifikationer svarer til produktets specifikationer.
- Rør aldrig ved USB-strømadapteren med våde hænder.
- Træk aldrig USB-strømadapteren ud af stikkontakten i USB-tilslutningsledningen, men tag altid fat i USB-strømadapteren.
- Placer ikke lampen på et fugtigt eller ledende underlag.
- Tag altid strømstikket ud af stikkontakten før montering, afmontering eller rengøring.
- Bøj ikke USB-tilslutningsledningen, og placer den ikke over skarpe kanter.
- Brug kun de medfølgende dele. I modsat fald bortfalder alle garantikrav.
- For at undgå farer må en beskadiget lyskilde på dette produkt kun udskiftes af producenten, dennes servicerepræsentant eller en tilsvarende specialist.
- Når du rengør produktet, ikke bruger det, eller hvis der opstår fejl, skal du altid slukke produktet og tage USB-strømadapteren ud af stikkontakten.
- For at undgå farer må beskadigede ydre bøjelige ledninger på dette produkt kun udskiftes af producenten, dennes servicerepræsentant eller en tilsvarende specialist.



Undgå fare for brand og tilskadekomst



Ikke egnet til eksterne lysdæmpere og elektroniske kontakter.

- Se ikke ind i pæren fra kort afstand, når lampen er tændt.
- Kig ikke på LED'en med et optisk instrument (f.eks. lup).
- Lampe eller netadapter må ikke dækkes af stof, gardiner eller andre genstande, og der skal holdes afstand til andre let antændelige materialer. Sørg for tilstrækkelig luftcirkulation og afstand omkring

lampen. For høj varmeudvikling kan forårsage brand.

- Betjen ikke produktet i nærheden af varmekilder som f.eks. radiatorer eller andre apparater, der afgiver varme!
- Placer ikke produktet i ild, og udsæt det ikke for høje temperaturer.
- Placer USB-tilslutningsledningen således, at der ikke er risiko for at snuble over den.



Sådan forholder du dig rigtigt

- Placer lampen sådan, at den er beskyttet mod fugt og snavs.
- Vær altid opmærksom! Vær altid opmærksom på, hvad du gør, og brug altid din sunde fornuft. Brug aldrig lampen, hvis du er ukoncentreret, eller hvis du føler dig utilpas.
- Før brug skal du gøre dig fortrolig med alle anvisninger og figurer i denne vejledning samt med selve produktet.



Sikkerhedsanvisninger for almindelige og genopladelige batterier

⚠ FORSIGTIGHED! KVÆLNINGSFARE!

Fjernbetjeningen indeholder en møntcelle, som kan sluges!

-  **ADVARSEL! OPBEVAR BATTERIER UDEN FOR BØRNS RÆKKEVIDDE!**

Indtagelse kan forårsage kemiske forbrændinger, perforering af blødt væv og død. Alvorlige forbrændinger kan indtræffe inden for 2 timer efter indtagelse. Kontakt omgående en læge.

- Bortskaf brugte engangsbatterier/genopladelige batterier straks. Brugte engangsbatterier/genopladelige batterier skal opbevares utilgængeligt for børn. Hvis du tror, at et engangsbatteri/genopladeligt batteri er blevet slugt eller befinder sig i kroppen, skal du straks søge læge.
- Luk altid batterirummet helt. Hvis batterirummet ikke er forsvarligt lukket, skal du stoppe med at bruge produktet, fjerne batterierne og holde dem væk fra børn.
-  **EKSPLOSIONSFARE!** Forsøg aldrig at oplade ikke-genopladelige batterier. Hverken almindelige eller genopladelige batterier

må kortslettes eller åbnes. Overophedning, brand-fare eller eksplosion kan være resultatet.

- Placer aldrig batterier i vand eller ild.
- Udsæt ikke batterier for mekanisk belastning.
- Brug kun batterier i overensstemmelse med specifikationerne i kapitlet "Tekniske data". Brug af forkerte batterier kan føre til brand eller eksplosion.

Risiko for, at batterierne lækker

- Undgå ekstreme betingelser og temperaturer, der kan påvirke batterierne, f.eks. på radiatorer eller i direkte sollys.
- Hvis batterier lækker, skal du undgå, at hud, øjne og slimhinder kommer i kontakt med kemikalierne! Skyl straks det pågældende sted med rent vand og søg læge!



BRUG BESKYTTELSESHANDSKER!

Lækkende eller beskadigede batterier kan forårsage ætsninger ved berøring med huden. Bær derfor egnede beskyttelseshandsker i sådanne tilfælde.

Risiko for beskadigelse af produktet

- Brug udelukkende den type almindeligt eller genopladeligt batteri, der er angivet!
- Sæt batterierne i produktet, som vist med polaritetsmærkningen (+) og (-).
- Rengør kontakterne på batterierne og i batterirummet med en tør og fnugfri klud eller en vatpind, inden batterierne sættes il.
- Tag udtjente batterier ud af produktet med det samme.

Ibrugtagning

- Fjern forsigtigt lampens dele fra emballagen.
- Fjern alt beskyttelsesmateriale.
- Sæt USB-tilslutningen på tilslutningskablet [10] i lampens tilslutningsstik [7].
- Sæt forbindelsesledningens USB-stik [10] ind i strømadapterens tilslutningsbøsning [11].
- Sæt strømadapteren [12] i en korrekt installeret stik-kontakt for at tilslutte lampen til strømnettet.

Din lampe er nu klar til brug.

Reservebatteri

BEMÆRK: Reservebatteriet er allerede sat i.

- Før du bruger lampen første gang, skal du fjerne sikkerhedsstrimlen under dækslet [3] i batterirummet.

Hvis lampen afbrydes fra strømforsyningen, bevares de lagrede data.

Fjernelse/udskiftning af reservebatteri

- Åbn batterirummet ved at løsne skruen i dækslet [3] med en stjerneskruetrækker.
- Fjern det satte batteri.
- Isæt om nødvendigt et nyt batteri af samme type.
- Sæt dækslet [3] på batterirummet igen.
- Luk batterirummet ved at trykke dækslet [3] forsigtigt ned på batterirummet, og spænd stjerneskruen.

Tænd/sluk for lampen

- Rør ved ON/OFF-berøringsknappen [8] for at tænde eller slukke for lampen.

Lampen har tre lysstyrkeniveauer. Hver gang du rører ved ON/OFF-berøringsknappen [8], øges lysstyrken. Lampen slukker ved den fjerde berøring.

Justering af lampe

Bemærk: Ændr kun lampens retning, når den er slukket.

- Lad LED-belysningen [1] køle helt af.
- Flyt lampehovedet [2] til den ønskede position.

Lampens funktioner

Indstilling af klokkeslæt og dato

BEMÆRK: Hvis du ikke trykker på nogen knap i mere end 60 sekunder, mens du indstiller klokkeslæt eller dato, afbrydes processen, og de hidtil foretagne indstillinger går tabt.

BEMÆRK: Når du foretager indstillinger i klokkeslætstilstand, blinker symbolet ⌚ i funktionsdisplayet permanent.

- Tryk om nødvendigt på tilstandsknappen **M** [4] for at skifte fra alarmtilstand til klokkeslæstilstand. Der lyder et bip, og symbolet  vises på funktionsdisplayet [14].
- Tryk på valgknappen **S** [5]:
Der lyder et bip, og den øverste linje i klokkeslætsdisplayet [15] blinker.
- Brug knappen **^** [6] eller **V** [6] til at indstille den aktuelle time.
- Tryk på valgknappen **S** [5] for at bekræfte dit valg. Der lyder et bip, og den nederste linje i klokkeslætsdisplayet [15] blinker.
- Brug knappen **^** [6] eller **V** [6] til at indstille det aktuelle minut.
- Tryk på valgknappen **S** [5] for at bekræfte dit valg. Der lyder et bip, og begge linjer i klokkeslætsdisplayet [15] blinker.
- Brug knappen **^** [6] eller **V** [6] til at indstille det aktuelle år.
Ugedagen i datodisplayet [16] justeres automatisk.
- Tryk på valgknappen **S** [5] for at bekræfte dit valg. Der lyder et bip, og det første felt i datodisplayet [16] blinker.
- Brug knappen **^** [6] eller **V** [6] til at indstille den aktuelle måned.
- Tryk på valgknappen **S** [5] for at bekræfte dit valg. Der lyder et bip, og det anden felt i datodisplayet [16] blinker.
- Brug knappen **^** [6] eller **V** [6] til at indstille den aktuelle dag.
- Tryk på valgknappen **S** [5] for at bekræfte dit valg. Du har indstillet dato og klokkeslæt.
Symbolet  i funktionsdisplayet [14] holder op med at blinke og lyser permanent.
Bemærk: Du kan til enhver tid ændre temperaturrenheten (°C eller °F) ved at trykke på knappen **V** [6].
Du kan til enhver tid skifte mellem 12-timers- og 24-timerstilstand ved at trykke på knappen **^** [6].

• Tænding/slukning af vækkeur

- Aktiver alarmfunktionen (se kapitel "Aktivering af alarmfunktion"). Alarmtonen lyder på det ønskede alarmtidspunkt.
- Tryk på en vilkårlig knap (**M** [4], **S** [5], **^** [6] eller **V** [6]) på bagsiden af lampen for at slukke for alarmtonen.
Hvis snoozefunktionen er aktiveret, blinker symbolet **Z^z** i funktionsdisplayet [14] efter slukning. Alarmen starter igen, når den indstillede snoozevarighed er udløbet (dog maks. 2 gange).

• Aktivering af alarmfunktion

- Tryk på tilstandsknappen **M** [4] for at skifte fra klokkeslæstilstand til alarmtilstand. Der lyder et bip, og symbolet  vises på funktionsdisplayet [14]. Klokkeslætsdisplayet [15] og datodisplayet [16] viser det aktuelle alarmtidspunkt eller den aktuelle dato.
- Tryk om nødvendigt på knappen **^** [6] eller knappen **V** [6] flere gange for at aktivere eller deaktivere de ønskede funktioner:
 - Symbolet  vises i funktionsdisplayet [14]:
Alarmfunktionen er aktiveret.
 - Symbolet **Z^z** vises også i funktionsdisplayet [14]:
Snoozefunktionen er aktiveret.
- Tryk på tilstandsknappen **M** [4] for at skifte fra alarmtilstand tilbage til klokkeslæstilstand. Der lyder et bip. Symbolet  forsvinder, og symbolet  vises i funktionsdisplayet [14] ud over symbolerne /**Z^z** for de indstillede funktioner. Hvis du ikke foretager nogen handling i 60 sekunder, skifter LC-displayet [9] automatisk tilbage fra alarmtilstand til klokkeslæstilstand.

• Indstilling af alarmtidspunkt, snoozevarighed og alarmtone

- Tryk om nødvendigt på tilstandsknappen **M** [4] for at skifte fra klokkeslætsstilstand til alarmtilstand. Der lyder et bip, og symbolet  vises på funktionsdisplayet [14]. Det aktuelle alarmtidspunkt vises i klokkeslætsdisplayet [13].
- Tryk på valgknappen **S** [5]: Der lyder et bip, den øverste linje i klokkeslætsdisplayet blinker, og symbolet  blinker i funktionsdisplayet [14].
- Brug knappen **^** [6] eller **V** [6] til at indstille den ønskede time.
- Tryk på valgknappen **S** [5] for at bekræfte dit valg. Der lyder et bip, den nederste linje i klokkeslætsdisplayet [13] blinker, og symbolet  blinker i funktionsdisplayet [14].
- Brug knappen **^** [6] eller **V** [6] til at indstille det ønskede minut.
- Tryk på valgknappen **S** [5] for at bekræfte dit valg. Der lyder et bip, den nederste linje i klokkeslætsdisplayet [13] blinker, og symbolet **Z** blinker i funktionsdisplayet [14].
- Brug knappen **^** [6] eller **V** [6] til at indstille den ønskede snoozevarighed (i minutter).
- Tryk på valgknappen **S** [5] for at bekræfte dit valg. Der lyder et bip, og den nederste linje i klokkeslætsdisplayet [13] blinker.
- Brug knappen **^** [6] eller **V** [6] til at indstille en af de otte mulige alarmtoner.
- Tryk på valgknappen **S** [5] for at bekræfte dit valg. Du har indstillet alarmtidspunkt, snoozevarighed og alarmtone. Symbolet  i funktionsdisplayet [14] lyser permanent.
- Tryk på knappen **M** [4] for at vende tilbage til tiden eller vente 60 sekunder.

• Vedligeholdelse og rengøring

ADVARSEL! LIVSFARE GENNEM ELEKTRISK STØD!

Tag lampen ud af stikkontakten, før du udfører arbejde. For at gøre dette skal du trække USB-tilslutningsledningen ud af USB-opladningsporten.

- Brug ingen opløsningsmidler, benzin eller lignende. Herved vil lampen kunne tage skade.
- Anvend kun en tør, fnugfri klud til rengøring.

• Bortskaffelse



Indpakningen består af miljøvenlige materialer, som De kan bortskaffe over de lokale genbrugssteder.



Bemærk forpakkingsmaterialernes mærkning til affaldssorteringen, disse er mærket med forkortelser (a) og numre (b) med følgende betydning: 1–7: kunststoffer / 20–22: papir og pap / 80–98: kompositmaterialer.



ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE + NOTICE

Produkt inkl. tilbehør og emballagematerialer er genanvendelige og underlagt et

udvidet producentansvar. Materialerne skal bortskaffes sorteret i overensstemmelse med den viste sorteringsinformation for at opnå forbedret affaldsbehandling. Triman-logoet gælder kun for Frankrig.



For miljøets skyld må produktet aldrig smides ud sammen med husholdningsaffaldet, når det er udtjent, men skal afleveres til en fagmæssig korrekt bortskaffelse. Du kan få oplysninger om indsamlingssteder og deres åbningstider hos din ansvarlige forvaltning.

Defekte eller brugte batterier skal genbruges i overensstemmelse med forordning (EU) 2023/1542. Aflever batterierne og/eller apparatet hos de dertil beregnede indsamlingssteder.

Miljøskader som følge af forkert bortskaffelse af batterierne!



Batterier må ikke bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Batterierne kan indeholde giftige tungmetaller og er underlagt reglerne for særligt affald. De kemiske symboler for tungmetaller er følgende: Cd = cadmium, Hg = kviksølv, Pb = bly. Aflever derfor udtjente batterier hos et kommunalt indsamlingssted.

● **Garanti og service**

● **Garanti**

Du får 36 måneders garanti på dette apparat fra købstidspunktet. Apparatet er blevet omhyggeligt produceret og har gennemgået en grundig kvalitetskontrol. Indenfor garantitiden retter vi omkostningsfrit alle materiale- eller produktionsfejl. Skulle der alligevel opstå mangler i garantiperioden, bedes du sende apparatet til den oplyste serviceadresse med angivelse af følgende modelnummer: 14170205L / 14170204L.

Garantien omfatter ikke skader, som er opstået på grund af forkert håndtering, manglende overholdelse af betjeningsvejledningen eller indgreb foretaget af ikke-autoriserede personer samt slid i forbindelse med brugen (som f.eks. lyskilder). Garantitiden forlænges eller fornyes ikke gennem garantiydelsen.

● **Serviceadresse**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
TYSKLAND
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com



Gratis service-nummer:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 485149_2501

Hold kvitteringen og varenummeret (IAN 485149_2501) klar som dokumentation for købet i forbindelse med alle forespørgsler.

● **Konformitetserklæring CE**

Dette produkt og de medfølgende batterier / genopladelige batterier opfylder kravene i de gældende europæiske og nationale direktiver. Overensstemmelsen er blevet verificeret. Tilsvarende erklæringer og dokumenter kan fås hos producenten.

● **Producent / Batteriimportør**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
TYSKLAND

E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

● **Producent af batterier**

Dongguan Tianqui Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town Dongguan
GuangDong, P.R. China
E-mail: qd@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Legenda dei pittogrammi utilizzati	Pagina 98
Introduzione	Pagina 99
Utilizzo conforme alla destinazione d'uso.....	Pagina 99
Dotazione.....	Pagina 99
Descrizione dei pezzi.....	Pagina 100
Dati tecnici.....	Pagina 100
Sicurezza	Pagina 100
Istruzioni di sicurezza.....	Pagina 100
Messa in funzione	Pagina 102
Batteria di backup.....	Pagina 102
Rimozione / sostituzione della batteria di backup.....	Pagina 102
Accensione / spegnimento della lampada.....	Pagina 103
Installazione della lampada.....	Pagina 103
Funzioni della lampada	Pagina 103
Impostazione di ora e data.....	Pagina 103
Accensione e spegnimento della sveglia.....	Pagina 103
Attivazione della funzione sveglia.....	Pagina 104
Impostazione sveglia, durata snooze e tono sveglia.....	Pagina 104
Manutenzione e pulizia	Pagina 104
Smaltimento	Pagina 105
Garanzia e assistenza	Pagina 105
Garanzia.....	Pagina 105
Indirizzo del servizio assistenza.....	Pagina 105
Dichiarazione di conformità.....	Pagina 106
Produttore / Importatore di batterie.....	Pagina 106
Produttore di batterie.....	Pagina 106

Legenda dei pittogrammi utilizzati			
	Leggere le istruzioni!		Avvertenza scossa elettrica! Pericolo di vita!
V	Volt		Non compatibile con dimmer esterno o interruttore elettronico.
 A.C. a.c.	Tensione alternata (tipo di corrente e tensione)		Comportamento corretto
 d.c. DC	Tensione continua (tipo di corrente e tensione)		Attenzione! Pericolo di ustione a causa delle superfici calde!
Hz	Hertz (frequenza)		Classe di protezione II
 W	Watt (potenza attiva)		Rispettare le avvertenze e le istruzioni di sicurezza!
A	Ampere		Smaltire l'imballaggio e il dispositivo in modo differenziato!
mA	Milliampere		L'imballaggio è stato realizzato al 100 % con carta riciclata.
	Questa lampada è stata concepita per l'impiego in ambienti interni, asciutti e al chiuso.		Pericolo di vita e di lesioni per infanti e bambini!
ta	Temperatura nominale / ambiente massima	tc	Temperatura di riferimento all'alloggiamento
tc°	Punto di misurazione della temperatura del corpo	SELV	Bassa tensione di protezione
	Polarità dell'attacco.	CV	Uscita a tensione costante
	Dispositivo di azionamento indipendente		Trasformatore di sicurezza a prova di cortocircuito
 lm	Lumen		Temperatura della luce in Kelvin
 Ra CRI	Indice di riproduzione del colore		Il dispositivo di azionamento è sostituibile.

	Per evitare qualsiasi tipo di pericolo, la sorgente luminosa guasta del presente prodotto può essere sostituita solo dal fabbricante, dal suo rappresentante di assistenza o da un tecnico qualificato.	IP20	La lampada dispone di un grado di protezione "IP20" ed è stata concepita esclusivamente per l'impiego in ambienti al chiuso di abitazioni private. Nessuna protezione contro le infiltrazioni d'acqua.
	Polietilene tereftalato		Polietilene (bassa densità)
	Altre materie plastiche come policarbonato (PC), poliammide (PA), acrilonitrile butadiene stirene (ABS), polimetilmetacrilato (PMMA), polilattide (PLA), ecc.		Cartone ondulato
	Carta		Istruzioni di sicurezza Istruzioni per il maneggiamento
	Collegamento USB		Tenere lontano dalla portata dei bambini.
	Danni ambientali causati dallo smaltimento errato di batterie / pile!		ATTENZIONE: Contiene pile a bottone Pericolo in caso di ingestione - leggere le istruzioni.
	Attenzione! Pericolo in caso di ingestione!		Leggere le note nelle istruzioni per l'uso.
	Indossare i guanti protettivi!		La lampada deve funzionare solo con l'alimentatore a spina in dotazione "RKP-EU0501000USB".
	luminosità regolabile a 3 livelli		

Lampada LED per scrivania

● Introduzione

 Ci congratuliamo per l'acquisto del tuo nuovo dispositivo. Con il presente hai optato per un prodotto d'alta qualità. Leggere attentamente queste istruzioni per l'uso. Aprire la pagina con le illustrazioni. Queste istruzioni fanno parte del prodotto e contengono informazioni importanti per la messa in funzione e la manipolazione. Rispettare sempre le istruzioni di sicurezza. Prima della messa in funzione, verificare che sia presente la tensione corretta e che le parti siano state montate correttamente. In caso di domande in materia di manipolazione del dispositivo, mettersi in contatto con il rivenditore di riferimento o

con il servizio assistenza. Conservare queste istruzioni e darle a terzi in caso di cessione del prodotto.

● Utilizzo conforme alla destinazione d'uso

 Questa lampada è stata concepita per l'impiego in ambienti interni, asciutti e al chiuso. Questo dispositivo è stato concepito solo per l'utilizzo domestico privato. Questo prodotto è stato concepito solo per il funzionamento normale.

● Dotazione

Dopo aver sconsigliato il dispositivo, controllare sempre la completezza della dotazione e il suo stato.

- 1 Lampada LED per scrivania
14170205L / 14170204L
- 1 Adattatore di rete
- 1 Cavo di collegamento
- 1 Istruzioni per l'uso

● Descrizione dei pezzi

- 1 Illuminazione a LED
- 2 Testa della lampada (flessibile)
- 3 Coperchio (vano batterie)
- 4 Tasto modalità **M**
- 5 Tasto selezione **S**
- 6 Tasto **Λ** o **V**
- 7 Presa (lampada)
- 8 Tasto touch ON/OFF
- 9 Display LC
- 10 Cavo di collegamento
- 11 Presa (adattatore di rete)
- 12 Adattatore di rete
- 13 Display temperatura
- 14 Display funzione
- 15 Display ora
- 16 Display data

● Dati tecnici

Lampada:

- N. modello: 14170205L / 14170204L
Tensione di esercizio: 230-240 V~, 50 Hz
Potenza nominale: max. 4,95 W
Classe di protezione (lampada): II / 
Tipo di protezione: IP20

LED:

- Sorgente luminosa: Modulo LED
Potenza nominale: LED max. 3,4 W

Adattatore di rete:

- N. modello: RKP-EU0501000USB
Tensione di ingresso: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A
Tensione in uscita: 5V , max. 1,0 A, 5 W
Classe di protezione: II / 
Tipo di protezione: IP20

Batteria:

- Tipo: CR2025

- Ingrediente: Biossido di litio e manganese
Tensione nominale: 3 V
Capacità nominale: 230 mAh
Data di produzione: 05.2025

Il prodotto comprende sorgenti luminose della classe di efficienza energetica "F".

● Sicurezza



Istruzioni di sicurezza

I danni provocati dall'inosservanza delle istruzioni per l'uso invalidano la garanzia! L'azienda non si assume alcuna responsabilità per i danni indiretti! L'azienda non si assume alcuna responsabilità per i danni alle persone e alle cose causati dall'utilizzo non conforme alla destinazione d'uso o all'inosservanza delle istruzioni di sicurezza!

■ **AVVERTENZA! PERICOLO DI VITA E DI LESIONI PER INFANTI E BAMBINI!**

Non permettere mai ai bambini di giocare da soli con il materiale da imballaggio. Pericolo di soffocamento a causa del materiale da imballaggio. I bambini sottovalutano spesso i pericoli. Tenere sempre i bambini a debita distanza dal prodotto.

- Questo dispositivo non può essere utilizzato da bambini in età inferiori agli 8 anni, nonché da persone con capacità fisiche, sensoriali o psichiche limitate, oppure da persone senza alcuna esperienza e conoscenza in materia senza adeguata supervisione. Inoltre, l'uso è sempre vietato a persone che non sono state istruite sull'utilizzo sicuro del dispositivo e non conoscono i pericoli a questo correlati. I bambini non possono giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione non possono essere svolte dai bambini senza adeguata supervisione.

PERICOLO DI LESIONI!

- Non lasciare mai in giro la lampada o il materiale da imballaggio. La pellicola protettiva / il sacchetto, la minuteria di plastica ecc. possono trasformarsi in giocattoli pericolosi per i bambini.



Evitare il pericolo di vita a causa delle scosse elettriche

- Prima di ogni utilizzo, controllare che la lampada e il cavo di collegamento USB non presentino alcun danno. Non utilizzare la lampada in caso di presenza di danni evidenti.
- Prima del collegamento di rete, controllare sempre che la lampada e il cavo di collegamento USB non siano danneggiati. Non utilizzare la lampada in caso di presenza di danni evidenti.
- Evitare tassativamente il contatto di cavi e contatti sotto tensione con acqua o altri liquidi.
- Non immergere mai il prodotto o l'adattatore di rete USB in acqua o altri liquidi.
- Proteggere il prodotto da umidità, gocciolamenti e spruzzi d'acqua.
- Non conservare mai il prodotto in modo che possa cadere in una vasca o un lavandino.
- Non afferrare mai un dispositivo elettrico quando cade in acqua. In questo caso, distaccare subito il prodotto dall'alimentazione di corrente.
- Non aprire mai nessuna delle apparecchiature elettriche né inserire oggetti al suo interno. Tali interventi comportano pericolo di morte per scossa elettrica.
- Utilizzare sempre un adattatore di rete USB i cui dati tecnici sono compatibili con il prodotto.
- Non afferrare mai l'adattatore di rete USB con le mani bagnate.
- Non distaccare mai dalla presa l'adattatore di rete USB dal cavo di collegamento USB, bensì afferrare sempre l'adattatore di rete USB.
- Non collocare la lampada su una superficie umida o conduttiva.
- Prima di montare, smontare o pulire il prodotto, distaccare la spina di rete dalla presa.
- Non piegare mai il cavo di collegamento USB né posizionarlo su bordi taglienti.
- Utilizzare solo le singole parti in dotazione, altrimenti tutti i diritti di garanzia saranno annullati.
- Per evitare rischi, una sorgente luminosa danneggiata di questo prodotto può essere sostituita solo dal produttore, dal suo rappresentante del servizio di assistenza o da uno specialista analogo.
- Quando il prodotto non viene utilizzato, viene pulito o in caso di guasto, deve essere spento e l'alimentatore di rete USB deve essere distaccato dalla presa.

- Per evitare qualsiasi tipo di pericolo, il conduttore esterno flessibile danneggiato di questa lampada può essere sostituito esclusivamente dal fabbricante, da un suo tecnico di assistenza o da un tecnico qualificato.



Evitare il pericolo d'incendio o lesione

-  Non compatibile con dimmer esterno o interruttore elettronico.
- Durante il funzionamento non rivolgere mai lo sguardo direttamente verso la sorgente luminosa da breve distanza.
- Non osservare il LED con uno strumento ottico (ad es. lente d'ingrandimento)
- Non coprire la lampada o l'adattatore di rete con panni, tende o altri oggetti e tenere a distanza di sicurezza da altri materiali facilmente infiammabili. Garantire una circolazione d'aria e una distanza sufficiente attorno alla lampada. Un eventuale surriscaldamento potrebbe causare un incendio.
- Non utilizzare mai il prodotto nelle immediate vicinanze di una fonte di calore, ad esempio un termosifone o altri dispositivi che dissipano calore!
- Non gettare mai il prodotto sul fuoco né esporlo mai ad alte temperature.
- Posare il cavo di collegamento USB in modo che non rappresenti un pericolo di inciampo.



Comportamento corretto

- Posizionare la lampada in modo che sia protetta dall'umidità e dallo sporco.
- Siate sempre attenti! Fare sempre attenzione a ciò che si fa e agire sempre con cautela. Non utilizzare mai la lampada se non si è concentrati o non si sta bene.
- Familiarizzare con tutte le istruzioni e le illustrazioni in questo manuale e con il prodotto stesso prima dell'uso.



Istruzioni di sicurezza per le batterie

⚠ ATTENZIONE! PERICOLO DI SOFFOCAMENTO!

Il telecomando contiene una moneta che può essere ingerita!

-  **AVVERTENZA! TENERE LE BATTERIE AL DI FUORI DELLA PORTATA DEI BAMBINI!**

L'ingestione può causare ustioni chimiche, la perforazione delle mucose e la morte. Entro 2 ore dall'ingestione si possono manifestare delle ustioni gravi. Consultare subito un medico.

- Smaltire subito le batterie / pile esauste. Tenere le batterie / pile nuove ed esauste lontane dalla portata dei bambini. Rivolgersi immediatamente a un medico se si sospetta l'ingestione o la presenza nel corpo di batterie / pile.
- Chiudere sempre correttamente il vano batteria. Se il vano batterie non è ben chiuso, interrompere l'uso del prodotto, rimuovere le batterie e tenerle lontane dai bambini.
-  **PERICOLO DI ESPLOSIONE!** Non caricare mai le batterie non ricaricabili. Non cortocircuitare mai le batterie / pile né aprirle mai. Le conseguenze potrebbero essere surriscaldamento, incendio o esplosione.
- Non gettare mai le batterie nel fuoco o nell'acqua.
- Non esporre mai le batterie a sollecitazioni meccaniche.
- Utilizzare solo batterie conformi alle specifiche riportate nel capitolo "Dati tecnici". L'uso di batterie sbagliate può provocare incendi o esplosioni.

Rischio di fuoriuscita del liquido della batteria

- Evitare di esporre le batterie / pile a condizioni e temperature estreme, ad es. radiatori / raggi diretti del sole.
- In caso di fuoriuscita del liquido dalle batterie / pile, evitare sempre il contatto tra le sostanze chimiche e la pelle, gli occhi e le mucose! Lavare subito la parte interessata con acqua corrente e rivolgersi a un medico!
-  **INDOSSARE I GUANTI PROTETTIVI!**
Le batterie / pile da cui è fuoriuscito il loro contenuto possono causare ustioni cutanee in caso di contatto. In questo caso, indossare sempre dei guanti protettivi idonei.

Rischio di danneggiamento del prodotto

- Utilizzare esclusivamente i tipi di batterie / pile indicati!
- Inserire le batterie / pile nel prodotto in base al contrassegno della polarità (+) e (-).
- Pulire i contatti del vano batterie / pile dai depositi utilizzando un panno asciutto e senza pelucchi o un bastoncino con cotone!
- Rimuovere subito le batterie / pile esauste dal prodotto.

● Messa in funzione

- Estrarre lentamente le parti della lampada dall'imballaggio.
- Rimuovere il materiale protettivo.
- Inserire il connettore USB del cavo di collegamento  nella presa di collegamento della lampada .
- Inserire il connettore USB del cavo di collegamento  nella presa dell'adattatore di rete .
- Inserire l'adattatore di rete  in una presa installata a regola d'arte in modo da collegare la lampada alla rete elettrica.

La lampada è pronta per l'uso.

● Batteria di backup

NOTA: la batteria di backup è già inserita.

- Prima di utilizzare la lampada rimuovere le linguette isolanti sotto al coperchio  del vano batterie.

Se la lampada viene scollegata dall'alimentazione, i dati memorizzati vengono mantenuti.

● Rimozione / sostituzione della batteria di backup

- Aprire il vano batterie, svitando la vite del coperchio  del vano batterie con il cacciavite a stella.
- Estrarre la batteria inserita.
- Se necessario, inserire una nuova batteria dello stesso tipo.
- Posizionare nuovamente il coperchio  sul vano batterie.
- Chiudere il vano batterie, spingendo leggermente il coperchio  sul vano batterie e serrando la vite con il cacciavite a stella.

● Accensione / spegnimento della lampada

- Sforare il tasto touch ON/OFF [8] per accendere o spegnere la lampada.

La lampada dispone di tre livelli di luminosità. Sforando il tasto touch ON/OFF [8] aumenta la luminosità. Al quarto sfioramento la lampada si spegne.

● Installazione della lampada

Nota: modificare l'orientamento della lampada solo quando questa è spenta.

- Lasciare raffreddare completamente l'illuminazione e LED [1].
- Portare la testa della lampada [2] nella posizione desiderata.

● Funzioni della lampada

● Impostazione di ora e data

NOTA: se durante l'impostazione dell'ora o della data nessun tasto viene premuto per più di 60 secondi, la procedura viene interrotta e le impostazioni eseguite saranno annullate.

NOTA: durante le impostazioni in modalità ora, il simbolo ⌚ continua a lampeggiare nel display funzione.

- Se necessario, premere il tasto modalità M [4], per passare dalla modalità sveglia alla modalità ora. Viene emesso un segnale acustico e nel display funzione [14] viene visualizzato il simbolo ⌚.
- Premere il tasto selezione S [5]: viene emesso un segnale acustico e nel display ora [15] lampeggia la riga superiore.
- Con l'aiuto del tasto ▲ [6] o ▼ [6] impostare l'ora attuale.
- Premere il tasto selezione S [5] per confermare la selezione. Viene emesso un segnale acustico e nel display ora [15] lampeggia la riga inferiore.
- Con l'aiuto del tasto ▲ [6] o ▼ [6] impostare i minuti attuali.

- Premere il tasto selezione S [5] per confermare la selezione. Viene emesso un segnale acustico e nel display ora [15] lampeggiano entrambe le righe.
 - Con l'aiuto del tasto ▲ [6] o ▼ [6] impostare l'anno in corso. Il giorno della settimana nel display data [16] viene adattato automaticamente.
 - Premere il tasto selezione S [5] per confermare la selezione. Viene emesso un segnale acustico e nel display data [16] lampeggia la il primo campo.
 - Con l'aiuto del tasto ▲ [6] o ▼ [6] impostare il mese in corso.
 - Premere il tasto selezione S [5] per confermare la selezione. Viene emesso un segnale acustico e nel display data [16] lampeggia il secondo campo.
 - Con l'aiuto del tasto ▲ [6] o ▼ [6] impostare il giorno in corso.
 - Premere il tasto selezione S [5] per confermare la selezione. La data e l'ora sono stati impostati. Il simbolo ⌚ nel display funzione [14] smette di lampeggiare e rimane acceso.
- Nota:** è possibile passare da un'unità di temperatura all'altra (°C o °F) premendo il tasto V [6]. È possibile passare dalla modalità 12 a 24 ore in qualsiasi momento, premendo il tasto ▲ [6].

● Accensione e spegnimento della sveglia

- Attivare la funzione sveglia (vedere il capitolo "Attivazione funzione sveglia"). All'ora desiderata viene emesso il tono sveglia.
- Premere un qualsiasi tasto (M [4], S [5], ▲ [6]) sul retro della lampada per spegnere il tono sveglia. Se la funzione snooze è attiva, dopo lo spegnimento lampeggia il simbolo Z² nel display funzione [14]. La sveglia si riattiva alla fine della durata snooze impostata (ma max. 2 volte).

● Attivazione della funzione sveglia

- Premere il tasto modalità **M** [4] per passare dalla modalità ora alla modalità sveglia. Viene emesso un segnale acustico e nel display funzione [14] viene visualizzato il simbolo . Il display ora [15] e il display data [16] visualizzano l'ora sveglia e la data attuali.
- Se necessario, premere ripetutamente il tasto **^** [6] o **v** [6] per attivare o disattivare la funzione desiderata:
 - Il simbolo  viene visualizzato nel display funzione [14]: la funzione sveglia è attivata.
 - Inoltre, il simbolo **ZZ** viene visualizzato nel display funzione [14]: la funzione snooze è attivata.
- Premere il tasto **M** [4] per passare dalla modalità sveglia alla modalità ora. Viene emesso un segnale acustico. Il simbolo  scompare e nel display funzione [14] vengono visualizzati oltre ai simboli  / **ZZ** delle funzioni impostate il simbolo . Se entro 60 sec. non viene apportata alcuna modifica, il display LC [9] passa automaticamente dalla modalità sveglia alla modalità ora.

● Impostazione sveglia, durata snooze e tono sveglia

- Se necessario, premere il tasto modalità **M** [4] per passare dalla modalità ora alla modalità sveglia. Viene emesso un segnale acustico e nel display funzione [14] viene visualizzato il simbolo . Nel display ora [15] viene visualizzata l'ora della sveglia impostata.
- Premere il tasto selezione **S** [5]: viene emesso un segnale acustico, le display ora lampeggia la riga superiore e nel display funzione [14] lampeggia il simbolo .
- Con l'aiuto del tasto **^** [6] o **v** [6] impostare l'ora desiderata.

- Premere il tasto selezione **S** [5] per confermare la selezione. Viene emesso un segnale acustico, nel display ora [15] lampeggia la riga inferiore e nel display funzione [14] lampeggia il simbolo .
- Con l'aiuto del tasto **^** [6] o **v** [6] impostare i minuti desiderati.
- Premere il tasto selezione **S** [5] per confermare la selezione. Viene emesso un segnale acustico, nel display ora [15] lampeggia la riga inferiore e nel display funzione [14] lampeggia il simbolo **ZZ**.
- Con l'aiuto del tasto **^** [6] o **v** [6] impostare la durata snooze (in minuti) desiderata.
- Premere il tasto selezione **S** [5] per confermare la selezione. Viene emesso un segnale acustico e nel display ora [15] lampeggia la riga inferiore.
- Con l'aiuto del tasto **^** [6] o **v** [6] impostare uno degli otto toni sveglia.
- Premere il tasto selezione **S** [5] per confermare la selezione. Sono stati impostati l'ora sveglia, la durata snooze e il tono sveglia. Il simbolo  nel display funzione [14] rimane acceso.
- Premere il pulsante **M** [4] per tornare all'ora o attendere 60 secondi.

● Manutenzione e pulizia

AVVERTENZA! PERICOLO DI VITA A CAUSA DELLE SCOSSE ELETTRICHE!

Prima di eseguire determinati lavori, distaccare la lampada alla rete elettrica. A riguardo, disaccare il cavo di collegamento USB dalla presa di ricarica USB.

- Non utilizzare alcun solvente, benzina o similare. La lampada potrebbe subire dei danni.
- Per la pulizia utilizzare un panno asciutto e senza pelucchi.

● Smaltimento



L'imballaggio è realizzato con materiali ecocompatibili che è possibile smaltire presso i punti di riciclaggio locali.



Notare l'etichettatura dei materiali di imballaggio nella raccolta differenziata, questi sono contrassegnati da sigle (a) e numeri (b) con il seguente significato: 1-7: plastica/20-22: carta e cartone/80-98: materiali compositi.



Il prodotto, i suoi accessori e il materiale da imballaggio sono riciclabili e soggetti alla

responsabilità allargata del fabbricante. Smaltire in modo differenziato, seguendo le informazioni stampate (informazioni sulla differenziazione) per una migliore gestione dei rifiuti. Il logo Triman è valido solo in Francia.



Nell'interesse della protezione dell'ambiente, non gettare il prodotto nei rifiuti domestici quando ha esaurito la sua funzione, ma smaltirlo in modo professionale. Puoi saperne di più sui punti di raccolta e sui loro orari di apertura presso la tua amministrazione responsabile.

Le batterie difettose o usate devono essere riciclate in conformità al Regolamento (UE) 2023/1542. Conferire le batterie e/o il dispositivo presso i centri di raccolta indicati.

Danni ambientali causati dallo smaltimento errato delle batterie/pile!



Non smaltire le batterie come comune rifiuto domestico. Le batterie possono contenere metalli pesanti tossici e quindi sono soggette allo smaltimento come rifiuto speciale. I simboli chimici per i metalli pesanti sono: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo. Conferire pertanto le batterie solo presso i centri di raccolta del comune.

● Garanzia e assistenza

● Garanzia

L'apparecchio è provvisto di una garanzia di 36 mesi a decorrere dalla data di acquisto. L'apparecchio è stato prodotto con estrema cura ed è stato sottoposto a severi controlli di qualità. Per la durata del periodo di garanzia risolviamo gratuitamente qualunque problema legato a difetti di materiale o di produzione. Se tuttavia si dovessero riscontrare dei difetti durante il periodo di garanzia, si prega di inviare l'apparecchio all'indirizzo di assistenza riportato indicando il codice del modello: 14170205L / 14170204L.

Sono esclusi dalla garanzia danni causati da uso improprio, mancato rispetto delle istruzioni per l'uso o interventi da parte di persone non autorizzate, così come i componenti usurabili (ad es. le lampadine). Un eventuale intervento in garanzia non prolunga né rinnova il periodo di garanzia stesso.

La prestazione in garanzia vale per difetti del materiale o di fabbricazione. Questa garanzia non si estende a componenti del prodotto esposti a normale logorio, che possono pertanto essere considerati come componenti soggetti a usura (esempio capacità della batteria, calcificazione, lampade, pneumatici, filtri, spazzole...). La garanzia non si estende altresì a danni che si verificano su componenti delicati (esempio interruttori, batterie, parti realizzate in vetro, schermi, accessori vari) nonché danni derivanti dal trasporto o altri incidenti.

● Indirizzo del servizio assistenza

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com



Numero di servizio gratuito:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 485149_2501

Per tutte le richieste tenere a portata di mano lo scontrino e il numero articolo (IAN 485149_2501) per attestare l'acquisto.

● **Dichiarazione di conformità C €**

Questo prodotto e le batterie / pile ricaricabili fornite soddisfano i requisiti delle direttive europee e nazionali applicabili. La conformità è stata verificata. Le dichiarazioni e i documenti corrispondenti sono disponibili presso il produttore.

● **Produttore / Importatore di batterie**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA

E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

● **Produttore di batterie**

Dongguan Tianqui Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town Dongguan
GuangDong, P.R. China
E-mail: qd@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata	Oldal 108
Bevezető	Oldal 109
Rendeltetésszerű használat	Oldal 109
A csomag tartalma	Oldal 109
Alkatrészleírás	Oldal 109
Műszaki adatok	Oldal 110
Biztonság	Oldal 110
Biztonsági tudnivalók	Oldal 110
Üzembe helyezés	Oldal 112
Tartalék elem	Oldal 112
A tartalék elem eltávolítása / cseréje	Oldal 112
Lámpa be-/kikapcsolása	Oldal 112
A lámpa beállítása	Oldal 113
A lámpa funkciói	Oldal 113
Idő és dátum beállítása	Oldal 113
Az ébresztőóra be- és kikapcsolása	Oldal 113
Riasztási funkció aktiválása	Oldal 113
Az ébresztési idő, a szundi idő és az ébresztési hang beállítása	Oldal 114
Karbantartás és tisztítás	Oldal 114
Mentesítés	Oldal 114
Garancia és szervíz	Oldal 115
Garancianyilatkozat	Oldal 115
Szervíz címe	Oldal 115
Megfelelőségi nyilatkozat	Oldal 115
Gyártó / akkumulátor importőr	Oldal 115
Az akkumulátor gyártója	Oldal 115
Jótállási tájékoztató	Oldal 116

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata			
	Olvassa el az utasításokat!		Vigyázat, áramütés veszélye áll fenn! Élet-veszély!
V	Volt		Nem megfelelő külső fényerő-szabályozóhoz és elektronikus kapcsolókhöz.
 A.C. a.c.	Váltakozó feszültség (áram- és feszültségfajta)		Így jár el helyesen
 d.c. DC	Egyenáramú feszültség (áram- és feszültségfajta)		Vigyázat! Forró felületek okozta égési sérülések veszélye!
Hz	Hertz (frekvencia)		II. érintésvédelmi osztály
 W	Watt (effektív teljesítmény)		Tartsa be a figyelmeztető és a biztonsági tudnivalókat!
A	Amper	 	A csomagolást és az eszközt környezet-barát módon ártalmatlanítsa!
mA	Milliamper		A csomagolás 100 % újrahasznosított papírból készült.
	Ez a lámpa kizárólag beltéri, száraz és zárt helyiségekben történő használatra alkalmas.		Kisgyerekek és gyerekek számára élet- és balesetveszélyes!
ta	legmagasabb névleges / környezeti hőmérséklet	tc	Referencia-hőmérséklet a házón
tc°	Ház hőmérsékletének mérési pontja	SELV	Biztonsági törpefeszültség
	A csatlakozó polaritása.	CV	Állandó feszültség kimenet
	Független szabályozó		Rövidzárlat-biztos biztonsági transzformátor
 lm	Lumen		Fényhőmérséklet Kelvinben
 Ra CRI	Színvisszaadási index		A szabályozó cserélhető.
	A veszélyek elkerülésére a termék sérült fényforrását kizárólag a gyártó, annak szervizképviselete vagy ehhez hasonló szakember cserélheti ki.	IP20	A lámpatest "IP20" védettségi osztályú, és kizárólag magánháztartásokban történő beltéri használatra készült. Nem rendelkezik védelemmel a vízbehatolás ellen.

 01 PET	Polietilén tereftalát	 04 LÓPE / PE-LD	Polietilén (alacsony sűrűségű)
 07 O	Egyéb műanyagok, mint például polikarbonát (PC), poliamid (PA), akrilnitril-butadién-sztirol (ABS), polimetil-metakrilát (PMMA), polilaktid (PLA) stb.	 20 PAP	Hullámkarton
 22 PAP	Papír		Biztonsági információk Utasítások
	USB-csatlakozás		Gyermekek elől elzárva tartandó.
	Környezeti károk az elemek/akkumulátorok helytelen ártalmatlanítás miatt!		FIGYELMEZTETÉS: Gombaelemek tartalmaz Lenyelési veszély - olvassa el a használati utasítást.
	Vigyázat! Lenyelés esetén veszély!		Kérjük, olvassa el a kezelési útmutatóban található megjegyzéseket.
	Viseljen megfelelő védőkesztyűt!		A lámpa csak a mellékelt, csatlakoztatható tápegységgel "RKP-EU0501000USB" üzemeltethető.
	3 fokozatban állítható fényerő		

Íróasztali LED-lámpa

• Bevezető



Gratulálunk új készüléke megvásárlásához. Kiváló minőségű terméket választott. Kérjük, gondosan olvassa végig ezt a használati útmutatót. Nyissa fel az ábrákat tartalmazó

oldalt. Ez az útmutató a termék tartozéka, és fontos tudnivalókat tartalmaz az üzembevitellel és a kezeléssel kapcsolatban. Mindig tartsa szem előtt a biztonsági utasításokat. Az üzembevitel előtt ellenőrizze, hogy rendelkezésre áll-e a megfelelő feszültség, és valamennyi alkatrész helyesen van-e összeszerelve. Amennyiben a készülék kezelésével kapcsolatos kérdései lennének, vegye fel a kapcsolatot a kereskedőjével vagy a szervizzel. Gondosan őrizze meg ezt az útmutatót és adott esetben adja tovább harmadik félnek.

• Rendeltetésszerű használat



Ez a lámpa kizárólag beltéri, száraz és zárt helyiségekben történő használatra alkalmas. Ez a készülék csak magánháztartásokban történő használatra készült. Ezt a terméket normál működésre tervezték.

• A csomag tartalma

Közvetlenül a kicsomagolás után ellenőrizze a csomag hiánytalanságát, valamint a készülék kifogástalan állapotát.

- 1 Íróasztali LED-lámpa
14170205L / 14170204L
- 1 Hálózati adapter
- 1 Csatlakozókábel
- 1 Használati utasítás

• Alkatrészleírás

- 1 LED világítás

- 2 Lámpafej (rugalmas)
- 3 Fedél (elemtartó)
- 4 Modus-gomb **M**
- 5 Kiválasztó-gomb **S**
- 6 Billentyű **Λ** vagy **V**
- 7 Csatlakozó aljzat (lámpa)
- 8 ON/OFF érintőgomb
- 9 LC kijelző
- 10 Csatlakozókábel
- 11 Csatlakozóaljzat (hálózati adapter)
- 12 Hálózati adapter
- 13 Hőmérséklet-kijelző
- 14 Funkciómegjelenítés
- 15 Időkijelző
- 16 Dátum-kijelző

• Műszaki adatok

Lámpa:

Modellszám:	14170205L / 14170204L
Üzemi feszültség:	230-240 V~, 50 Hz
Névleges teljesítmény:	max. 4,95 W
Érintésvédelmi osztály (lámpa):	II /
Védettségi fokozat:	IP20

LED:

Izzó:	LED modul
Névleges teljesítmény:	LED max. 3,4 W

Hálózati adapter:

Modellszám:	RKP-EU0501000USB
Bemeneti feszültség:	100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A
Kimeneti feszültség:	5 V =, max. 1,0 A, 5 W
Érintésvédelmi osztály:	II /
Védettségi fokozat:	IP20

Elem:

Típus:	CR2025
Összetevő:	Lítium-mangán-dioxid
Névleges feszültség:	3 V
Névleges kapacitás:	230 mAh
Gyártás dátuma:	05.2025

Ez a termék egy „F” energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz.

• Biztonság



Biztonsági tudnivalók

A használati útmutató figyelmen kívül hagyásából eredő károkra nem vonatkozik a garancia! Közvetett károkért nem vállalunk felelősséget! A szakszerűtlen használatból vagy a biztonsági tudnivalók figyelmen kívül hagyásából eredő anyagi károkért vagy személyi sérülésekért nem vállalunk felelősséget!



FIGYELMEZTETÉS! KISGYEREKEK ÉS GYEREKEK SZÁMÁRA ÉLET- ÉS BALESETVESZÉLYES!

SZÉLYES!

Soha ne hagyja a gyermekét a csomagolóanyaggal felügyelet nélkül. A csomagolóanyagok fulladást okozhatnak. A gyermekek gyakran alábecsülik a veszélyeket. A gyerekeket tartsa a terméktől mindig távol.

- A készüléket 8 éves kor feletti gyermekek, valamint korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességgel élő vagy nem megfelelő tapasztalattal és tudással rendelkező személyek csak felügyelet mellett, illetve a készülék biztonságos használatára vonatkozó felvilágosítás és a lehetséges veszélyek megértése után használhatják. A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és a karbantartást gyermekek nem végezhetik felügyelet nélkül.

▲ SÉRÜLÉSVESZÉLY!

- A lámpát és a csomagolóanyagot ne hagyja felügyelet nélkül. A műanyag fóliák/zacsók, műanyagdarabok stb. gyermekek számára veszélyes játékszerek lehetnek.



Kerülje az áramütés általi életveszélyt

- Minden használat előtt ellenőrizze a lámpát és az USB csatlakozókábelt, hogy nincs-e rajta sérülés. Soha ne használja a lámpát, ha bármilyen sérülést észlel.
- Mielőtt csatlakoztatja a hálózatra, mindig ellenőrizze a lámpát és az USB csatlakozókábelt, hogy nincs-e rajta sérülés. Soha ne használja a lámpát, ha bármilyen sérülést észlel.

- Feltétlenül kerülje a feszültség alatt álló vezetékek és érintkezők vízzel vagy más folyadékkal való érintkezését.
- Ne mérítse a terméket vagy az USB hálózati adaptert vízbe vagy más folyadékba.
- Védje a terméket a nedvességtől, a csepegő és a kifröccsenő víztől.
- Soha ne tárolja a terméket úgy, hogy az kádba vagy mosogatóba eshessen.
- Soha ne nyúljon az elektromos készülék után, ha az a vízbe esett. Ilyen esetben azonnal válassza le a terméket az áramforrásról.
- Soha ne szerelje szét az elektromos berendezéseket és ne dugjon ezekbe tárgyakat. Az ilyen jellegű beavatkozások áramütés általi életveszélyt jelentenek.
- Csak olyan USB-s hálózati adaptert használjon, amelynek műszaki adatai megfelelnek a termék műszaki adatainak.
- Soha ne érintse meg az USB hálózati adaptert nedves kézzel.
- Soha ne húzza ki az USB hálózati adaptert az USB csatlakozókábelénél fogva az aljzatból, mindig érintse meg az USB hálózati adaptert.
- Ne helyezze a lámpát nedves vagy vezető felületre.
- Összeszerelés, szétszerelés vagy tisztítás előtt mindig húzza ki a hálózati csatlakozót a konnektorból.
- Ne hajlítsa meg az USB-csatlakozókábelt, és ne helyezze éles idomok fölé.
- Csak a mellékelt egyedi alkatrészeket használja, ellenkező esetben minden garanciális igény érvényét veszti.
- A veszélyek elkerülése érdekében a termék sérült fényforrását csak a gyártó, annak szervizképviselője vagy hasonló szakember cserélheti ki.
- Ha nem használja a terméket, tisztítja azt, vagy ha meghibásodás lép fel, mindig kapcsolja ki a terméket, és húzza ki az USB hálózati adaptert a fali aljzatból.
- A veszélyek elkerülése érdekében a lámpa sérült külső flexibilis vezetéket kizárólag a gyártó, annak szervizképviselője vagy ehhez hasonló szakember cserélheti ki.



Kerülje a tűz- és sérülésveszélyt



Nem megfelelő külső fényerő-szabályozóhoz és elektronikus kapcsolókhoz.

- Ne nézzen az izzóba kis távolságból, ha az be van kapcsolva.
- Ne nézze a LED-et optikai eszközzel (pl. nagyítóval).
- Ne takarja le a lámpát, illetve a hálózati adaptert kendővel, függönyökkel vagy egyéb tárgyakkal, és tartsa távol az egyéb könnyen éghető anyagoktól. Ügyeljen az elegendő mértékű levegőkeringésre és távolságra a lámpa körül. A túlzott hőfel-lődés tűzhez vezethet.
- Ne üzemeltesse a terméket hőforrások, például radiátorok vagy más, hő kibocsátó készülékek közelében!
- Ne dobja a terméket tűzbe, és ne tegye ki magas hőmérsékletnek.
- Az USB csatlakozókábelt úgy fektesse le, hogy az ne jelentősen botlásveszélyt.



Így jár el helyesen

- A lámpát úgy állítsa fel el, hogy védve legyen a nedvességtől és a szennyeződésektől.
- Mindig legyen figyelmes! Mindig figyeljen arra, hogy amit épp csinál, és minden esetben használja a józan esztét. Soha ne használja a lámpát, ha a figyelme szétzört, vagy ha rosszul érzi magát.
- Használat előtt ismerje meg a jelen kézikönyvben található összes utasítást és ábrát, valamint magát a terméket.



Biztonsági utasítások az elemekhez/akkumulátorokhoz

⚠ VIGYÁZAT! FULLADÁSVESZÉLY!

A távirányító egy érmeelemet tartalmaz, amely lenyelhető!

-  **FIGYELMEZTETÉS! AZ ELEMET NE TÁROLJA GYERMEKEK SZÁMÁRA ELÉRHETŐ HELYEN!**

A lenyelés kémiai égési sérüléseket, a légnyrészek perforációját és halált okozhat. A lenyelést követő 2 órán belül súlyos égési sérülések léphetnek fel.

Azonnal forduljon orvoshoz.

- A használt elemeket/akkumulátorokat azonnal dobja ki. Tartsa az új és használt elemeket/akkumulátorokat gyermekektől távol. Ha úgy gondolja,

hogy elemeket/akkumulátorokat nyelt le, vagy azok a szervezetébe kerültek, azonnal forduljon orvoshoz.

- Mindig zárja be teljesen az elemtartót. Ha az elemtartó rekesz nincs biztonságosan lezárva, hagyja abba a termék használatát, vegye ki az elemeket, és tartsa távol a gyermekektől.
-  **ROBBANÁSVESZÉLY!** Soha ne töltsön fel nem tölthető elemeket. Ne zárja rövidre az elemeket/akkumulátorokat/és ne nyissa fel azokat. Túlhevülés, tűzveszély és robbanás lehet a következménye.
- Soha ne dobja az elemeket/akkumulátorokat tűzbe vagy vízbe.
- Ne tegye ki az elemeket/akkumulátorokat mechanikai igénybevételnek.
- Kizárólag a "Műszaki adatok" fejezetben szereplő előírásoknak megfelelő akkumulátorokat használjon. A nem megfelelő elemek használata tűz vagy robbanás veszélyét idézheti elő.

Az elemek/akkumulátorok szivárgásának veszélye

- Kerülje a szélsőséges körülményeket és hőmérsékleteket, amelyek hatással lehetnek az elemre/akkumulátorra, pl. a fűtőtesten/közvetlen napsugárzás által.
- Ha az elem/akkumulátor kifolyt, kerülje a vegyi anyagok bőrrel való érintkezését, szembe és nyálkahártyára kerülését! Az érintett területeket azonnal öblítse le tiszta vízzel, és forduljon orvoshoz!
-  **VISELJEN MEGFELELŐ VÉDŐ-
KESZTYŰT!**
A kifolyt vagy megsérült elemek/akkumulátorok bőrrel érintkezve égési sérülést okozhatnak. Ezért ez esetben viseljen megfelelő védőkesztyűt.

A termék sérülésének veszélye

- Kizárólag a megadott elemtípust/akkumulátortípust használja!
- Az elemeket/akkumulátorokat az elemen/akkumulátoron és a terméken feltüntetett (+) és (-) pólusoknak megfelelően helyezze be.
- Tisztítsa meg az érintkezőket az elemen/akkumulátoron és az akkumulátorrekeszben egy száraz, nem szálazó törlőkendővel vagy egy vattapálcikával!
- Azonnal távolítsa el a lemerült elemeket/akkumulátorokat a termékből.

• Üzembe helyezés

- Vegye ki óvatosan a lámpa részeit a csomagolásból.
- Távolítson el minden védőanyagot.
- Csatlakoztassa a csatlakozókábel [10] USB-csatlakozóját a lámpa [7] csatlakozóaljzatához.
- Helyezze a csatlakozókábel [10] USB csatlakozóját a hálózati adapter [11] csatlakozóaljzatába.
- Csatlakoztassa a hálózati adaptert [12] egy megfelelően beszerelt aljzatba, hogy a lámpát a hálózathoz csatlakoztassa.

A lámpa most már használatra kész.

• Tartalék elem

MEGJEGYZÉS: A tartalék elem már be van helyezve.

- A lámpa első használata előtt távolítsa el a biztonsági csíkot az elemtartó rekesz [3] fedele alól.

Ha a lámpa lekapcsolódik a tápellátásról, a tárolt adatok megmaradnak.

• A tartalék elem eltávolítása / cseréje

- Nyissa ki az elemtartót a fedelében lévő csavar [3] keresztvágásos csavarhúzóval történő meglazításával.
- Vegye ki a behelyezett elemet.
- Szükség esetén helyezzen be egy új, azonos típusú elemet.
- Helyezze vissza a fedelet [3] az elemtartó rekeszre.
- Zárja be az elemtartót a fedelet [3] enyhén az elemtartóra nyomva azt, majd húzza meg a keresztvágásos csavart.

• Lámpa be-/kikapcsolása

- Érintse meg az ON/OFF érintőgombot [8] a lámpa be- vagy kikapcsolásához.

A lámpa három fényerősséggel rendelkezik. Az ON/OFF érintőgomb [8] minden egyes érintése növeli a fényerőt. A negyedik érintésre a lámpa kikapcsol.

• A lámpa beállítása

Megjegyzés: Csak akkor változtassa meg a lámpa beállítását, ha az ki van kapcsolva.

- Hagyja a LED-világítást **[1]** teljesen kihűlni.
- Állítsa a lámpafejet **[2]** a kívánt helyzetbe.

• A lámpa funkciói

• Idő és dátum beállítása

MEGJEGYZÉS: Ha az idő vagy a dátum beállítása közben 60 másodpercnél tovább nem nyomja meg egyik gombot sem, a művelet megszakad, és az eddig elvégzett beállítások elvesznek.

MEGJEGYZÉS: Amíg az időkijelző üzemmódban beállításokat végez, a funkció kijelzőjén a **[⌚]** szimbólum folyamatosan villog.

- Ha szükséges, nyomja meg a modus-gombot **M [4]** a riasztási üzemmódról az időkijelző üzemmódra való átváltáshoz. Egy hangjelzés hallatszik, és a funkciókijelzőn **[14]** a **[⌚]** szimbólum jelenik meg.
- Nyomja meg a kiválasztó-gombot **S [5]**: Egy hangjelzés hangzik el, és a felső sor villog az időkijelzőn **[13]**.
- Állítsa be az aktuális órát az **Λ [6]** vagy **V [6]** billentyűvel.
- Nyomja meg a kiválasztó-gombot **S [5]** a választás megerősítéséhez. Egy hangjelzést hall, és az időkijelző **[15]** alsó sora villogni fog.
- Állítsa be az aktuális percet az **Λ [6]** vagy **V [6]** billentyűvel.
- Nyomja meg a kiválasztó-gombot **S [5]** a kiválasztás megerősítéséhez. Egy hangjelzés hangzik fel, és mindkét sor villog az időkijelzőn **[13]**.
- Állítsa be az aktuális évet az **Λ [6]** vagy **V [6]** billentyűvel. A dátum-kijelzőn a hét napja **[16]** automatikusan beállítódik.
- Nyomja meg a kiválasztó-gombot **S [5]** a kiválasztás megerősítéséhez. Egy hangjelzés hangzik fel, és az első mező villog a dátum-kijelzőn **[16]**.

- Állítsa be az aktuális hónapot az **Λ [6]** vagy **V [6]** billentyűvel.
- Nyomja meg a kiválasztó-gombot **S [5]** a kiválasztás megerősítéséhez. Egy hangjelzés hangzik fel, és a második mező villog a dátum kijelzőn **[16]**.
- Állítsa be az aktuális napot az **Λ [6]** vagy **V [6]** billentyűvel.
- Nyomja meg a kiválasztó-gombot **S [5]**, a kiválasztás megerősítéséhez. Beállította a dátumot és az időt. A **[⌚]** funkció kijelzőn a **[14]** szimbólum már nem villog, hanem állandóan világít. **Megjegyzés:** A hőmérséklet mértékegységét (°C vagy °F) bármikor megváltoztathatja a **V [6]** gomb megnyomásával. A **Λ [6]** billentyű megnyomásával bármikor válthat a 12 órás és a 24 órás üzemmód között.

• Az ébresztőóra be- és kikapcsolása

- Aktiválja a riasztási funkciót (lásd a „Riasztási funkció aktiválása” című fejezetet). Az ébresztőhang a kívánt ébresztési időben megszólal.
- Nyomja meg bármelyik gombot (**M [4]**, **S [5]**, **Λ [6]** vagy **V [6]**) a lámpa hátoldalán az ébresztőhang kikapcsolásához. Ha a szundi funkciót aktiválta, a kikapcsolás után a funkció kijelzőjén a **Z²** szimbólum villog **[14]**. Az ébresztő a beállított szundi idő letelte után újraindul (de max. 2 x).

• Riasztási funkció aktiválása

- Nyomja meg a modus-gombot **M [4]** az óra üzemmódról az ébresztő üzemmódra való átváltáshoz. Egy hangjelzés hallatszik, és a funkciókijelzőn **[14]** a **[⌚]** szimbólum jelenik meg. Az időkijelző **[15]** és a dátum-kijelző **[16]** az aktuális ébresztési időt, illetve dátumot mutatja.
- Ha szükséges, nyomja meg többször az **Λ [6]** vagy az **V [6]** billentyűt a kívánt funkciók aktiválásához vagy deaktiválásához:
 - Az **[🎵]** szimbólum megjelenik a funkció kijelzőn **[14]**:

A riasztási funkció aktiválódik.

- Az **Z²** szimbólum ezen kívül megjelenik a funkció-kijelzőn **14**:

A szundi funkció aktiválódik.

- Nyomja meg az **modus-gombot M 4** az ébresztési üzemmódból az idő üzemmódba való visszakapcsoláshoz. Egy hangjelzés hallatszik. Az **Q** szimbólum eltűnik, és a **14** funkció kijelzőn a **Q** szimbólum jelenik meg az esetlegesen beállított funkciók **♪ / Z²** szimbólumai mellett. Ha 60 másodpercig nem végez adatbevitelt, az LC kijelző **9** automatikusan visszavált riasztási üzemmódból időjelző üzemmódba.

• Az ébresztési idő, a szundi idő és az ébresztési hang beállítása

- Ha szükséges, nyomja meg az üzemmód gombot **M 4** az óra üzemmódról az ébresztő üzemmódba való átváltáshoz. Egy hangjelzés hallatszik, és a funkciókijelzőn **14** a **Q** szimbólum jelenik meg. Az időkijelző **15** az aktuális riasztási időt mutatja.
- Nyomja meg a kiválasztó gombot **S 5**: Egy hangjelzés hangzik fel, az idő kijelzőn a felső sor villog, a funkció-kijelzőn pedig a **Q** szimbólum villog **14**.
- Állítsa be a kívánt órát az **Λ 6** vagy **V 6** billentyűvel.
- Nyomja meg a kiválasztó gombot **S 5** a választás megerősítéséhez. Hangjelzés hallatszik, az időkijelzőn **15** az alsó sor, a funkció-kijelzőn **14** pedig a **Q** szimbólum villog.
- Állítsa be a kívánt percet az **Λ 6** vagy az **V 6** billentyűvel.
- Nyomja meg a kiválasztó gombot **S 5** a választás megerősítéséhez. Hangjelzés hallatszik, az időkijelzőn **15** az alsó sor, a funkció-kijelzőn **14** pedig a **Z²** szimbólum villog.
- Állítsa be a kívánt szundi időt (percben) az **Λ 6** vagy **V 6** billentyűvel.

- Nyomja meg a kiválasztó-gombot **S 5** a választás megerősítéséhez. Egy hangjelzést hall, és az időkijelző **15** alsó sora villogni fog.
- Az **Λ 6** vagy **V 6** billentyűvel állítsa be a nyolc lehetséges riasztási hang közül az egyiket.
- Nyomja meg a kiválasztó gombot **S 5** a kiválasztás megerősítéséhez. Beállította az ébresztési időt, a szundi időt és az ébresztőhangot. A funkció-kijelzőn **14** a **Q** szimbólum tartósan világít.
- Nyomja meg a **M 4** gombot, hogy visszatérjen az időhöz, vagy várjon 60 másodpercet.

• Karbantartás és tisztítás

⚠ FIGYELMEZTETÉS! ÁRAMÜTÉS OKOZTA ÉLETVESZÉLY!

Bármilyen beavatkozás elvégzése előtt válassza le a lámpát a hálózatról. Ehhez húzza ki az USB csatlakozókábelt az USB töltőaljzatból.

- Ne használjon oldószert, benzint vagy hasonlókat. Más esetben a lámpa megrongálódhat.
- A tisztításhoz csak egy száraz és szálát nem eresztő kendőt használjon.

• Mentésítés



A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából.



A hulladék elkülönítéséhez vegye figyelembe a csomagolóanyagban található jelzéseket. Ezek rövidítéseket (a) és számokat (b) tartalmaznak a következő jelentéssel: 1–7: műanyagok / 20–22: papír és karton / 80–98: kötőanyagok.



A termék a tartozékokkal és a csomagolóanyagokkal együtt újrahasznosítható, és a kiterjesztett gyártói felelősség hatálya alá tartozik. A jobb hulladékkezelés érdekében a feltüntetett info-tri (válogatási információk) szerint külön-külön ártalmatlanítsa

ezeket. A Triman-logó csak Franciaországban érvényes.



A környezetvédelem érdekében ne dobja a terméket a háztartási hulladékba, ha elérte élettartama végét, hanem megfelelően ártalmatlanítsa. A gyűjtőpontokról és azok nyitvatartási idejéről a helyi önkormányzatnál tájékozódhat.

A hibás vagy használt akkumulátorokat a 2023/1542/EU rendeletnek megfelelően újra kell hasznosítani. Az elemeket és/vagy a készüléket a kihegyezett gyűjtőpontokon keresztül szolgáltatassa vissza.

Az elemek/akkumulátorok nem megfelelő ártalmatlanítása környezeti károkat okoz!



Az akkumulátorokat tilos a háztartási hulladékkal ártalmatlanítani. Mérgező nehézfémeket tartalmazhatnak, és veszélyes hulladéknak minősülnek. A nehézfémek vegyjele a következő: Cd = kadmium, Hg = higany, Pb = ólom. Ezért a használt elemeket egy kommunális gyűjtőpontra adja le.

Garancia és szervíz

Garancianyilatkozat

Erre a készülékre a vásárlás időpontjától számított 36 havi garanciában részesül. A készüléket gondosan gyártották és pontos minőségi vizsgálatnak vetették alá. A garanciaidő alatt minden anyag és gyártási hibát díjmentesen elhárítunk. Ha a garanciaidő alatt mégis hiányosságokat fedez fel, kérjük, küldje az eszközt a megadott szervíz címre a következő modellszám feltüntetésével: 14170205L / 14170204L.

A garanciából kizártak azok a károsodások, amelyeket szakszerűtlen kezelés, a Kezelési utasítás figyelmen kívül hagyása, vagy nem feljogosított személyek beavatkozása okozott, valamint a kopási részek (mint pld. az izzók). A garanciateljesítmény a garanciaidő nem hosszabbítja meg és nem újítja fel.

Szervíz címe

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NÉMETORSZÁG
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

FR

Ingyenes szolgáltatási szám:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 485149_2501

Kérjük, kérdések esetére készítse elő a pénztárblokkot és a cikkszámot (IAN 485149_2501) a vásárlás tényének az igazolására.

Megfelelőségi nyilatkozat C €

Ez a termék és a mellékelt elemek / akkumulátorok megfelelnek a vonatkozó európai és nemzeti irányelvek követelményeinek. A megfelelőséget ellenőrizték. A megfelelő nyilatkozatok és dokumentumok a gyártónál kaphatók.

Gyártó / akkumulátor importőr

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NÉMETORSZÁG
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

Az akkumulátor gyártója

Dongguan Tianqui Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town Dongguan
GuangDong, P.R. China
E-mail: qd@gdtianqui.com
www.tmmq.cn

A termék megnevezése: Íróasztali LED-lámpa	Gyártási szám: IAN 485149_2501
A termék típusa: 14170205L / 14170204L	
A gyártó cégneve, címe, e-mail címe: Briloner Leuchten GmbH & Co. KG Am Steinbach 14 59872 Meschede NÉMETORSZÁG E-mail: kundenservice@briloner.com	Szerviz neve, címe, telefonszáma: Briloner Leuchten GmbH & Co. KG Am Steinbach 14 59872 Meschede NÉMETORSZÁG Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Az importáló / forgalmazó neve és címe: Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt., H-1037 Budapest, Rádl árok 6.	

1. A jótállási idő a Magyarország területén, Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt. üzletében történt vásárlás napjától számított 1 év, amely jogvesztő. A jótállási idő a fogyasztó részére történő átadással, vagy ha az üzembe helyezést a forgalmazó, vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezés napjával kezdődik.
2. A jótállási igény a jótállási jeggyel és/vagy a vásárlást igazoló blokkal érvényesíthető. A jótállási jegy szabálytalan kiállítás, vagy átadásának elmaradása nem érinti a jótállási kötelezettség-vállalás érvényességét. Kérjük, hogy a vásárlás tényének és időpontjának bizonyítására őrizze meg a pénztári fizetésnél kapott jótállási jegyet és a vásárlást igazoló blokkot.
3. A vásárlástól számított három munkanapon belül érvényesített csereigény esetén a forgalmazó köteles a terméket kicserélni, feltéve ha a hiba a rendeltetésszerű használatot akadályozza. A jótállási jogokat a termék tulajdonosaként a fogyasztó érvényesítheti az áruházakban, valamint a jótállási tájékoztatóban feltüntetett szervizekben. (A magyar Polgári Törvénykönyv alapján fogyasztónak minősül a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy.)

A jótállás ideje alatt a fogyasztó hibás teljesítés esetén kérheti a termék kijavítását, kicserélését, vagy ha a termék nem javítható vagy cserélhető, vagy az a forgalmazónak aránytalan többletköltséggel járna, illetve a fogyasztó kijavításhoz, kicseréléshez fűződő érdeke alapos ok miatt megszűnt, árleszállítást kérhet, vagy elállhat a szerződéstől és visszakérheti a vételárat. A kijavítás során a termékbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre.
4. A fogyasztó a hiba felfedezése után a lehető legrövidebb időn belül köteles a hibát bejelenteni és a terméket a jótállási jogok érvényesítése céljából átadni. A hiba fel-fedezésétől számított két hónapon belül bejelentett jótállási igényt időben közöltnek kell tekinteni. A közlés elmaradásából eredő kárért

a fogyasztó felelős. A jótállási igény érvényesíthetőségének határideje a termék, vagy fődarabjának kicserélése esetén a csere napján újraindul.

5. A rögzített bekötésű, illetve a 10 kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön nem szállítható terméket az üzemeltetés helyén kell megjavítani. Abban az esetben, ha a javítás a helyszínen nem végezhető el, a termék ki- és visszaszereléséről, valamint szállításáról a forgalmazónak kell gondoskodnia.
6. A jótállás nem áll fenn, ha a hiba a nem rendeltetésszerű használatból, átalakítás-ból, helytelen tárolásból, vagy a használati utasítástól eltérő kezelésből, vagy bármely a vásárlást követő behatásból fakad, vagy elemi kár okozta, és azt a forgalmazó, vagy a szerviz bizonyítja. A jótállás nem vonatkozik a mozgó kopó alkat-részek (világítótestek, gumibroncsok stb.) rendeltetésszerű elhasználódására. A szerviz és a forgalmazó a kijavítás során nem felel a terméken a fogyasztó vagy harmadik személyek által tárolt adatokért vagy beállításokért.
7. Fogyasztói jogvita esetén a fogyasztó a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti.
- A jótállás a fogyasztó törvényből eredő szavatossági jogait és azok érvényesíthetőségét nem érinti.

Kijavítást ellenőrző szelvény:

A jótállási igény bejelentésének időpontja:	A hiba oka:
Javításra átvétel időpontja:	A hiba javításának módja:
A fogyasztó részére történő visszaadás időpontja:	
A szerviz bélyegzője, kelt és aláírás:	

Kicserélést ellenőrző szelvény:

A jótállási igény bejelentésének időpontja:
Kicserélés időpontja:
A cserélő bolt bélyegzője, kelt és aláírás:

BRILONER LEUCHTEN GMBH & CO. KG

Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY

Stand der Informationen • Last Information Update • Version
des informations • Stand van de informatie • Stan informacjii •
Stav informací • Stav informácií • Estado de las
informaciones • Tilstand af information • Versione delle
informazioni • Információk állása: 05/2025
Ident.-No.: 14170205L / 14170204L 052025-8

